

# NOCO genius®

# GENIUS10UK

## User Guide & Warranty



**DANGER**



**READ AND UNDERSTAND ALL SAFETY INFORMATION BEFORE USING THIS PRODUCT.** Failure to follow these safety instructions may result in **ELECTRICAL SHOCK, EXPLOSION, FIRE**, which may result in a **SERIOUS INJURY, DEATH, or PROPERTY DAMAGE.**



**Electrical Shock.** Product is an electrical device that can shock and cause serious injury. Do not cut power cords. Do not submerge in water or get wet.



**Explosion.** Unmonitored, incompatible, or damaged batteries can explode if used with product. Do not leave product unattended while in use. Do not attempt to jump start a damaged or frozen battery. Use product only with batteries of recommended voltage. Operate product in well ventilated areas.



**Fire.** Product is an electrical device that emits heat and is capable of causing burns. Do not cover product. Do not smoke or use any source of electrical spark or fire when operating product. Keep product away from combustible materials.



**Eye Injury.** Wear eye protection when operating product. Batteries can explode and cause flying debris. Battery acid can cause eye and skin irritation. In the case of contamination of eyes or skin, flush affected area with running clean water and contact poison control immediately.



**Explosive Gases.** Working in the vicinity of a lead-acid is dangerous. Batteries generate explosive gases during normal battery operation. To reduce risk of battery explosion, follow all safety information instructions and those published by the battery manufacturer and manufacturer of any equipment intended to be used in the vicinity of battery. Review cautionary markings on these products and on engine.



**For more information  
and support visit:**

[www.no.co/support](http://www.no.co/support)

## Important Safety Warnings

**About GENIUS10.** The NOCO GENIUS10 represents some of the most innovative and advanced technology on the market, making each charge simple and easy. It is quite possibly the safest and most efficient charger you will ever use. The GENIUS10 is designed for charging all types of 6V & 12V lead-acid batteries, including Lithium (LiFePO<sub>4</sub>), Wet (Flooded), Gel, MF (Maintenance-Free), CA (Calcium), EFB (Enhanced Flooded Battery), and AGM (Absorption Glass Mat) batteries. It is suitable for charging battery capacities up to 230 Amp-Hours and maintaining all battery sizes. **Getting Started.** Before using the charger, carefully read the battery manufacturer's specific precautions and recommended rates of charge for the battery. Make sure to determine the voltage and chemistry of the battery by referring to your battery owner's manual prior to charging. **Mounting.** It is important to keep in mind the distance to the battery. The DC cable length from the charger, with either the battery clamp or eyelet terminal connectors, is approximately 77.7 inches (1973.6mm). Allow for 12-inches (304mm) of slack between connections. **Proposition 65.** ⚠️ **WARNING:** This product can expose you to chemicals including lead and exhaust fumes, which are known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm. For more information go to [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov). **Personal Precaution.** Only use product as intended. Someone should be within range of your voice or close enough to come to your aid in case of emergency. Have a supply of clean water and soap nearby in the case of battery acid contamination. Wear complete eye protection and protective clothing while working near a battery. Always wash hands after handling batteries and related materials. Do not handle or wear any metal objects when working with batteries including; tools, watches or jewelry. If metal is dropped onto battery, it may spark or create a short circuit resulting in electrical shock, fire, explosion which may result in injury, death or property damage. **Minors.** If the product is intended by "Purchaser" to be used by a minor, purchasing adult agrees to provide detailed instructions and warnings to any minor prior to use. Failure to do so is the sole responsibility of the "Purchaser," who agrees to indemnify NOCO for any unintended use or misuse by a minor. **Choking Hazard.** Accessories may present a choking hazard to children. Do not leave children unattended with product or any accessory. The product is not a toy. **Handling.** Handle product with care. The product can become damaged if impacted. Do not use a damaged product, including, but not limited to, cracks to the casing or damaged cables. Do not use product with a damaged power cord. Humidity and liquids may damage product. Do not handle product or any electrical components near any liquid. Store and operate product in dry locations. Do not operate product if it becomes wet. If product is already operating and becomes wet, disconnect it from the-battery and discontinue use immediately. Do not disconnect the product by pulling on the cables. **Modifications.** Do not attempt to alter, modify or repair any part of the product. Disassembling product may cause injury, death or damage to property. If product becomes damaged, malfunctions or comes in contact with any liquid, discontinue use, and contact NOCO. Any modifications to the product will void your warranty. Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this device. **Accessories.** This product is only approved for use with NOCO accessories. NOCO is not responsible for user safety or damage when using accessories not approved by NOCO. **Location.** Prevent battery acid from coming in contact with the product. Do not operate the product in a closed-in area or an area with restricted ventilation. Do not set a battery on top of product. Position cable leads to avoid accidental damage by moving vehicle parts (including hoods and doors), moving engine parts (including fan blades, belts, and pulleys), or what could become a hazard that may cause injury or death. **Operating Temperature.** This product is designed to work in ambient temperatures between -4° F and 104° F (-20° C and 40° C). Do not operate outside of temperature ranges. Do not charge a frozen battery. Discontinue use of product immediately if the battery becomes excessively warm. **Storage.** Do not use or store your product in areas with high concentrations of dust or airborne materials. Store your product on flat; secure surfaces so it's not prone to falling. Store your product in a dry location. The storage temperature is -20°C - 25°C (average temperature). Never exceed 80°C under any condition.

**Compatibility.** The product is only compatible with 6V & 12-volt Lead-Acid, AGM, and Lithium batteries. Do not attempt to use product with any other type of battery. Charging other battery chemistries may result in injury, death or property damage. Contact the battery manufacturer prior to attempting to charge the battery. Do not charge a battery if you are unsure of the battery's specific chemistry or voltage. **Medical Devices.** Product may emit electromagnetic fields. Product contains magnetic components that may emit electromagnetic fields, which may interfere with pacemakers, defibrillators, or other medical devices. Consult with your physician prior to use if you have any medical device including pacemakers. If you suspect the product is interfering with a medical device, stop using the product immediately and consult your physician. **Cleaning.** Power off the product before attempting any maintenance or cleaning. Clean and dry product immediately if it comes in contact with liquid or any type of contaminant. Use a soft, lint-free (micro fiber) cloth. Avoid getting moisture in openings. **Explosive Atmospheres.** Obey all signs and instructions. Do not operate product in any area with a potentially explosive atmosphere, including fueling areas or areas which contain chemicals or particles such as grain, dust or metal powders. **High-Consequence Activities.** This product is not intended for use where the failure of the product could lead to injury, death or severe environmental damage. **Radio Frequency Interference.** Product is designed, tested, and manufactured to comply with regulations governing radio frequency emissions. Such emissions from the product can negatively affect the operation of other electronic equipment, causing them to malfunction. **Model Number: GENIUS10** This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

## How To Use

### Charging Modes.

The GENIUS10 has nine (9) modes: Standby, 12V, 12V AGM, 12V LITHIUM, 6V, 6V AGM, REPAIR, SUPPLY and Force. Some charge modes must be pressed and held for three (3) to five (5) seconds to enter the mode. These "Press and Hold" modes are advanced charging modes that require your full attention before selecting. It is important to understand the differences and purpose of each charge mode. Do not operate the charger until you confirm the appropriate charge mode for your battery. Below is a brief description:

Mode	Explanation <span style="float: right;">(Peak Voltage Measured At 25°C, Amperage Rating Is Bulk Amperage When Above 0°C)</span>
Standby	<p>In Standby mode, the charger is not charging or providing any power to the battery. Energy Save is activated during this mode, drawing microscopic power from the electrical outlet. Canbus is enabled in Standby mode. When in Standby, the orange Standby LED will illuminate.</p> <p><b>No Power</b></p>
12V	<p>For charging 12-volt Wet Cell, Gel Cell, Enhanced Flooded, Maintenance-Free and Calcium batteries. When selected, the 12V white LED will illuminate.</p> <p><b>14.5V   10A   Up To 230AH Batteries</b></p>
12V AGM	<p>For charging 12-volt AGM batteries. When selected, the 12V AGM white LED will illuminate.</p> <p><b>14.8V   10A   Up To 230AH Batteries</b></p>
12V LITHIUM	<p>For charging 12-volt lithium-ion batteries, including lithium iron phosphate. When selected, the 12V Lithium blue LED will illuminate. For use on batteries with Battery Management Systems (BMS) only.</p> <p><b>14.6V   10A   Up To 230AH Batteries</b></p>
6V Press & Hold (3 Seconds)	<p>For charging 6-volt Wet Cell, Gel Cell, Enhanced Flooded, Maintenance-Free and Calcium batteries. When selected, the 6V white LED will illuminate.</p> <p><b>7.25V   10A   Up To 230AH Batteries</b></p>
6V AGM Press & Hold (3 Seconds)	<p>For charging 6-volt advanced AGM batteries, which requires a higher than normal charging voltage. When selected, a white LED will illuminate.</p> <p><b>7.40V   10A   Up To 230AH Batteries</b></p>
Force Mode Press & Hold (5 Seconds)	<p>For charging batteries with a voltage lower than 1V. Press and Hold for five (5) seconds to enter Force Mode. The selected charge mode will then operate under Force Mode for five (5) minutes before returning to standard charging in the selected mode.</p> <p><b>10A   Up To 230AH Batteries</b></p>
12V SUPPLY	<p>Converts to a DC power supply for powering any 12VDC device, like a tire inflator, oil changer, or as a memory retainer when replacing a battery. When selected, a red LED will illuminate.</p> <p><b>13.6V   10A</b> <span style="float: right;">[Press and Hold 3 Seconds With Clamps Not Connected]</span></p>
12V REPAIR	<p>An advanced battery recovery mode for repairing and restoring, old, idle, damaged, stratified or sulfated batteries. When selected, a red LED will illuminate and flash.</p> <p><b>Current conditioning up to 16.5V.</b> <span style="float: right;">[From Standby Press and Hold 3 Seconds With Clamps Connected to the Battery]</span></p>

### Using 6V. [Press & Hold for 3 seconds]

6V charge mode is designed for 6-volt lead-acid batteries only, like Wet Cell, Gel Cell, Enhanced Flooded, Maintenance-Free and Calcium batteries. Press and hold for three (3) seconds to enter 6V Charge Mode. Consult the battery manufacturer before using this mode.

### Using 12V Lithium.

12V Lithium charge mode is designed for 12-volt lithium-ion batteries only, including lithium iron phosphate.

**CAUTION.** USE THIS MODE WITH EXTREME CARE. THIS MODE SHOULD ONLY BE USED WITH 12-VOLT LITHIUM BATTERIES THAT HAVE A BUILT-IN BATTERY MANAGEMENT SYSTEM (BMS). LITHIUM-ION BATTERIES ARE MADE AND CONSTRUCTED IN DIFFERENT WAYS AND SOME MAY OR MAY NOT CONTAIN A BATTERY MANAGEMENT SYSTEM (BMS). CONSULT THE LITHIUM BATTERY MANUFACTURER BEFORE CHARGING AND ASK FOR RECOMMENDED CHARGING RATES AND VOLTAGES. SOME LITHIUM-ION BATTERIES MAY BE UNSTABLE AND UNSUITABLE FOR CHARGING.

### Using 13.6V Supply. [Press and Hold 3 Seconds With Clamps Not Connected]

13.6V Supply converts the charger to a constant current, constant voltage DC power supply. It can be used to power 12VDC devices, tire inflators, seat heaters and more. As a power supply, it can also be used to retain a vehicle's on-board computer settings during battery repair or replacement. 13.6V Supply provides 13.6-volts at 10A with overload protection at 12A (Max).

**CAUTION.** USE THIS MODE WITH EXTREME CARE. SUPPLY MODE DISABLES SAFETY FEATURES AND LIVE POWER IS PRESENT AT THE CONNECTORS. DO NOT TOUCH CONNECTIONS TOGETHER. RISK OF SPARKS, FIRE, EXPLOSION, PROPERTY DAMAGE, INJURY, AND DEATH.

### Using 12V Repair. [From Standby Press and Hold 3 Seconds With Clamps Connected to the Battery]

12V Repair is an advanced battery recovery mode for repairing and storing, old, idle, damaged, stratified or sulfated batteries. Not all batteries can be recovered. Batteries tend to become damaged if kept at a low charge and/or never given the opportunity to receive a full charge. The most common battery problems are battery sulfation and stratification. Both battery sulfation and stratification will artificially raise the open circuit voltage of the battery, causing the battery to appear fully charged, while providing low capacity. Use 12V Repair in attempt to reverse these problems. For optimal results, take the 12-volt battery through a full charge cycle, bringing the battery to full charge, before using this mode. The level of sulfation found in the battery will determine the voltage driven into the battery (up to 16.5V). 12V Repair can take up to four (4) hours to complete the recovery process and will return to Standby when completed.

**CAUTION.** USE THIS MODE WITH CARE. THIS MODE IS FOR 12-VOLT LEAD-ACID BATTERIES ONLY. THIS MODE COULD RESULT IN HIGH CHARGING VOLTAGE AND MAY CAUSE SOME WATER LOSS IN WET (FLOODED) CELL BATTERIES. BE ADVISED, SOME BATTERIES AND ELECTRONICS MAY BE SENSITIVE TO HIGH CHARGING VOLTAGES. TO MINIMIZE RISKS TO ELECTRONICS, DISCONNECT THE BATTERY BEFORE USING THIS MODE.

### **Force Mode. [Press & Hold for 5 seconds]**

Force mode allow the charger to manually begin charging when the connected battery's voltage is too low to be detected. If battery voltage is too low for the charger to detect, press and hold the mode button for 5 seconds to activate Force Mode, then select the appropriate mode. All available modes will flash. Once a charge mode is selected, the Charge Mode LED and Charge LED will alternate between each other, indicating Force Mode is active. After five (5) minutes the charger will return to the normal charge operation and low voltage detection will be reactivated.

**CAUTION.** USE THIS MODE WITH EXTREME CARE. FORCE MODE DISABLES SAFETY FEATURES AND LIVE POWER IS PRESENT AT THE CONNECTORS. ENSURE ALL CONNECTIONS ARE MADE PRIOR TO ENTERING FORCE MODE, AND DO NOT TOUCH CONNECTIONS TOGETHER. RISK OF SPARKS, FIRE, EXPLOSION, PROPERTY DAMAGE, INJURY, AND DEATH.

### **Connecting to the Battery.**

Do not connect the AC power plug until all other connections are made. Identify the correct polarity of the battery terminals on the battery. The positive battery terminal is typically marked by these letters or symbol (POS, P, +). The negative battery terminal is typically marked by these letters or symbol (NEG, N, -). Do not make any connections to the carburetor, fuel lines, or thin, sheet metal parts.

### **FOLLOW THESE STEPS WHEN BATTERY IS INSTALLED IN VEHICLE. WARNING: A SPARK NEAR THE BATTERY MAY CAUSE A BATTERY EXPLOSION. TO REDUCE THE RISK OF A SPARK NEAR THE BATTERY:**

- 1.) Position AC and DC cords to reduce risk of damage by hood, door, or moving engine part.
- 2.) Stay clear of fan blades, belts, pulleys, and other parts that can cause injury to persons.
- 3.) Check polarity of battery terminals. The POSITIVE (POS, P, +) battery terminal usually has a larger diameter than the NEGATIVE (NEG, N, -) battery terminal.
- 4.) Determine which battery terminal is grounded (connected) to the chassis. If negative battery terminal is grounded to chassis (as in most vehicles), see Step 5. If positive battery terminal is grounded to the chassis, see Step 6.
- 5.) For negative-grounded vehicle only, connect POSITIVE (RED) battery clamp or eyelet terminal connector from battery charger to POSITIVE (POS, P, +) ungrounded battery terminal. Connect NEGATIVE (BLACK) battery clamp or eyelet terminal connector to vehicle chassis or engine block away from battery. Connect to a heavy gauge metal part of the frame or engine block.
- 6.) For positive-grounded vehicle only, connect NEGATIVE (BLACK) battery clamp or eyelet terminal connector from battery charger to NEGATIVE (NEG, N, -) ungrounded battery terminal. Connect POSITIVE (RED) battery clamp or eyelet terminal connector to vehicle chassis or engine block away from battery. Connect to a heavy gauge metal part of the frame or engine block.
- 7.) Connect the battery charger into a suitable electrical outlet. Do not face the battery when making this connection.
- 8.) When disconnecting the battery charger, disconnect in the reverse sequence, removing the negative first (or positive first for positive ground systems).

### **FOLLOW THESE STEPS WHEN BATTERY IS OUTSIDE VEHICLE. WARNING: A SPARK NEAR THE BATTERY MAY CAUSE A BATTERY EXPLOSION. TO REDUCE THE RISK OF A SPARK NEAR THE BATTERY:**

- 1.) Check polarity of battery terminals. The POSITIVE (POS, P, +) battery terminal usually has a larger diameter than the NEGATIVE (NEG, N, -) battery terminal.

- 2.) Attach at least a 24-inch-long 6-gauge (AWG) insulated battery cable to NEGATIVE (NEG, N, -) battery terminal.
- 3.) Connect POSITIVE (RED) battery clamp or eyelet terminal connector from battery charger to POSITIVE (POS, P, +) battery terminal.
- 4.) Position yourself and free end of cable as far away from battery as possible - then connect NEGATIVE (BLACK) battery clamp or eyelet terminal connector to free end of cable.
- 5.) Connect the battery charger into a suitable electrical outlet. Do not face the battery when making this connection.
- 6.) When disconnecting charger, always do so in reverse sequence of connecting procedure and break first connection while as far away from battery as practical.
- 7.) A marine (boat) battery must be removed and charged on shore. To charge it on board requires equipment specially designed for marine use.

### Begin Charging.

- 1.) Verify the voltage and chemistry of the battery.
- 2.) Confirm that you have connected the battery clamps or eyelet terminal connectors properly and the AC power plug is plugged into an electrical outlet.
- 3.) [First time use] The charger will begin in Standby mode, indicated by an orange LED. In Standby, the charger is not providing any power.
- 4.) Press the mode button to toggle to the appropriate charge mode (press and hold for three seconds to enter an advanced charge mode) for the voltage and chemistry of your battery.
- 5.) The mode LED will illuminate the selected charge mode and the Charge LEDs will illuminate (depending on the health of the battery) indicating the charging process has started.
- 6.) The charger can now be left connected to the battery at all times to provide maintenance charging.

**Auto-Memory:** The charger has built in auto-memory and will return to the last charge mode when connected. To change modes after the first use, press the mode button.






## Charging Times

### Charging Times.

The estimated time to charge a battery is shown below. The size of the battery (Ah) and its depth of discharge (DOD) greatly affect its charging time. The charge time is based on an average depth of discharge to a fully charged battery and is for reference purposes only. Actual data may differ due to battery conditions. The time to charge a normally discharged battery is based on a 50% DOD. Temperature will also impact charging times. The GENIUS10 features thermal compensation that automatically adjusts charging profiles to maximize charging performance.






Battery Size Ah (Amp hour)	Approximate Time to Charge In Hours	
	6V	12V
20	1.5	1.5
40	3.0	3.0
80	6.0	6.0
100	7.0	7.0
230	17.3	17.3

## Understanding Charge LEDs.

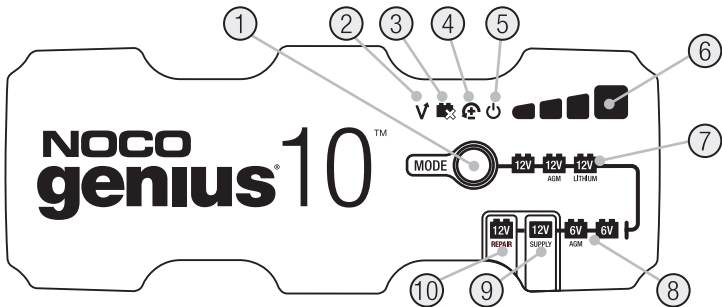
LED		Explanation
25% Red LED		The 25% Charge LED will slowly pulse "on" and "off", when the battery is less than 25% fully charged. When the battery is 25% charged, the red Charge LED will be solid.
50% Red LED		The 50% Charge LED will slowly pulse "on" and "off", when the battery is less than 50% fully charged. When the battery is 50% charged, the red Charge LED will be solid.
75% Orange LED		The 75% Charge LED will slowly pulse "on" and "off", when the battery is less than 75% fully charged. When the battery is 75% charged, the orange Charge LED will be solid.
100% Green LED		Pulsing Green LED - Bulk charge complete, optimizing battery for extended life. Solid Green LED - When the battery is 100% charged, the Charge LED will be solid green.
Maintenance Green LED		After the battery is fully charged, the charger will continue monitoring the battery, and provide ongoing maintenance and optimization. The 100% Charge LED will pulse "on" and "off" slowly during these cycles. The charger can be left connected to the battery indefinitely.

## Understanding Error LEDs

Error Conditions will be indicated by the following LEDs.

LED		Reason/Solution
	Solid	Charger is in Standby mode or Battery voltage is too low for charger to detect.
	Solid	Battery voltage is too high for the selected charge mode. Check the battery and charge mode.
	Solid	Possible battery short / Battery will not hold a charge. Have battery checked by a professional.
	Solid	Reverse polarity. Reverse the battery connections.
	Flashing	Charger internal temperature too high / Charger will resume function once the Charger internal temperature drops. Charger ambient temperature too cold / Charger will resume function once the Charger ambient temperature rises.





**1.) Mode Button** Push to cycle through charging Modes.

**2.) Overvoltage Error LED** Illuminates solid Red; Battery Voltage is above Protect voltage.

**3.) Bad Battery Error LED** Illuminates solid Red when connected battery will not hold a charge.

**4.) Reverse Polarity Error LED** Illuminates solid Red when reverse polarity is detected.

**5.) Standby LED** Illuminates when the charger is in Standby Mode, the charger is not charging or providing any power to the battery.

**6.) Charge LED** indicates the connected battery(s) state-of-charge.

**7.) Mode LED** Indicates the Charge Mode the charger is currently in. Push the MODE button to cycle through charge Modes.

**8.) «Press and Hold» Mode LED** Mode button must be pressed and held for 3 seconds to enter the mode.

**9.) Supply Mode LED** Illuminates solid Red when Supply mode is selected.

**10.) Repair Mode LED** When selected, a red LED will illuminate and flash.

## Technical Specifications

<b>Input Voltage AC:</b>	100-240 VAC, 50-60Hz
<b>Output Power:</b>	150 W Max
<b>Charging Voltage:</b>	Various
<b>Charging Current:</b>	10A (12V), 10A (6V)
<b>Low-Voltage Detection:</b>	1V (12V), 1V (6V)
<b>Back Current Drain:</b>	<0.5mA
<b>Ambient Temperature:</b>	-20°C to +40°C
<b>Type of Batteries:</b>	6V, 12V
<b>Battery Chemistries:</b>	Wet, Gel, MF, CA, EFB, AGM, Calcium, Lithium
<b>Battery Capacity:</b>	Up to 230Ah, Maintains All Battery Sizes
<b>Housing Protection:</b>	IP65
<b>Cooling:</b>	Natural Convection
<b>Dimensions (L x W x H):</b>	7.1 x 3.6 x 2.3 Inches
<b>Weight:</b>	3.43 Pounds

## NOCO Three (3) Year Limited Warranty.

IMPORTANT: BY USING THIS PRODUCT, YOU ARE AGREEING TO BE BOUND BY THE TERMS OF THE NOCO THREE (3) YEAR LIMITED WARRANTY («WARRANTY») AS SET OUT BELOW. DO NOT USE THE PRODUCT UNTIL YOU HAVE READ THE TERMS OF THE WARRANTY. IF YOU DO NOT AGREE TO THE TERMS OF THE WARRANTY, DO NOT USE THE PRODUCT AND RETURN IT.

THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY HAVE OTHER RIGHTS THAT VARY FROM STATE, COUNTRY, OR PROVINCE. OTHER THAN AS PERMITTED BY LAW, NOCO DOES NOT EXCLUDE, LIMIT OR SUSPEND OTHER RIGHTS YOU MAY HAVE, INCLUDING THOSE THAT MAY ARISE FROM THE NONCONFORMITY OF A SALES CONTRACT. FOR A FULL UNDERSTANDING OF YOUR RIGHTS, YOU SHOULD CONSULT THE LAWS OF YOUR STATE, COUNTRY, OR PROVINCE.

TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW, THIS WARRANTY AND THE REMEDIES SET FORTH ARE EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, REMEDIES, AND CONDITIONS, WHETHER ORAL, WRITTEN, STATUTORY, EXPRESS, OR IMPLIED. NOCO DISCLAIMS ALL STATUTORY AND IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND WARRANTIES AGAINST HIDDEN OR LATENT DEFECTS, TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW. IN SO FAR AS SUCH WARRANTIES CANNOT BE DISCLAIMED, NOCO LIMITS THE DURATION AND REMEDIES OF SUCH WARRANTIES TO THE DURATION OF THIS EXPRESS WARRANTY AND, AT NOCO'S OPTION, THE REPAIR OR REPLACEMENT OF PRODUCTS DESCRIBED BELOW. SOME STATES, COUNTRIES, AND PROVINCES DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY - OR CONDITION - MAY LAST, SO THE LIMITATION DESCRIBED ABOVE MAY NOT APPLY TO YOU.

NOCO warrants the NOCO-branded Products contained in the original packaging ("NOCO Product") against defects in materials and workmanship when used normally in accordance with NOCO's published guidelines for a period of THREE (3) YEARS from the date of original retail purchase or delivery date by the end-user purchaser ("Warranty Period"). NOCO's published guidelines include but are not limited to, the information contained in this Warranty, technical specifications, and user manuals. IN SOME STATES, COUNTRIES, OR PROVINCES, NATIONAL LAW MAY PROVIDE MORE EXTENDED WARRANTY PERIODS. As such, the benefits of the Limited Warranty are intended to supplement, and not replace, the rights provided by consumer protection laws.

NOCO'S LIABILITY IS LIMITED TO REPLACEMENT OR REPAIR. NOCO SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, OR EXEMPLARY DAMAGES RESULTING FROM ANY BREACH OF WARRANTY OR CONDITION OR UNDER ANY OTHER LEGAL THEORY, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, LOST PROFITS, LOST REVENUE, LOST BUSINESS, PROPERTY DAMAGE, PERSONAL INJURY, OR ANY INDIRECT OR CONSEQUENTIAL LOSS OR DAMAGE HOWSOEVER.

This Warranty is non-transferable and does not cover return packaging and transportation costs. This Warranty does not apply: (a) to damage caused by accident, abuse, misuse, fire, liquid contact, or other external cause, (b) mishandling, improper installation, modifications, disassembly, or attempted unauthorized repair, (c) cosmetic damage - such as dents or scratches - that doesn't affect the functionality of the Product, (d) to damage caused by operating the Product outside NOCO's published guidelines, (e) to defects caused by normal wear and tear or otherwise due to the normal aging of the Product, or (f) if any serial number has been removed or defaced from the Product.

If, during the Warranty Period, you submit a claim, NOCO will, at its option: (a) repair the Product that has been tested and passed our functional requirements, (b) replace the Product with a replacement product of the same model (or with your consent a product that has the same or substantially similar features as the original Product – e.g., a different model with the same features), that is new or like-new and has been tested and passed our functional requirements, or (c) exchange the Product for a refund of your purchase price. We require certain information, including proof of purchase, to process Limited Warranty claims. To make a claim under the Limited Warranty, please get in touch with NOCO Support at:

<b>(Web)</b>	<a href="https://no.co/support">https://no.co/support</a>	<b>(UK)</b>	+44 20 4520 7738	<b>(AU)</b>	+61 2 4062 0068
<b>(Email)</b>	support@no.co				
<b>(US/CA/MX)</b>	+1.800.456.6626	<b>(EU)</b>	+31 20 214 0047	<b>(JP)</b>	+81 3 6893 3017

# NOCO genius®

# GENIUS10UK



**BAHAYA**

Panduan & Waranti Pengguna



**BACA DAN FAHAMKAN SEMUA MAKLUMAT KESELAMATAN SEBELUM MENGGUNAKAN PRODUK INI.** Kegagalan mematuhi arahan keselamatan ini boleh menyebabkan berlakunya KEJUTAN ELEKTRIK, LETUPAN, KEBAKARAN yang boleh mengakibatkan KECEDERAAN SERIUS, KEMATIAN ATAU KEROSAKAN HARTA BENDA.



**Renjatan Elektrik.** Produk ini adalah peranti elektrik yang boleh meringat dan menyebabkan kecederaan serius. Jangan potong tali kuasa. Jangan rendam dalam air atau dibasahkan.



**Letupan.** Bateri yang tidak dipantau, tidak serasi, atau rosak boleh meletup jika digunakan dengan produk. Jangan biarkan produk tanpa pengawasan semasa digunakan. Jangan cuba mengemas bateri yang rosak atau beku. Gunakan produk hanya dengan bateri yang mempunyai voltan disyorkan. Kendalikan produk di kawasan yang mempunyai pengudaraan yang baik.



**Kebakaran.** Produk adalah peranti elektrik yang mengeluarkan haba dan mampu menyebabkan luka terbakar. Jangan menutupi produk. Jangan merokok atau menggunakan sebarang sumber percikan api elektrik atau api semasa mengendalikan produk. Jauhkan produk daripada bahan mudah terbakar.



**Kecederaan Mata.** Pakai perlindungan mata semasa mengendalikan produk. Bateri boleh meletup dan menyebabkan serpihan-serpihan berterbangan. Asid bateri boleh menyebabkan kerengsaan mata dan kulit. Sekiranya terkena pada mata atau kulit, siramkan kawasan yang terjejas dengan air mengalir yang bersih dan segera menghubungi pihak kawalan racun.



**Gas Mudah Meletup.** Bekerja dalam persekitaran asid plumbum adalah merbahaya. Bateri menghasilkan gas mudah meletup semasa operasi biasa bateri. Untuk mengurangkan risiko letupan bateri, ikuti semua arahan keselamatan dan bahan terbitan daripada pengeluar bateri dan pengeluar mana-mana peralatan yang sepatutnya digunakan di sekeliling bateri. Semak tanda amaran pada produk ini dan juga enjin.

**Melayu**

**Untuk maklumat dan sokongan  
lanjut, lawati:**

[www.no.co/support](http://www.no.co/support)

## Amaran Keselamatan Penting

**Tentang Genius10.** NOCO Genius10 merupakan antara beberapa teknologi paling inovatif dan termaju dalam pasaran, menjadikan setiap pengecasan mudah dan ringkas. Besar kemungkinan, ia alat pengecas yang paling selamat dan paling cekap yang anda akan gunakan. Genius10 direka untuk mengecas semua jenis bateri asid plumbum 6V & 12V, termasuk bateri Litium (LiFePO<sub>4</sub>), Basah (Terendam), Gel, MF (Tanpa Penyelenggaraan), CA (Kalsium), EFB (Bateri Terendam Dipertingkat), dan AGM (Lapisan Kaca Menyerap). Ia sesuai untuk mengecas kapasiti bateri sehingga 230 Amp-Jam dan menyelenggara semua saiz bateri. **Untuk Bermula.** Sebelum menggunakan pengecas, baca dengan teliti langkah berjaga-jaga khusus daripada pengeluar bateri dan kadar cas yang disyorkan untuk bateri. Pastikan tentukan dahulu voltan dan kimia bateri dengan merujuk kepada manual pemilik bateri anda sebelum mengecas. **Cagak** Adalah penting untuk mengawasi jarak ke bateri. Panjang kabel DC dari pengecas, sama ada menggunakan pengapit bateri atau penyambung terminal lelubang, adalah kira-kira 77.7 inci (1973.6 mm). Benarkan kabel kendur sepanjang 12 inci (304 mm) di antara sambungan. **Keselamatan Diri.** Hanya gunakan produk seperti yang dimaksudkan. Seseorang perlu berada dalam jarak suara anda boleh didengari atau cukup dekat untuk membantu anda sekiranya berlaku kecemasan. Sediakan bekalan air bersih dan sabun berhampiran,imbang sekiranya berlaku pencemaran asid bateri. Pakai perlindungan mata dan pakaian pelindung lengkap semasa bekerja berhampiran bateri. Sentiasa basuh tangan selepas mengendalikan bateri dan bahan berkaitan. Jangan pegang atau memakai sebarang objek logam semasa bekerja dengan bateri termasuk; alatan, jam tangan atau barang kemas. Sekiranya logam jatuh ke dalam bateri, ia boleh mencetuskan atau menghasilkan litar pintas yang menyebabkan renjatan elektrik, kebakaran, letupan yang boleh mengakibatkan kecederaan, kematian atau kerosakan harta benda. **Golongan Bawah Umur.** Jika produk itu dimaksudkan "Pembeli" untuk digunakan oleh golongan bawah umur, orang dewasa yang membeli bersetuju untuk memberikan arahan dan amaran terperinci kepada mana-mana golongan bawah umur sebelum penggunaan produk. Kegagalan berbuat demikian adalah tanggung jawab sepenuhnya "Pembeli" yang bersetuju untuk memberi ganti rugi kepada NOCO bagi sebarang penggunaan atau penyalahgunaan oleh golongan bawah umur. **Bahaya Tercekek.** Aksesori boleh menyebabkan bahaya tercekik kepada kanak-kanak. Jangan biarkan kanak-kanak bersama produk atau sebarang aksesori tanpa pengawasan. Produk ini bukan mainan. **Pengendalian.** Kendalikan produk dengan berhati-hati. Produk ini boleh menjadi rosak jika diketuk atau terjatuh. Jangan gunakan produk yang rosak, termasuk tetapi tidak terhad kepada, retak pada selongsong atau kabel yang rosak. Jangan gunakan produk dengan kord kuasa yang rosak. Kelembapan dan cecair boleh merosakkan produk. Jangan mengendalikan produk atau komponen elektrik berhampiran mana-mana cecair. Simpan dan kendalikan produk di kawasan kering. Jangan kendalikan produk jika basah. Jika produk sudah beroperasi dan menjadi basah, putuskan sambungan dari bateri dan hentikan penggunaan serta-merta. Jangan putus sambungan produk dengan cara menarik kabel. **Pengubahsuaian.** Jangan cuba meminda, mengubah suai atau membaiki mana-mana bahagian produk. Pemisahan bahagian-bahagian produk boleh menyebabkan kecederaan, kematian atau kerosakan kepada harta benda. Jika produk menjadi rosak, tidak berfungsi atau bersentuhan dengan sebarang cecair, hentikan penggunaan dan hubungi NOCO. Sebarang pengubahsuaian kepada produk akan membatalkan waranti anda. Aksesori. Produk ini hanya diluluskan untuk digunakan dengan aksesori NOCO. NOCO tidak bertanggungjawab terhadap keselamatan atau kerosakan pengguna apabila menggunakan aksesori yang tidak diluluskan oleh NOCO. **Lokasi.** Cegah asid bateri daripada bersentuhan dengan produk. Jangan mengendalikan produk di kawasan tertutup atau kawasan yang mempunyai pengudaraan terhad. Jangan tetapkan bateri di atas produk. Kabel kedudukan menyebabkan kerosakan tidak sengaja dengan menggerakkan bahagian kenderaan (termasuk tudung dan pintu), bahagian enjin bergerak (termasuk pisau kipas, tali pinggang, dan kendi), atau apa yang boleh menjadi bahaya yang boleh menyebabkan kecederaan atau kematian. **Suhu Operasi.** Produk ini direka bentuk untuk digunakan pada suhu ambien antara -4° F dan 104° F (-20° C dan 40° C). Jangan gunakan di luar julat suhu yang dinyatakan. Jangan mengecas bateri beku. Hentikan penggunaan produk dengan segera jika bateri menjadi terlalu panas. Penyimpanan. Jangan gunakan atau simpan produk anda di kawasan yang mempunyai kepekatan debu atau bahan bawaan udara yang tinggi. Simpan produk anda di permukaan yang rata dan kukuh supaya ia tidak terjatuh. Simpan produk anda di lokasi yang kering. Suhu penyimpanan adalah 20° hingga 25°C (suhu purata di bawah hud). Jangan melebihi 80°C dalam keadaan apa pun. **Keserasian.** Produk ini serasi dengan bateri Asid Pumbum, AGM dan Litium berkadar 6V & 12V sahaja. Jangan cuba gunakan produk dengan

jenis bateri lain. Mengecbas bateri jenis kimia yang lain boleh mengakibatkan kecederaan, kematian atau kerosakan harta benda. Hubungi pengeluar bateri sebelum cuba mengecbas bateri. **Peranti Perubatan.** Jangan mengecbas perentak jantung atau peranti perubatan lain. Produk boleh memancarkan medan elektromagnet. Produk mengandungi komponen magnet yang boleh mengganggu perentak jantung, defibrilator, atau peranti perubatan yang lain. Medan elektromagnet ini mungkin mengganggu perentak jantung atau peranti perubatan lain. Rujuklah dengan doktor anda sebelum digunakan sekiranya anda mempunyai sebarang peranti perubatan termasuk alat perentak jantung. Jika anda mengesyaki produk mengganggu peranti perubatan, berhenti menggunakan produk dengan serta-merta dan dapatkan nasihat doktor anda. **Pembersihan.** Matikan produk sebelum melakukan sebarang penyelenggaraan atau pembersihan. Bersihkan dan keringkan dengan segera jika ia terkena cecair atau sebarang jenis bahan cemar. Gunakan kain lembut, bebas bulu (microfiber). Elakkan terkena kelembapan pada bukaan. **Persekitaran Mudah Meletup.** Patuhi semua tanda dan arahan. Jangan kendalikan produk di mana-mana kawasan dengan persekitaran yang berpotensi untuk mudah meletup, termasuk kawasan mengisli bahan api atau kawasan yang mengandungi bahan kimia atau zarah seperti butir, habuk atau serbuk logam. **Aktiviti Berisiko Tinggi.** Produk ini tidak bertujuan untuk penggunaan di mana kegagalan produk boleh membawa kepada kecederaan, kematian atau kerosakan persekitaran yang teruk. **Gangguan Frekuensi Radio.** Produk direka, diuji, dan dikeluarkan untuk mematuhi peraturan yang mengawal pancaran frekuensi radio. Pancaran sedemikian daripada produk boleh menjejaskan operasi peralatan elektronik lain, yang menyebabkan kerosakan. **Nombor Model: Genius10** Peranti ini mematuhi Bahagian 15 Peraturan FCC. Operasi adalah tertakluk kepada dua syarat berikut: (1) peranti ini tidak boleh menyebabkan gangguan berbahaya, dan (2) peranti ini mesti menerima sebarang gangguan yang diterima, termasuk gangguan yang mungkin menyebabkan operasi yang tidak diingini. **NOTA:** Peralatan ini telah diuji dan didapati mematuhi had untuk peranti digital Kelas A, menurut Bahagian 15 Peraturan FCC. Had ini direka untuk memberikan perlindungan munasabah terhadap gangguan yang berbahaya apabila peralatan dikendalikan dalam persekitaran komersil. Peralatan ini menjana, menggunakan, dan boleh memancarkan tenaga frekuensi radio dan jika tidak dipasang dan digunakan mengikut manual arahan, ia boleh menyebabkan gangguan berbahaya kepada komunikasi radio. Pengendalian peralatan ini di kawasan kediaman mungkin menyebabkan gangguan berbahaya di mana pengguna dikehendaki membetulkan gangguan menggunakan perbelanjaan mereka sendiri.

## Cara Penggunaan

### Mod Pengecasan.

Genius10 mempunyai sembilan (9) mod: Tunggu Sedia, 12V, 12V AGM, 12V AGM+, 12V LITIMUM, 6V, 6V AGM, PEMBAIKAN, BEKALAN dan FORCE. Sesetengah mod pengecasan mestilah ditekan dan ditahan selama tiga (3) hingga lima (5) saat untuk memasuki mod. Mod "Tekan dan Tahan" ini ialah mod pengecasan lanjutan yang memerlukan perhatian penuh anda sebelum ia dipilih. Adalah penting untuk memahami perbezaan dan tujuan setiap mod pengecasan. Jangan kendalikan pengecbas sehingga anda mengesahkan mod pengecasan yang betul untuk bateri anda. Di bawah ialah penerangan ringkas:

<b>Mod</b>	<b>Penerangan</b> (Voltan Puncak Diukur Pada Suhu 25°C, Kadar Ampere ialah Ampere Pukul Apabila Suhu Di Atas 0°C)
Standby	Dalam mod Tunggu Sedia, pengecas tidak mengecas atau membekalkan kuasa kepada bateri. Penjimatan Tenaga diaktifkan dalam mod ini, menggunakan kuasa mikroskopik daripada punca elektrik. Canbus (Rangkaian Kawasan Pengawal) didayakan dalam mod Tunggu Sedia. Apabila berada dalam Tunggu Sedia, LED Tunggu Sedia berwarna jingga akan menyala. <b>Tiada Kuasa</b>
12V	Untuk mengecas bateri-bateri Sel Basah, Sel Gel, Terendam Dipertingkat, Tanpa Penyelenggaraan dan Kalsium berkadar 12 volt. Apabila dipilih, LED 12V berwarna putih akan menyala. <b>14.5V   10A   Bateri sehingga 230Ah</b>
12V AGM	Untuk mengecas bateri AGM berkadar 12 volt. Apabila dipilih, LED 12V AGM berwarna putih akan menyala. <b>14.8V   10A   Bateri sehingga 230Ah</b>
12V LITHIUM	Untuk mengecas bateri ion litium 12 volt, termasuk fosfat besi litium. Apabila dipilih, LED Litium 12V berwarna biru akan menyala. Untuk penggunaan pada bateri dengan Sistem Pengurusan Bateri (BMS) sahaja. <b>14.6V   10A   Bateri sehingga 230Ah</b>
6V Tekan & Tahan (3 Saat)	Untuk mengecas bateri-bateri Sel Basah, Sel Gel, Terendam Dipertingkat, Tanpa Penyelenggaraan dan Kalsium berkadar 6 volt. Apabila dipilih, LED 6V berwarna putih akan menyala. <b>7.25V   10A   Bateri sehingga 230Ah</b>
6V AGM Tekan & Tahan	Untuk mengecas bateri AGM termaju 6 volt, yang memerlukan voltan pengecasan yang lebih tinggi daripada biasa. Apabila dipilih, LED berwarna putih akan menyala. <b>7.40V   10A   Bateri Sehingga Up To 230Ah</b>
Mod Paksa Tekan & Tahan (5 Saat)	Untuk mengecas bateri dengan voltan lebih rendah daripada 1V. Tekan dan tahan selama lima (5) saat untuk memasuki Mod Paksa. Mod pengecasan yang dipilih kemudiannya akan beroperasi di bawah Mod Paksa selama lima (5) minit sebelum kembali kepada pengecasan standard dalam mod yang dipilih. <b>10A   Bateri Sehingga 230Ah</b>
12V SUPPLY	Menukar kepada bekalan kuasa DC untuk membekalkan kuasa kepada sebarang peranti berkadar 12 VDC, seperti pengepam tayar, penukar minyak atau sebagai penyimpan memori apabila menukar ganti bateri. Apabila dipilih, LED berwarna merah akan menyala. <b>13.6V   10A</b> [Tekan dan Tahan Selama 3 Saat Dengan Pengapit Tidak Disambungkan]
12V REPAIR	Mod pemulihan bateri lanjutan untuk memperbaiki dan memperbaiki bateri lama, terbiar, berstrata atau bersulfat. Apabila dipilih, LED berwarna merah akan menyala dan berkelip. <b>Penyesuaian arus sehingga 16.5V.</b> [Dari Tunggu Sedia Tekan dan Tahan Selama 3 Saat Dengan Pengapit Disambungkan pada Bateri]

### **Menggunakan 6V. [Tekan & Tahan selama 3 saat]**

Mod pengecasan 6V direka untuk bateri asid plumbum 6 volt sahaja, seperti bateri-bateri Sel Basah, Sel Gel, Terendam Dipertingkat, Tanpa Penyelenggaraan dan Kalsium. Tekan dan tahan selama tiga (3) saat untuk memasuki Mod Pengecasan 6V. Rujuk pengeluar bateri sebelum menggunakan mod ini.

### **Menggunakan Litium 12V.**

Mod pengecasan Litium 12V direka untuk mengecaskan bateri ion litium berkadar 12 volt sahaja, termasuk litium besi fosfat.

**AWAS.** GUNAKAN MOD INI DENGAN CERMAT. MOD INI HENDAKLAH DIGUNAKAN PADA BATERI LITUM BERKADAR 12 VOLT YANG MEMPUNYAI SISTEM PENGURUSAN BATERI (BMS) SAHAJA. BATERI ION LITUM DIBUAT DAN DIBINA DENGAN CARA BERBEZA DAN SESETENGAHNYA MUNGKIN ATAU MUNGKIN TIDAK MENGANDUNGI SISTEM PENGURUSAN BATERI (BMS). RUJUK PENGELUAR BATERI LITUM SEBELUM MENGEKAS DAN MINTA KADAR DAN VOLTAN PENGEKASAN YANG DISYORKAN. SESETENGAH BATERI BOLEH MENJADI TIDAK STABIL DAN TIDAK SESUAI UNTUK PENGEKASAN.

### **Menggunakan Bekalan 13.6V. [Tekan dan Tahan Selama 3 Saat Dengan Pengapit Tidak Disambungkan]**

Bekalan 13.6V menukarkan pengecas kepada bekalan kuasa 12 VDC yang berarus malar dan bertoltan malar. Ia boleh digunakan untuk membekalkan kuasa kepada peranti 12 VDC, termasuk: pengepam tayar, penukar minyak, cerek kopi, pemanas tempat duduk dan banyak lagi. Sebagai bekalan kuasa, ia juga boleh digunakan untuk mengekalkan tetapan komputer dalam kenderaan ketika pembaikan atau penukaran ganti bateri. Bekalan 13.6V menyediakan bekalan 13.6V pada 10A dengan perlindungan lebih muatan pada 12A (Maks).

**AWAS.** GUNAKAN MOD INI DENGAN AMAT BERHATI-HATI. MOD BEKALAN MENYAHDAYAKAN CIRI-CIRI KESELAMATAN DAN BEKALAN LETRIK MENGALIR DALAM PENYAMBUNG. JANGAN SENTUH SAMBUNGAN BERSAMA-SAMA. RISIKO PERCIKAN, KEBAKARAN, LETUPAN, KERUGIAN HARTA, KECEDEeraan DAN KEMATIAN.

### **Menggunakan 12V Pembaikan. [Dari Tunggu Sedia Tekan dan Tahan Selama 3 Saat Dengan Pengapit Disambungkan pada Bateri]**

12V Pembaikan ialah mod pemulihan bateri lanjutan untuk membaiki dan menyimpan bateri yang lama, terbiar, rosak, berstrata atau bersulfat. Tidak semua bateri boleh dipulihkan. Bateri cenderung untuk menjadi rosak sekiranya disimpan pada cas rendah dan/atau tidak pernah diberi peluang untuk menerima cas penuh. Masalah bateri paling biasa ialah pensulfatan dan penstrataan bateri. Kedua-dua pensulfatan dan penstrataan, secara buatan akan meningkatkan voltan litar terbuka pada bateri, menyebabkan bateri kelihatan seperti dicas sepenuhnya, sementara menyediakan kapasiti rendah. Gunakan 12V Pembaikan dalam percubaan untuk membalikkan masalah ini. Untuk keputusan optimum, lakukan bateri 12 volt pada kitaran cas penuh, membawakan bateri sehingga dicas sepenuhnya, sebelum menggunakan mod ini. Tahap sulfasi yang terdapat dalam bateri akan menentukan voltan yang dipacu ke dalam bateri (sehingga 16.5V). 12V Pembaikan boleh mengambil masa sehingga empat (4) jam untuk proses pemulihan dilengkapkan dan akan kembali ke Tunggu Sedia apabila selesai.

**AWAS.** GUNAKAN MOD INI DENGAN CERMAT. MOD INI ADALAH UNTUK BATERI ASID PLUMBUM 12 VOLT SAHAJA. MOD INI BOLEH MENGHASILKAN VOLTAN PENGEKASAN TINGGI DAN MUNGKIN MENYEBABKAN SEDIKIT KEHILANGAN AIR DALAM BATERI SEL BASAH (BANJIIR). HARAP DIMAKLUMI BAHAWA SESETENGAH BATERI DAN ALAT ELEKTRONIK MUNGKIN SENSITIF KEPADA VOLTAN PENGEKASAN YANG TINGGI. UNTUK MEMINIMUMKAN RISIKO KEPADA ALAT ELEKTRONIK, NYAHSAMBUNGAN BATERI SEBELUM MENGGUNAKAN MOD INI.

### **Mod Paksa. [Tekan & Tahan 5 Saat]**

Mod Paksa membenarkan pengecas untuk mula mengecaskan secara manual apabila voltan bateri yang disambungkan terlalu rendah untuk dikesan. Sekiranya voltan bateri terlalu rendah untuk dikesan, tekan dan tahan butang mod selama 5 saat untuk mengaktifkan Mod Paksa, kemudian pilih mod yang betul. Semua mod tersedia akan menyala. Sebaik sahaja mod pengecasan dipilih, LED Mod Pengecasan dan LED Pengecasan akan menyala secara berselang-seli, menandakan Mod Paksa sedang aktif. Selepas lima (5) minit, pengecas akan kembali kepada pengecasan biasa dan pengecasan voltan rendah akan diaktifkan semula.



**AWAS.** GUNAKAN MOD INI DENGAN CERMAT. MOD PAKSA MENYAHDAYAKAN CIRI-CIRI KESELAMATAN DAN PUNCA KUASA HIDUP WUJUD PADA PENYAMBUNG. PASTIKAN SEMUA SAMBUNGAN DIBUAT SEBELUM MEMASUKI MOD PAKSA DAN JANGAN SENTUH SAMBUNGAN SERENTAK. BERISIKO PERCIKAN API, API, LETUPAN, KEROSAKAN HARTA BENDA, KECEDERAAN DAN KEMATIAN.

**Menyambung ke Bateri.** Jangan sambungkan palam kuasa AC sehingga semua sambungan lain telah dilakukan. Kenal pasti kekutuban terminal bateri yang betul pada bateri. Jangan buat sebarang sambungan ke karburetor, saluran bahan api atau bahagian logam lembaran nipis. Arahan di bawah adalah untuk sistem bumi negatif (paling biasa). Jika kenderaan anda adalah sistem bumi positif (sangat jarang ditemui), ikuti arahan di bawah dalam susunan terbalik.

- 1.) Sambungkan penyambung terminal lelubang positif (merah) ke terminal positif (POS, P, +) bateri.
- 2.) Sambungkan penyambung terminal lelubang negatif (hitam) ke terminal negatif (NEG, N, -) bateri.
- 3.) Sambungkan pengecas bateri kepada punca kuasa elektrik yang sesuai. Jangan menghadap pada bateri semasa membuat sambungan ini.
- 4.) Apabila menyahsambung, nyahsambung dalam urutan terbalik, mengeluarkan bahagian negatif dahulu (atau bahagian positif dahulu untuk sistem darat positif).

## Mula Mengecas.

- 1.) Sahkan voltan dan kimia bateri.
- 2.) Sahkan bahawa anda telah menyambungkan pengapit bateri atau penyambung terminal lelubang dengan betul dan pemalam kuasa AC dipalamkan ke punca kuasa elektrik.
- 3.) [Penggunaan kali pertama] Pengecas akan bermula dalam mod Tunggu Sedia, ditunjukkan oleh LED berwarna jingga. Dalam Tunggu Sedia, pengecas tidak membekalkan sebarang kuasa.
- 4.) Tekan butang mod untuk menogol kepada mod pengecasan yang betul (tekan dan tahan selama tiga saat untuk memasuki mod pengecasan lanjutan) untuk voltan dan kimia bateri anda.
- 5.) LED untuk mod pengecasan yang dipilih akan menyala dan LED Pengecasan juga akan menyala (bergantung kepada kesihatan bateri) menunjukkan proses pengecasan telah bermula.
- 6.) Pengecas kini boleh dibiarkan bersambung ke bateri setiap masa untuk memberikan pengecasan penyelenggaraan.

**Auto-Memori:** Pengecas mempunyai auto-memori sedia terbina dan akan kembali kepada mod pengecasan terakhir apabila disambungkan. Untuk menukar mod selepas penggunaan kali pertama, tekan butang mod.






## Masa Mengecas.

### Masa Mengecas.

Anggaran masa mengecas bateri ditunjukkan di bawah. Saiz bateri (Ah) dan kedalaman nyahcas (DOD) memberi kesan besar kepada masa mengecas. Masa mengecas adalah berdasarkan kedalaman purata nyahcas sehingga bateri dicas sepenuhnya dan untuk tujuan rujukan sahaja. Data sebenar mungkin berbeza disebabkan keadaan bateri. Masa untuk mengecas bateri yang telah dinyahcas secara biasa adalah berdasarkan 50% DOD. Suhu juga boleh memberi kesan kepada tempoh pengecasan. Genius10 memaparkan pampasan suhu yang melaraskan profil pengecasan secara automatik untuk memaksimumkan prestasi pengecasan.






Saiz Bateri Ah (Amp jam)	Anggaran Masa untuk Caj Dalam Jam	
	6V	12V
20	1.5	1.5
40	3.0	3.0
80	6.0	6.0
100	7.0	7.0
230	17.3	17.3

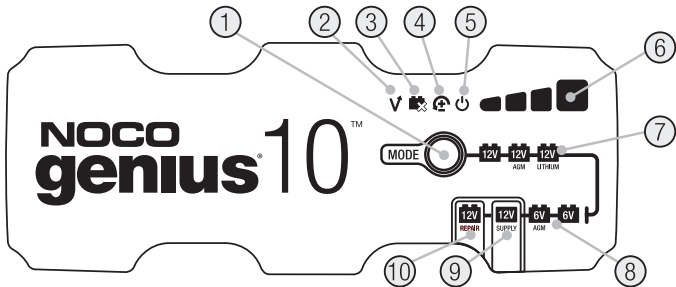
## Memahami LED Pengecasan.

LED	Penerangan
25% LED Merah 	LED Hijau Padu
50% LED Merah 	LED Pengecasan pada 50% akan berkelip "on" dan "off" secara berselang-seli dengan perlahan, apabila bateri kurang daripada 50% cas penuh. Apabila bateri telah mencapai 25% cas, LED Pengecasan berwarna merah akan menjadi padu.
75% LED Merah 	LED Pengecasan pada 75% akan berkelip "on" dan "off" secara berselang-seli dengan perlahan, apabila bateri kurang daripada 75% cas penuh. Apabila bateri telah mencapai 75% cas, LED Pengecasan berwarna jingga akan menjadi padu.
100% LED Hijau 	LED Hijau Berkelip-kelip - Pengecasan pukal selesai, mengoptimalkan bateri untuk hayat dilanjutkan. LED Hijau Padu - Apabila bateri telah dicas 100%, LED Pengecasan akan bertukar menjadi warna hijau padu.
Penyelenggaraan LED Hijau 	Selepas bateri dicas sepenuhnya, pengecas akan terus memantau bateri, dan menyediakan penyelenggaraan dan pengoptimuman secara berterusan. LED Pengecasan 100% akan berkelip "on" dan "off" dengan perlahan dalam kitaran ini. Pengecas boleh dibiarkan tersambung pada sepanjang masa.

## Memahami Ralat LED.

Kesilapan Syarat akan ditunjukkan oleh LED berikut.

LED	Sebab/Penyelesaian
 Padu	Pengecas dalam mod Tunggu Sedia atau voltan Bateri terlalu rendah untuk dikesan oleh pengecas.
 Padu	Voltan bateri terlalu rendah untuk mod pengecasan yang dipilih. Periksa bateri dan mod pengecasan.
 Padu	Kemungkinan litar pintas bateri / Bateri tidak menyimpan cas. Dapatkan bateri diperiksa oleh profesional.
 Padu	Kutub terbalik. Balikkan sambungan bateri.
 Berkelip-kelip	Suhu dalaman pengecas terlalu tinggi / Pengecas menyambung semula fungsi sebaik sahaja suhu dalaman Pengecas jatuh. Suhu dalaman pengecas terlalu tinggi / Pengecas menyambung semula fungsi sebaik sahaja suhu dalaman Pengecas jatuh.



- 1.) **Butang Mod** Tekan untuk mengitar melalui Mod-mod pengecasan.
- 2.) **LED Ralat Voltan Berlebihan** Menyala dalam warna Merah padu; Voltan Bateri lebih tinggi daripada voltan Dilindungi.
- 3.) **LED Bateri Berkeadaan Teruk** Menyala dalam warna Merah padu apabila bateri yang disambungkan tidak dapat menyimpan cas.
- 4.) **LED Kutub Terbalik** Menyala dalam warna Merah padu apabila kutub terbalik dikesan.
- 5.) **LED Tunggu Sedia** Menyala apabila pengecas berada dalam mod Tunggu Sedia, pengecas tidak mengecap atau membekalkan kuasa kepada bateri.

- 6.) **LED Pengecasan** menunjukkan keadaan pengecasan bateri yang disambungkan.
- 7.) **LED Mod** Menunjukkan Mod Pengecasan pengecas sedang digunakan. Tekan butang MOD untuk mengitar melalui Mod-mod pengecasan.
- 8.) **LED Mod «Tekan dan Tahan»** Butang mod mestilah ditekan dan ditahan selama 3 saat untuk memasuki mod.
- 9.) **LED Mod Bekalan** Menyala dalam warna Merah padu apabila mod Bekalan dipilih.
- 10.) **LED Mod Pembaikan** LED berwarna merah akan menyala dan berkelip

## Spesifikasi Teknikal

<b>Voltan AC Input:</b>	100-240 VAC, 50-60Hz
<b>Kuasa Output:</b>	150 W Maks
<b>Voltan Pengecasan:</b>	Pelbagai
<b>Arus Pengecasan:</b>	10A (12 V), 10A (6 V)
<b>Pengesanan Voltan Rendah:</b>	1V (12V), 1V (6V)
<b>Penyusutan Arus Berbalik:</b>	<0.5mA
<b>Suhu Ambien:</b>	-20° C hingga 40° C
<b>Jenis Bateri:</b>	6V, 12V
<b>Kimia Bateri:</b>	Basah, Gel, MF, CA, EFB, AGM, Kalsium, Lithium
<b>Kapasiti Bateri:</b>	Sehingga 230Ah, Mengekalkan Semua Saiz Bateri
<b>Perlindungan Perumah:</b>	IP65
<b>Penyejukan:</b>	Perolakan semula jadi
<b>Dimensi (P x L x T):</b>	7.1 x 3.6 x 2.3 inci
<b>Berat:</b>	3.43 Paun

## Waranti Terhadap Tiga (3) Tahun NOCO.

PENTING: DENGAN MENGGUNAKAN PRODUK INI, ANDA BERSETUJU UNTUK TERIKAT DENGAN SYARAT-SYARAT WARANTI TERHAD TIGA (3) TAHUN NOCO («WARANTI») SEPERTI YANG DITETAPKAN DI BAWAH. JANGAN GUNAKAN PRODUK INI SEBELUM ANDA MEMBACA SYARAT-SYARAT WARANTI. SEKIRANYA ANDA TIDAK BERSETUJU DENGAN SYARAT-SYARAT WARANTI, JANGAN GUNAKAN PRODUK DAN KEMBALIKAN.

WARANTI INI MEMBERI ANDA HAK UNDANG-UNDANG YANG KHUSUS DAN ANDA MUNGKIN MEMPUYAI HAK LAIN YANG BERBEZA MENGIKUT NEGERI, NEGARA ATAU WILAYAH. SELAIN DARIPADA YANG DIBENARKAN OLEH UNDANG-UNDANG, NOCO TIDAK MENGECUALIKAN, MENGEHADKAN ATAU MENANGGUHKAN HAK LAIN YANG MUNGKIN ANDA ADA, TERMASUK HAK-HAK YANG MUNGKIN TIMBUL DARIPADA KETAKAKURAN KONTRAK JUALAN. BAGI PEMAHAMAN PENUH HAK ANDA, ANDA PERLU MENYEMAK UNDANG-UNDANG NEGERI, NEGARA ATAU WILAYAH ANDA.

SETAKAT YANG DIBENARKAN OLEH UNDANG-UNDANG, WARANTI DAN REMEDI YANG DINYATAKAN DI BAWAH INI ADALAH EKSKLUSIF DAN SEBAGAI GANTI KEPADA SEMUA WARANTI, REMEDI DAN SYARAT LAIN, SAMA ADA LISAN, BERTULIS, BERKANUN, TERSURAT ATAU TERSIRAT. NOCO MENAFIKAN SEMUA WARANTI BERKANUN DAN TERSIRAT, TERMASUK, TANPA HAD, WARANTI KEBOLEHPERDAGANGAN DAN KESESUAIAN UNTUK TUJUAN TERTENTU DAN WARANTI TERHADAP KECAKATAN TERSEMBUNYI ATAU PENDAM, SETAKAT YANG DIBENARKAN OLEH UNDANG-UNDANG. SEKIRANYA WARANTI SEDEMikian TIDAK BOLEH DINAFIKAN, NOCO MENGEHADKAN TEMPOH DAN REMEDI WARANTI SEDEMikian KE TEMPOH WARANTI NYATA INI DAN, ATAS PILIHAN NOCO, PEMBAIKAN ATAU PENGGANTIAN PRODUK YANG DITERANGKAN DI BAWAH. SESETENGAH NEGERI, NEGARA DAN WILAYAH TIDAK MEMBENARKAN HAD KEPADA TEMPOH WARANTI ATAU SYARAT MUNGKIN BERAKHIR, JADI HAD YANG DITERANGKAN DI ATAS MUNGKIN TIDAK DIGUNA PAKAI UNTUK ANDA.

NOCO menjamin Produk berjenama NOCO yang terkandung dalam pembungkusan asal ("Produk NOCO") terhadap kecacatan pada bahan dan pembuatan apabila digunakan secara normal mengikut garis panduan NOCO yang diterbitkan untuk tempoh TIGA (3) TAHUN dari tarikh pembelian runcit asal atau tarikh penghantaran oleh pembeli pengguna akhir ("Tempoh Waranti"). Garis panduan NOCO yang diterbitkan termasuk tetapi tidak terhad kepada, maklumat yang terkandung dalam Waranti ini, spesifikasi teknikal dan manual pengguna. UNDANG-UNDANG NEGARA BOLEH MEMBERIKAN TEMPOH WARANTI YANG LEBIH PANJANG DI BEBERAPA NEGERI, NEGARA ATAU WILAYAH. Oleh itu, manfaat Waranti Terhad bertujuan untuk menambah, dan bukan menggantikan, hak yang disediakan oleh undang-undang perlindungan pengguna.

LIABILITI NOCO TERHAD KEPADA PENGGANTIAN ATAU PEMBAIKAN. NOCO TIDAK AKAN BERTANGGUNGJAWAB ATAS SEBARANG KEROSAKAN KHAS, KEBETULAN, AKIBAT ATAU CONTOH AKIBAT SEBARANG PELANGGARAN WARANTI ATAU SYARAT ATAU DI BAWAH MANA-MANA TEORI UNDANG-UNDANG LAIN, TERMASUK, TETAPI TIDAK TERHAD KEPADA, KEHILANGAN KEUNTUNGAN, KEHILANGAN PENDAPATAN, KEHILANGAN PERNIAGAAN, KEROSAKAN HARTANAH, KECEDEeraan PERIBADI, ATAU SEBARANG KERUGIAN ATAU KEROSAKAN TURUTAN.

Waranti ini tidak boleh dipindah milik dan tidak meliputi kos pembungkusan dan pengangkutan pemulangan. Waranti ini tidak diguna pakai: (a) kepada kerosakan yang disebabkan oleh kemalangan, penyalahgunaan, kebakaran, sentuhan cecair, atau sebab luaran yang lain, (b) salah pengendalian, pemasangan yang tidak betul, pengubahsuaian, pembongkaran, atau percubaan pembaikan tanpa kebenaran, (c) kerosakan kosmetik - seperti kemik atau calar yang tidak menjejaskan kefungsiian Produk, (d) kepada kerosakan yang disebabkan oleh pengendalian Produk di luar garis panduan NOCO yang diterbitkan, (e) kepada kecacatan yang disebabkan oleh haus dan lusuh normal atau sebaliknya disebabkan oleh penuaan normal Produk, atau (f) jika sebarang nombor siri dibuang atau rosak daripada Produk.


Sekiranya, semasa Tempoh Waranti, anda menyerahkan tuntutan, NOCO akan, mengikut pilihannya: (a) membaiki Produk yang sudah diuji dan melepasi keperluan fungsi kami, (b) menggantikan Produk dengan produk gantian model yang sama (atau dengan persetujuan anda, produk yang mempunyai ciri yang sama atau hampir serupa dengan Produk asal, cth., model berbeza dengan ciri yang sama), yang baru atau seperti baru dan sudah diuji serta melepasi keperluan fungsi kami, atau (c) menukar Produk untuk bayaran balik harga pembelian anda. Kami memerlukan maklumat tertentu, termasuk bukti pembelian, untuk memproses tuntutan Waranti Terhad. Bagi membuat tuntutan di bawah Waranti Terhad, sila hubungi Sokongan NOCO di:

<b>(Laman Web)</b>	<a href="https://no.co/support">https://no.co/support</a>	<b>(UK)</b>	+44 20 4520 7738	<b>(AU)</b>	+61 2 4062 0068
<b>(E-mel)</b>	<a href="mailto:support@no.co">support@no.co</a>				
<b>(US/CA/MX)</b>	+1.800.456.6626	<b>(EU)</b>	+31 20 214 0047	<b>(JP)</b>	+81 3 6893 3017

# NOCO genius®

# GENIUS10UK

សៀវភៅណែនាំការប្រើប្រាស់ & ការធានា

 គ្រោះថ្នាក់



**អាននិងយល់ដឹងរាល់ព័ត៌មានសុវត្ថិភាពទាំងអស់មុនប្រើប្រាស់ផលិតផលនេះ។ ការខកខានមិនបានធ្វើតាមការណែនាំសុវត្ថិភាពទាំងនេះអាចបណ្តាលឱ្យមានការធាតុអគ្គិសនី ការផ្ទុះ អគ្គិភ័យដែលអាចបណ្តាលឱ្យមានការរងរបួសធ្ងន់ធ្ងរ ការស្លាប់ ឬមានការខូចខាតអចលនទ្រព្យ។**



**ការធ្លាក់ខ្សែភ្លើង។** ផលិតផលគឺជាឧបករណ៍អេឡិចត្រូនិចដែលអាចធ្វើឱ្យផុត និងអាចបណ្តាលឱ្យរងរបួសធ្ងន់ធ្ងរ។ កុំកាត់ខ្សែភ្លើង។ កុំពិនិត្យក្នុងទឹក ឬធ្វើឱ្យសើម។



**ការផ្ទុះ។** ថ្មដែលមិនត្រូវបានត្រួតពិនិត្យ មិនត្រូវគ្នា ឬបានខូចអាចផ្ទុះប្រសិនបើប្រើជាមួយផលិតផល។ កុំទុកផលិតផលចោលដោយគ្មានអ្នកថែទាំពេលកំពុងប្រើ។ កុំព្យាយាមស្រោចថ្មដែលខូចឬថ្មដែលទុកចោលយូរ។ ប្រើផលិតផលជាមួយតែវ៉ុលថ្មដែលបានណែនាំប៉ុណ្ណោះ។ ដំណើរការផលិតផលនៅក្នុងតំបន់ដែលមានខ្យល់ចេញចូលយ៉ាងល្អ។



**អគ្គិភ័យ។** ផលិតផលគឺជាឧបករណ៍អេឡិចត្រូនិចដែលបញ្ចេញកំដៅនិងអាចបង្កឱ្យមានរលាក។ កុំបិទបាំងផលិតផល។ កុំដកបារីឬប្រើប្រភពណាមួយដែលមានផ្ទុកភ្លើងអគ្គិសនី ឬភ្លើងនៅពេលដំណើរការផលិតផល។ រក្សាផលិតផលឱ្យឆ្ងាយពីវត្ថុធាតុដើមដែលអាចឆេះបាន។



**ការរងរបួសភ្នែក។** ពាក់ឧបករណ៍ការពារភ្នែកនៅពេលដំណើរការផលិត។ អាគុយអាចផ្ទុះនិងបណ្តាលឱ្យកំទេចកំទីហោះ។ អាស៊ីតអាគុយអាចបណ្តាលឱ្យមានការរលាកភ្នែក និងស្បែក។ ក្នុងករណីមានការចម្លងរោគនៃភ្នែកឬស្បែកត្រូវលាងតំបន់ដែលបានប៉ះពាល់ជាមួយលំហូរទឹកស្អាតនិងទាក់ទងការត្រួតពិនិត្យថ្មីពេញលេញ។



**ការផ្ទុះខ្លាំង។** ធ្វើការនៅបរិវេណនៃសំណាអាស៊ីតមានគ្រោះថ្នាក់។ អាគុយធ្វើឱ្យកើតការផ្ទុះខ្លាំងក្នុងកំឡុងពេលប្រតិបត្តិការថ្មដើម្បីតាមដាន។ ដើម្បីកាត់បន្ថយហានិភ័យនៃការផ្ទុះអាគុយសូមធ្វើតាមការណែនាំព័ត៌មានសុវត្ថិភាពនិងឯកសារទាំងអស់ដែលបានបោះពុម្ពដោយអ្នកផលិតអាគុយនិងអ្នកផលិតឧបករណ៍ដែលមានបំណងប្រើប្រាស់ក្នុងបរិវេណអាគុយ។ ពិនិត្យសញ្ញាសម្គាល់ពីការប្រុងប្រយ័ត្នលើផលិតផលទាំងនេះនិងលើម៉ាស៊ីន។

**ភាសាខ្មែរ**

សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែម និងពិនិត្យមើល  
ការគាំទ្រ:

[www.no.co/support](http://www.no.co/support)

# បម្រាមសុវត្ថិភាពសំខាន់ៗ

**អំពី GENIUS10។** NOCO GENIUS10 តំណាងឱ្យបច្ចេកវិទ្យាថ្មីនិងជឿនលឿនបំផុតនៅក្នុងទីផ្សារដែលធ្វើឱ្យរាល់ការសាកបញ្ចូលថ្នាក់តែងាយស្រួលនិងសមរម្យ។ តាមការពិតទៅ វាអាចជា ឧបករណ៍សាកថ្នុងដែលមានសុវត្ថិភាពបំផុតនិងមានប្រសិទ្ធិភាពបំផុតដែលអ្នកធ្លាប់ប្រើ។ GENIUS10 ត្រូវបានរចនាឡើងសម្រាប់ការសាកគ្រប់ប្រភេទថ្នាក់អគ្គិសនីអស់ពី 6V និង 12V ដែល រួមមាន អគ្គិសនីលីត្យូម (LiFePO4), អគ្គិសនីសើម (អគ្គិសនីទឹកអាលុយមីញ៉ូម), អគ្គិសនី MF (ដែលមិនត្រូវការការថែទាំ), អគ្គិសនី CA (កាល់ស្យូម), អគ្គិសនី EFB (អគ្គិសនីបញ្ចូលទឹកអាលុយមីញ៉ូម) និង អគ្គិសនី AGM (បន្ទះកញ្ចក់ស្រូបថាមពល) ។ វាសាកសមសម្រាប់ការសាកអគ្គិសនីរហូតដល់ទៅ 230 អាម៉ែព័រ ហើយនិងរក្សាទឹកអគ្គិសនីនៅដដែលទាំងអស់។ **ការចាប់ផ្តើម។** មុនពេលប្រើប្រាស់ សាកអគ្គិសនីសូមអានការប្រុងប្រយ័ត្នជាក់លាក់នៃការផលិតអគ្គិសនីនិងអត្រានៃការសាកដែលបានណែនាំសម្រាប់អគ្គិសនី។ ត្រូវមានការច្បាស់លាស់ដើម្បីកំណត់វ៉ុលនិងគីមីសារស្រូវរបស់អគ្គិសនី ដោយយោងទៅតាមសៀវភៅដៃរបស់អគ្គិសនីមុនពេលសាកអគ្គិសនី។ **ការដាក់។** ការដាក់គ្រប់វាជាការសំខាន់ណាស់ក្នុងការចងចាំពីចម្ងាយទៅអគ្គិសនី។ ប្រើប្រាស់ខ្សែកាប DC ពីឧបករណ៍សាក ដោយមានទាំងប្រដាប់មូលវិភាគអគ្គិសនី ឬឧបករណ៍តភ្ជាប់រន្ធខាងចុងមានប្រវែងប្រហែល 77.7 អ៊ីញ (1973.6មម)។ អនុញ្ញាតឱ្យរលុង 12 អ៊ីញ (304 មម) នៃរាងការតភ្ជាប់។ **ការប្រុងប្រយ័ត្ន ផ្ទាល់ខ្លួន។** ប្រើផលិតផលដូចដែលបានតាំងចិត្តប៉ុណ្ណោះ។ នរណាម្នាក់គួរតែស្ថិតនៅក្នុងចម្ងាយនៃសម្លេងរបស់អ្នក ឬជិតលុមដើម្បីមកឱ្យអ្នកហៅជួយក្នុងករណីមានអាការៈ។ មានការផ្គត់ផ្គង់ទឹក ស្អាតនិងសារីនៅជិតក្នុងករណីមានការជ្រាបទឹកអាលុយមីញ៉ូម។ ពាក់ឧបករណ៍ការពារពារភ្នែកឱ្យបានជិត និងសម្លៀកបំពាក់ការពារខណៈពេលកំពុងធ្វើការជិតអគ្គិសនី។ ត្រូវលាងដៃជានិច្ចក្រោយពី បានប្រើប្រាស់អគ្គិសនីនិងសម្រាប់ពាក់ព័ន្ធ។ កុំកាន់ ឬពាក់វត្ថុលោហធាតុណាមួយនៅពេលធ្វើការជាមួយអគ្គិសនីទាំងអស់; ឧបករណ៍ នាឡិកា ឬគ្រឿងអលង្ការ។ ប្រសិនបើដៃក្រវិញបានធ្លាក់ទៅលើអគ្គិសនី វាបែកធ្លាក់ភ្លើង ឬបង្កើតសៀគ្វីខ្លីដែលបណ្តាលឱ្យមានការរីកអគ្គិសនី ការធ្លាក់ ការធ្លាក់ដែលអាចបណ្តាលឱ្យមានការរងរបួស ស្លាប់ឬខូចខាតទ្រព្យសម្បត្តិ។ **អនីតិជន។** ប្រសិនបើផលិតផលនេះត្រូវ បានបង្កើតដោយ “អ្នកទិញ” ដែលត្រូវបានប្រើដោយអនីតិជន, ការទិញរបស់មិនសុទ្ធត្រូវបានយល់ស្របដើម្បីផ្តល់ការណែនាំលម្អិតនិងការព្រមានដល់អនីតិជនមុនពេលប្រើ។ ការខកខាន មិនបានធ្វើដូច្នោះគឺជាការទទួលខុសត្រូវតែមួយគត់របស់ “អ្នកទិញ” ដែលយល់ស្របដើម្បីផ្តល់សំណងដល់ NOCO ចំពោះការប្រើដោយចៃដន្យឬការប្រើខុសដោយអនីតិជន។ **គ្រោះថ្នាក់ដោយស្លាក់ ក។** គ្រឿងសម្រាប់អាចជារត្នមានបង្កគ្រោះថ្នាក់ស្លាក់កដល់កុមារ។ កុំទុកកូនក្មេងឱ្យនៅជាមួយផលិតផល ឬគ្រឿងបន្លាស់ណាមួយដោយមិននៅមើល។ ផលិតផលនេះមិនមែនជាត្រួតពិនិត្យលេងទេ។ **ការ កាន់។** កាន់ផលិតផលដោយយកចិត្តទុកដាក់។ ផលិតផលអាចខូចខាតប្រសិនបើប៉ះពាល់។ កុំប្រើផលិតផលដែលខូចខាតរួមទាំង, ប៉ុន្តែមិនកំណត់ចំពោះ, ស្នាមប្រេះស្រោម ឬក៏ខ្សែដែលខូច។ កុំ ប្រើផលិតផលដែលមានខ្សែថាមពលខូច។ សំណើ និងវត្ថុរាវអាចធ្វើឱ្យខូចផលិតផល។ កុំប្រើផលិតផល ឬសមាសធាតុអគ្គិសនីណាមួយនៅជិតវត្ថុរាវណាមួយ។ រក្សាទុកនិងដំណើរការផលិតផល នៅកន្លែងស្ងួត។ កុំប្រើផលិតផលប្រសិនបើវាសើម។ បើផលិតផលកំពុងដំណើរការ ហើយសើមស្រមៃធ្លាក់ទៅលើអគ្គិសនីដោយយល់ឃើញភ្លាមៗ។ កុំផ្តាច់ផលិតផលដោយទាញខ្សែ។ **ការកែសម្រួល។** កុំ ព្យាយាមផ្លាស់ប្តូរ កែប្រែ ឬផ្តល់ផ្នែកណាមួយនៃផលិតផល។ ការបោះបោកផលិតផលអាចបណ្តាលឱ្យមានរបួស ការស្លាប់ ឬការខូចខាតទ្រព្យសម្បត្តិ។ បើផលិតផលបានក្លាយទៅជា មិនដើរ ឬមានគ្រាប់ចេញនៅអង្គធាតុរាវណាមួយ កុំបន្តប្រើប្រាស់ហើយទាក់ទងទៅកាន់ NOCO។ ការធានាចំពោះអ្នកនិងចាត់ទុកជាមោឃៈនូវវាលការកែប្រែចំពោះផលិតផល។ គ្រឿងបន្លាស់។ ផលិតផល នេះត្រូវបានអនុម័តសម្រាប់ប្រើប្រាស់ជាមួយគ្រឿងបន្លាស់ NOCO ប៉ុណ្ណោះ។ NOCO មិនទទួលខុសត្រូវចំពោះសុវត្ថិភាពអ្នកប្រើប្រាស់ ឬការខូចខាតទៅលើពេលប្រើគ្រឿងដែលមិនត្រូវបានអនុម័ត ដោយ NOCO។ **ទឹកនៃង។** បង្ហាញអាលុយមីញ៉ូមក្នុងការប៉ះពាល់ជាមួយផលិតផល។ កុំប្រើផលិតផលនៅក្នុងតំបន់ដែលបិទជិតឬកន្លែងដែលមានខ្យល់អាសហាយតាត។ កុំដាក់ចូលទៅលើផលិតផល។ ខ្សែ ទីតាំងនីឱ្យមានការខូចខាតដោយចៃដន្យដោយការផ្លាស់ប្តូរគ្រឿងបន្លាស់រថយន្ត (រួមបញ្ចូលទាំងក្រណាត់និងទ្វារ) ការផ្លាស់ប្តូរគ្រឿងបន្លាស់ម៉ាស៊ីន (រួមទាំងកង្ហារកងខ្សែក្រវាត់និងរ៉ក) ឬអ្វីដែលអាច ក្លាយជាគ្រោះថ្នាក់ដែលអាចបង្កឱ្យមានរបួសឬស្លាប់។ **សីតុណ្ហភាពប្រតិបត្តិការ។** ផលិតផលនេះត្រូវបានរចនាឡើងដើម្បីដំណើរការនៅសីតុណ្ហភាពចន្លោះ -4° F និង 104° F (-20° C និង 40° C)។ មិនត្រូវប្រតិបត្តិការនៅខាងក្រៅចម្ងាយសីតុណ្ហភាពនេះទេ។ កុំសាកអគ្គិសនីដែលកក (អគ្គិសនីទុកចោលយូរ)។ ឈប់ប្រើផលិតផលភ្លាមៗប្រសិនបើអគ្គិសនីឡើងក្តៅហួសហេតុ។ កន្លែងផ្ទុក។ កុំ ប្រើប្រាស់រក្សាទុកផលិតផលរបស់អ្នកនៅក្នុងតំបន់ដែលមានកំហាប់នៃផលិតផលម្តងៗ។ រក្សាផលិតផលរបស់អ្នកនៅលើទិវាស្ទើរ ផ្ទៃដែលមានសុវត្ថិភាពដូច្នោះវាមិនងាយធ្លាក់។ រក្សាទុក ផលិតផលរបស់អ្នកនៅកន្លែងស្ងួត។ សីតុណ្ហភាពផ្ទុកគឺពី -20 ទៅ 25 អង្សាសេ (សីតុណ្ហភាពតម្របម៉ាស៊ីនក្រោមមធ្យម)។ មិនត្រូវលើសពី 80°C ក្រោមលក្ខខណ្ឌណាមួយ។ **ភាពចុះសម្រុង។** ផលិតផលនេះគឺចុះសម្រុងគ្នាតែជាមួយអគ្គិសនី Lead-Acid, AGM, និង Lithium ដែលមាន 6V & 12 វ៉ុលប៉ុណ្ណោះ។ កុំព្យាយាមប្រើផលិតផលជាមួយប្រភេទអគ្គិសនីផ្សេងៗទៀត។ ការបញ្ចូល អគ្គិសនីគីមីផ្សេងទៀតអាចបណ្តាលឱ្យមានការរងរបួស ការស្លាប់ ឬការខូចខាតទ្រព្យសម្បត្តិ។ ទាក់ទងក្រុមហ៊ុនផលិតអគ្គិសនីមុនពេលសាកអគ្គិសនី។ **ឧបករណ៍វេជ្ជសាស្ត្រ។** កុំយកឧបករណ៍



ដាក់លើបេះដូងអ្នកជម្ងឺ ឬខបករណ៍វេជ្ជសាស្ត្រផ្សេងទៀតសាកភ្លើងជាមួយអាក្រក់។ ផលិតផលអាចបញ្ចេញរាល់អេឡិចត្រូម៉ាញ៉េទិច។ ផលិតផលមានសមាសធាតុម៉ាញ៉េទិចដែលអាចជ្រៀតជ្រែកជាមួយខបករណ៍ដាក់លើបេះដូងអ្នកជម្ងឺ ខបករណ៍ឆក់បេះដូង ឬខបករណ៍វេជ្ជសាស្ត្រផ្សេងទៀត។ រាល់អេឡិចត្រូម៉ាញ៉េទិចទាំងនេះអាចជ្រៀតជ្រែកជាមួយខបករណ៍ដាក់លើបេះដូងអ្នកជម្ងឺ ឬខបករណ៍វេជ្ជសាស្ត្រផ្សេងទៀត។ ពិគ្រោះជាមួយគ្រូពេទ្យរបស់អ្នកមុនពេលប្រើ ប្រសិនបើអ្នកមានខបករណ៍វេជ្ជសាស្ត្រមុនពេលទាំងខបករណ៍ដាក់លើបេះដូងអ្នកជម្ងឺ។ បើអ្នកសង្ស័យថាផលិតផលនេះរំខានដល់ខបករណ៍វេជ្ជសាស្ត្រ ឈប់ប្រើផលិតផលភ្លាមៗហើយពិគ្រោះជាមួយគ្រូពេទ្យរបស់អ្នក។

**ការសម្អាត។** បិទផលិតផលមុនពេលដែលព្យាយាមថែទាំឬការសម្អាតណាមួយ។ សម្អាតនិងសម្អាតផលិតផលភ្លាមៗប្រសិនបើវាមានជ្រាបចេញនូវវត្ថុរាវ ឬប្រភេទអង្កាត់រាវណាមួយ។ ប្រើក្រណាត់ទន់, ក្រណាត់សាច់ហ្មត់ (ក្រណាត់សៃទន់)។ ជៀសវាងមានសំណើមក្នុងការបើក។

**បរិកាសន៍ដែលអាចបណ្តាលឱ្យផ្ទះ។** គោរពតាមសញ្ញានិងការណែនាំទាំងអស់។ មិនត្រូវប្រើផលិតផលនៅកន្លែងណាមួយដែលមានបរិយាកាសអាចបណ្តាលឱ្យផ្ទះរួមបញ្ចូលទាំងតំបន់ប្រេង ឬតំបន់ដែលមានសារធាតុគីមី ឬចូលភាគល្អិតដូចជាគ្រាប់ធញ្ញជាតិ ធូលី ឬម្សៅលោហៈ។

**សកម្មភាពវិបាកខ្ពស់។** ផលិតផលនេះមិនត្រូវបានបម្រុងសម្រាប់ប្រើនៅកន្លែងធ្លាក់នៃផលិតផលទេ វាអាចនាំឱ្យមានការរងរបួស, ការស្លាប់ឬការខូចខាតដល់បរិស្ថានធូនធូរ។

**ការជ្រៀតជ្រែកប្រកង់រិទ្ធិ។** ផលិតផលត្រូវបានរចនា សាកល្បង និងផលិតឡើងដើម្បីអនុវត្តតាមបទបញ្ញត្តិគ្រប់គ្រងការសាយភាយប្រកង់រិទ្ធិ។ ការបិទបិទស៊ីនីផលិតផលបែបនេះអាចជះឥទ្ធិពលអវិជ្ជមានទៅលើប្រតិបត្តិការខបករណ៍អេឡិចត្រូនិចផ្សេងទៀតដែលបណ្តាលឱ្យពួកគេខូចមុខងារ។

**លេខប្រើដែល: Genius10**

ខបករណ៍នេះអនុលោមទៅផ្នែកទី 15 នៃច្បាប់ FCC។ ប្រតិបត្តិការនេះគឺស្ថិតនៅក្រោមលក្ខខណ្ឌពីរដូចខាងក្រោម: (1) ខបករណ៍នេះមិនអាចបង្កឱ្យមានការជ្រៀតជ្រែកដែលបង្កគ្រោះថ្នាក់, ហើយ (2) ខបករណ៍នេះត្រូវទទួលយកការជ្រៀតជ្រែកដែលបានទទួលរួមទាំងការជ្រៀតជ្រែកដែលអាចបង្កឱ្យមានប្រតិបត្តិការដែលមិនចង់បាន។ កំណត់ចំណាំ: ខបករណ៍នេះត្រូវបានសាកល្បងហើយត្រូវបានគេរកឃើញថាអនុលោមតាមដែនកំណត់សម្រាប់ខបករណ៍ឌីជីថលថ្នាក់ A ស្របតាមផ្នែកទី 15 នៃច្បាប់ FCC។ ដែនកំណត់ទាំងនេះត្រូវបានបង្កើតឡើងដើម្បីផ្តល់ការការពារសមរម្យប្រឆាំងចំពោះការជ្រៀតជ្រែកដែលបង្កគ្រោះថ្នាក់នៅពេលដែលខបករណ៍នេះត្រូវបានដំឡើងការនៅក្នុងបរិយាកាសពាណិជ្ជកម្ម។ ខបករណ៍នេះបង្កើត ប្រើប្រាស់និងអាចបញ្ចេញចាមពលប្រែកម្លាំងរិទ្ធិសកម្មហើយបើមិនត្រូវបានដំឡើងនិងប្រើតាមការអនុញ្ញាតទៅតាមសៀវភៅណែនាំនោះទេ គឺអាចបណ្តាលឱ្យមានការជ្រៀតជ្រែកដល់ការទំនាក់ទំនងរិទ្ធិ។ ប្រតិបត្តិការខបករណ៍នេះនៅក្នុងតំបន់លំដាប់ដ្ឋានទំនងជាបណ្តាលឱ្យមានការជ្រៀតជ្រែកផ្តល់ទុក្ខទោសក្នុងករណីដែលអ្នកប្រើត្រូវបានទាមទារឱ្យកែតម្រូវការជ្រៀតជ្រែកដោយចំណាយផ្ទាល់ខ្លួនរបស់គាត់/នាង។

## របៀបប្រើ

### ម៉ូដបញ្ចូល/សាក

GENIUS10 មានរបៀបប្រើប្រាស់ប្រភេទ: standby, 12V, 12V AGM, 12V LITHIUM, 6V, 6V AGM, ជួសជុល, ផ្គត់ផ្គង់និងកម្លាំង។ របៀបបន្តកម្មវិធីចំនួនត្រូវតែត្រូវបានចុចនិងចាប់ពីបី (បី) ទៅប្រាំ (5) វិនាទីដើម្បីបញ្ចូលរបៀប។ របៀប “ចុចនិងសង្កត់” ទាំងនេះគឺជារបៀបស្វ័យប្រវត្តិមិនត្រូវបានប្រើប្រាស់ដើម្បីអនុវត្តកម្មវិធីកុំចិត្តទុកដាក់មុនពេលជ្រើសរើស។ វាមានសារៈសំខាន់ណាស់ក្នុងការយល់ពីភាពខុសគ្នានិងគោលបំណងនៃរបៀបបន្តកម្មវិធីមួយៗ។ កុំប្រើខបករណ៍បញ្ចូលធុរហូតដល់អ្នកបញ្ជាក់ពីរបៀបសាកឱ្យត្រឹមត្រូវ។ ខាងក្រោមនេះគឺជាការពិពណ៌នាសង្ខេប:

(ការវាស់កម្លាំងវ៉ុលខ្ពស់បំផុតនៅសីតុណ្ហភាព 25°C។ កំរិតអំពែរគឺកម្លាំងអំពែរបន្តនៅពេលដែលសីតុណ្ហភាពលើសពី 0°C)

ម៉ូដ	ការពន្យល់
Standby	<p>ក្នុងម៉ូដ Standby, ឧបករណ៍សាកគឺមិនមែនកំពុងសាក ឬផ្តល់ថាមពលទៅឱ្យអគ្គិសនីទេ។ Energy Save គឺត្រូវបានដាក់ឱ្យសកម្មក្នុងកំឡុងម៉ូដនេះ, គំនូសថាមពលដ៏សែនតូចចេញពីព្រីអ៊ីត្តិសនី។ Canbus គឺត្រូវបានបើកលទ្ធភាពក្នុងម៉ូដ Standby។ ពេលនៅក្នុង Standby, អំពូល Standby LED ពណ៌ទឹកក្រូចនឹងត្រូវបិទ។</p> <p><b>មិនមានថាមពល</b></p>
12V	<p>សម្រាប់ការសាកអគ្គិសនី Wet Cell, Gel Cell, Enhanced Flooded, Maintenance-Free និង Calcium 12-វ៉ុល។ នៅពេលជ្រើសរើសរួច ភ្លើង LED ពណ៌ស 12V នឹងភ្លឺឡើង។</p> <p><b>14.5V   10A   ឡើងដល់អគ្គិសនី 230Ah</b></p>
12V AGM	<p>សម្រាប់ការសាកអគ្គិសនី AGM 12-វ៉ុល។ នៅពេលជ្រើសរើសរួច ភ្លើង LED ពណ៌ស 12V AGM នឹងភ្លឺឡើង។</p> <p><b>14.8V   10A   ឡើងដល់អគ្គិសនី 230Ah</b></p>
12V LITHIUM	<p>សម្រាប់ការសាកអគ្គិសនីលីទ្យូម-អ៊ីយ៉ូង 12 វ៉ុល រួមទាំងផ្លូវស្វ័យប្រវត្តិដែកលីទ្យូម នៅពេលជ្រើសរើសរួច ភ្លើង LED ពណ៌ខៀវលីទ្យូម 12V នឹងភ្លឺឡើង។ សម្រាប់ប្រើជាមួយធុរអគ្គិសនីដែលមានប្រព័ន្ធគ្រប់គ្រងថ្ម (BMS) តែប៉ុណ្ណោះ។</p> <p><b>14.6V   10A   ឡើងដល់អគ្គិសនី 230Ah</b></p>
6V ចុចឱ្យជាប់ (3 វិនាទី)	<p>សម្រាប់ការសាកអគ្គិសនី Wet Cell, Gel Cell, Enhanced Flooded, Maintenance-Free និង Calcium 6-វ៉ុល។ នៅពេលជ្រើសរើសរួច ភ្លើង LED ពណ៌ស 6V នឹងភ្លឺឡើង។</p> <p><b>7.25V   10A   ឡើងដល់អគ្គិសនី 230Ah</b></p>
6V AGM ទុច & ផ្តិត	<p>សម្រាប់ការសាកអគ្គិសនី AGM 6-វ៉ុលកម្រិតខ្ពស់, ដែលតម្រូវឱ្យមានតង់ស្យុងសាកខ្ពស់ជាងធម្មតា។ ពេលត្រូវបានជ្រើសរើស, LED ពណ៌ស នឹងបិទ។</p> <p><b>7.40V   10A   ឡើងដល់អគ្គិសនី 230Ah</b></p>
ម៉ូដ Force ចុចឱ្យជាប់ (5 វិនាទី)	<p>សម្រាប់ការសាកអគ្គិសនីជាមួយកម្លាំងវ៉ុលទាបជាង 1V ។ ចុចឱ្យជាប់រយៈពេលប្រាំ (5) វិនាទីដើម្បីបើកមុខងារសាកបង្ហាញ។ មុខងារសាកកម្រិតខ្ពស់ដែលបានជ្រើសរើសនឹងដំណើរការក្រោមមុខងារសាកបង្ហាញរយៈពេល ប្រាំ (5) នាទីមុននឹងត្រលប់ទៅការសាកកម្រិតខ្ពស់នៅក្នុងមុខងារដែលបានជ្រើសរើសវិញ។</p> <p><b>10A   ឡើងដល់អគ្គិសនី 230Ah</b></p>
12V SUPPLY	<p>បំបែកទៅការផ្គត់ផ្គង់ថាមពល DC សម្រាប់ថាមពលឧបករណ៍12VDC ណាមួយ, ដូចជាឧបករណ៍សំបក់, ឧបករណ៍ប្តូរប្រេង, ឬឧបករណ៍រក្សាទុកអង្គចងចាំពេលដាក់ជំនួសអគ្គិសនី។ ពេលត្រូវបានជ្រើសរើស, LED ពណ៌ក្រហមនឹងបិទ។</p> <p><b>13.6V   10A</b> <span style="float: right;">[ចុចឱ្យជាប់ចំនួន 3 វិនាទី ដោយកុំឱ្យដង្ហើមបញ្ជប់ភ្លើងតភ្ជាប់ឱ្យសោះ]</span></p>
12V REPAIR	<p>ម៉ូដស្តារអគ្គិសនីឡើងវិញដែលមានកម្រិតខ្ពស់សម្រាប់ការជួសជុល និងស្តុកទុកអគ្គិសនី, ចាស់, ឥតបានការ, ខូច, ដាក់តាមស្រទាប់ថ្នាក់ ឬដុះស្ទើម។ ពេលត្រូវបានជ្រើសរើស, LED ពណ៌ក្រហមនឹងបិទ ហើយបញ្ជាភ្លើង</p> <p><b>ការកំណត់លក្ខខណ្ឌបច្ចុប្បន្នរហូតដល់ 16.5V។</b> <span style="float: right;">[ពិសភាពបម្រុង ចុចសង្កត់ឱ្យជាប់ 3 វិនាទីដោយដាក់ឱ្យដង្ហើមបញ្ជប់ភ្លើងតភ្ជាប់ទៅនឹងធុរអគ្គិសនី]</span></p>

### ការប្រើ 6V។ [ចុចឱ្យជាប់រយៈពេល 3 រំនាទី]

ម៉ូដសាក 6V ត្រូវបានរចនាឡើងសម្រាប់តែអគ្គិសនីអាស៊ីតសីណា 6-វ៉ុលតែប៉ុណ្ណោះ, ដូចជាអគ្គិសនី Wet Cell, Gel Cell, Enhanced Flooded, Maintenance-Free និង Calcium។ ចុចហើយផ្តល់រយៈពេល(3) រំនាទីដើម្បីបញ្ចូលម៉ូដសាក 6V។ ពីគ្រោះជាមួយក្រុមហ៊ុនផលិតអគ្គិសនីមុនពេលប្រើម៉ូដនេះ។

### ការប្រើ Lithium 12V។

ម៉ូដសាក Lithium 12V គឺត្រូវបានរចនាឡើងសម្រាប់តែអគ្គិសនី lithium-ion 12-វ៉ុលប៉ុណ្ណោះ, រួមទាំង lithium ion ធុស្សាត។

**ការប្រុងប្រយ័ត្ន។** សូមប្រើមុខងារនេះប្រកបដោយការយកចិត្តទុកដាក់បំផុត។ មុខងារនេះគួរតែប្រើជាមួយនឹងថ្មលីច្យូល 12 វ៉ុលដែលមានប្រព័ន្ធគ្រប់គ្រងថ្ម (BMS) ប៉ុណ្ណោះ។ ថ្មលីច្យូល-អ៊ីយ៉ុង ត្រូវបានផលិត និងកែច្នៃតាមវិធីខុសៗគ្នាហើយថ្មខ្លះអាចមានប្រព័ន្ធគ្រប់គ្រងថ្ម (BMS) ។ សូមពីគ្រោះជាមួយអ្នកផលិតថ្មលីច្យូលមុននឹងសាកថ្មហើយសូមសួរអំពីកម្រិតសាកថ្មនិងកម្លាំងវ៉ុលតាមការណែនាំ។ ថ្មអគ្គិសនីលីច្យូល-អ៊ីយ៉ុងខ្លះអាចមិនមានស្ថេរភាពនិងមិនសក្តិសមនឹងការសាកថ្ម។

### ការប្រើ Supply 13.6V។ [ចុចឱ្យជាប់ចំនួន 3 រំនាទី ដោយកុំឱ្យដង្ហើបភ្ជាប់ភ្លើងតភ្ជាប់ឱ្យសោះ]

Supply 13.6V បម្រុងខ្នាតសាកនៅចន្លោះ, ប្រអប់ចែកចាយ DC វ៉ុលថេរ។ វាអាចត្រូវបានប្រើដើម្បីប្រើធ្វើឱ្យមានថាមពលខ្នាតសាក 12VDC រួមទាំង; ខ្នាតសាកសំបក់, ខ្នាតសាកផ្លាស់ប្តូរប្រេង, ផ្ទុកផ្ទុកកាហ្វេ, ខ្នាតសាកម្នៅកៅអីនិងច្រើនទៀត។ ក្នុងនាមជាប្រអប់ចែកចាយថាមពល, វាក៏អាចត្រូវបានប្រើដើម្បីបង្ហាត់ការកំណត់យានយន្តលើកុំព្យូទ័រកំឡុងពេលជួសជុលឬដាក់ជំនួសអគ្គិសនី។ Supply 13.6V ផ្តល់ជូន 13.6 វ៉ុលនៅ 10A ជាមួយនឹងការការពារលើសបន្តក់នៅ 12A (ជាអតិបរមា)។

**ការប្រុងប្រយ័ត្ន។** ប្រើមុខងារនេះប្រកបដោយការប្រុងប្រយ័ត្នបំផុត។ មុខងារផ្គត់ផ្គង់នឹងបិទមុខងារសុវត្ថិភាពហើយចរន្តថាមពលដាក់ស្តែងនឹងមានវត្តមាននៅកន្លែងចំនុចតភ្ជាប់។ កុំបិទចំនុចតភ្ជាប់គ្រប់កន្លែង។ គ្រោះថ្នាក់រួមមានការចេញផ្កាភ្លើង អគ្គិសនី ការផ្ទុះ ការខូចខាតទ្រព្យសម្បត្តិ ការរងរបួស និង មរណៈភាព។

### ការប្រើជួសជុល 12V។ [ព្រឹសភាពបម្រុង ចុចសង្កត់ឱ្យជាប់ 3 រំនាទីដោយដាក់ឱ្យដង្ហើបភ្ជាប់ភ្លើងតភ្ជាប់ទៅនឹងថ្មអគ្គិសនី]

12V Repair គឺជាម៉ូដសាកអគ្គិសនីវិញដែលមានកម្រិតខ្ពស់ សម្រាប់ការជួសជុល និងស្តុកទុកអគ្គិសនី, ចាស់, ឥតបានការ, ខូច, ដាក់តាមស្រទាប់ថ្នាក់ ឬដុះស្ទើរ។ មិនអាចស្តារបានឡើងវិញគ្រប់អគ្គិសនីទាំងអស់នោះទេ។ អគ្គិសនីខ្លះអាចខូចខាតប្រសិនបើត្រូវរក្សាទុកក្នុងការសាកកម្រិតទាបនិង/ឬមិនដែលមានឱកាសទទួលបានការសាកពេញ។ បញ្ហាអគ្គិសនីទូទៅភាគច្រើនគឺការដុះស្ទើរនិងការដាក់តាមស្រទាប់ថ្នាក់អគ្គិសនី។ ទាំងការដុះស្ទើរនិងការដាក់តាមស្រទាប់ថ្នាក់អគ្គិសនីបង្កើនតង់ស្យុងសៀត្រីយ៉ិកចំហរបស់អគ្គិសនីដែលបណ្តាលឱ្យអគ្គិសនីលេចឡើងយ៉ាងពេញលេញខណៈពេលដែលផ្តល់នូវចំណុះទាប។ ប្រើ 12V Repair នៅក្នុងការប៉ះបង់ដើម្បីផ្លាស់ប្តូរបញ្ហាទាំងនេះ។ សម្រាប់លទ្ធផលល្អប្រសើរ, សូមយកអគ្គិសនី 12វ៉ុលឆ្លងកាត់រដ្ឋនៃការសាកអគ្គិសនីពេញ ដោយនាំយកអគ្គិសនីទៅសាកឱ្យពេញមុនពេលប្រើម៉ូដនេះ។ កម្រិតស៊ុលផោតកម្មដែលមាននៅក្នុងអគ្គិសនីនិងកំណត់កម្រិតវ៉ុលចូលទៅក្នុងអគ្គិសនី (រហូតដល់ 16.5V)។ 12V Repair អាចចំណាយពេលដល់ទៅបួន(4) ម៉ោងដើម្បីបញ្ចប់ដំណើរការស្តារឡើងវិញហើយនឹងត្រឡប់ទៅ Standby នៅពេលបញ្ចប់។

**ការប្រុងប្រយ័ត្ន។** ប្រើម៉ូដនេះដោយមានការយកចិត្តទុកដាក់។ ម៉ូដនេះគឺសម្រាប់តែអគ្គិសនីអាស៊ីតសីណា 12-វ៉ុលប៉ុណ្ណោះ។ តាមទម្រង់នេះអាចបណ្តាលឱ្យមានការសាកកម្រិតវ៉ុលខ្ពស់ និងអាចបណ្តាលឱ្យបាត់បង់ទឹកមួយចំនួន (បានលិច) ក្នុងឆ្នាំអគ្គិសនីសើម។ ត្រូវបានផ្តល់ជំនួយ, អគ្គិសនីនិងអេឡិចត្រូនិចមួយចំនួនអាចមានប្រតិកម្មទៅនឹងកម្រិតវ៉ុលសាកខ្ពស់។ ដើម្បីកាត់បន្ថយហានិភ័យទៅនឹងអេឡិចត្រូនិច ផ្តាច់ការតភ្ជាប់អគ្គិសនីមុនពេលប្រើម៉ូដនេះ។

### **ម៉ូដបង្ខំ (Force Mode) [ចុចឱ្យជាប់រយៈពេល 5 វិនាទី]**

មុខងារសាកបង្ខំអនុញ្ញាតឱ្យឧបករណ៍សាកចាប់ផ្តើមបញ្ជូនដោយដៃពេលដែលកម្លាំងវ៉ុលដែលអាកុយបានភ្ជាប់ទៅនោះទាបពេកមិនអាចស្ទង់ដឹង។ ប្រសិនបើវ៉ុលអាកុយគឺទាបពេកដែលធ្វើឱ្យឧបករណ៍សាកមិនអាចស្ទង់ដឹង សូមចុចសង្កត់បន្តិចមុខងារឱ្យជាប់ចំនួន 5 វិនាទីដើម្បីដំណើរការសាកបង្ខំ ហើយបន្ទាប់មកជ្រើសរើសមុខងារដែលសមរម្យ។ មុខងារទាំងអស់អាចប្រើបានជាមួយភ្លើងពីល។ នៅពេលដែលមុខងារសាកត្រូវបានជ្រើសរើសហើយ ភ្លើង LED មុខងារសាកចុច និង ភ្លើង LED សាកចុច នឹងភ្លឺឡើងឆ្លាស់គ្នាទៅវិញទៅមក ដែលជាការបង្ហាញថាមុខងារសាកបង្ខំកំពុងដំណើរការ។នៅព្រំ (5) នាទីបន្ទាប់ ឧបករណ៍សាកចុចនឹងត្រឡប់ទៅប្រតិបត្តិការសាកចុចតាមធម្មតាវិញ ហើយការរកឃើញកម្លាំងវ៉ុលទាបនឹងត្រូវបានបើកដំណើរការឡើងវិញ។

**ការប្រុងប្រយ័ត្ន។** សូមប្រើមុខងារនេះប្រកបដោយការយកចិត្តទុកដាក់បំផុត។ មុខងារសាកបង្ខំនឹងបិទមុខងារសុវត្ថិភាពហើយថាមពលជាក់ស្តែងនឹងមានវត្តមាននៅត្រង់ចំនុចភ្ជាប់។ ត្រូវប្រាកដថាការភ្ជាប់ទាំងអស់ត្រូវបានធ្វើឡើងមុនពេលការបើកមុខងារសាកបង្ខំ ហើយកុំប៉ះកន្លែងតំណាងទាំងអស់។ មានហានិភ័យនៃការចេញផ្កាភ្លើង អគ្គិភ័យ ការផ្ទុះ ការខូចខាតទ្រព្យសម្បត្តិ ការរងរបួសនិងមរណៈភាព។

### **ការភ្ជាប់ទៅអាកុយ។**

កុំទាន់ភ្ជាប់តំណាងនូវថាមពល AC រហូតដល់ការភ្ជាប់ផ្សេងៗទាំងត្រូវបានដើរហើយ។ កំណត់ប៉ូលនៃអាកុយឱ្យបានត្រឹមត្រូវដែលជាកន្លែងតម្កល់សនីចេញលើអាកុយ។ កុំធ្វើការភ្ជាប់ទៅលើការបិទយ៉ាងខ្លាំង ខ្សែប្រុង ឬចាស់ ផ្នែកបន្ទះលោហៈណាមួយ។ ការណែនាំដូចខាងក្រោមគឺសម្រាប់ប្រព័ន្ធម៉ាស់ដីអវិជ្ជមាន (ជាទូទៅបំផុត)។ ប្រសិនបើរចយន្តរបស់អ្នកគឺជាប្រព័ន្ធម៉ាស់ដីវិជ្ជមាន (ជារឿងចម្លែកខ្លាំងណាស់) ធ្វើតាមការណែនាំដូចខាងក្រោមក្នុងលំដាប់បញ្ហាស។

- 1.) ភ្ជាប់ភ្នែកតូចវិជ្ជមាន (ក្រហម) ប្រដាប់តម្កល់សនីចេញទៅកាន់តំណាងអគ្គិសនីអាកុយវិជ្ជមាន (POS,P,+)
- 2.) ភ្ជាប់ភ្នែកតូចអវិជ្ជមាន (ខ្មៅ) ប្រដាប់តម្កល់សនីចេញទៅកាន់តំណាងអគ្គិសនីអាកុយអវិជ្ជមាន (NEG,N,-)
- 3.) ភ្ជាប់ឧបករណ៍សាកអាកុយទៅក្នុងព្រីអគ្គិសនីដែលសមរម្យ។ កុំទល់អាកុយពេលកំពុងធ្វើការភ្ជាប់នេះ។
- 4.) ពេលកំពុងផ្តាច់ ត្រូវផ្តាច់តំណាងខ្សែខាងលើមានលំដាប់ឡើង ដោះខ្សែប៉ូលដក (អវិជ្ជមាន) ជាមុន (ឬខ្សែប៉ូលបូក (វិជ្ជមាន) សម្រាប់ប្រព័ន្ធខ្សែម៉ាស់បូក) ជាមុន។

### ពេលកំពុងសាក។

- 1.) ផ្ទៀងផ្ទាត់វ៉ុលនិងគីឡូសាម៉ែត្ររបស់អាកុយ។
- 2.) ត្រូវបញ្ជាក់ថាអ្នកបានភ្ជាប់ទៅនឹងអង្គចាប់ថ្មប្រឡែងរ៉ាងនិងស្ថានីយរបស់វាឱ្យបានត្រឹមត្រូវ ហើយបានដោតខុយភ្លើងម៉ាស៊ីនត្រជាក់ទៅនឹងរន្ធខុយភ្លើង។
- 3.) [ការប្រើដំបូង] ខ្សែភ្លើងសាកថ្មនឹងចាប់ផ្តើមដំណើរការបែបផែនបម្រុង ពេលមានភ្លើង LED ព័ណ៌ទឹកក្រូច។ ក្នុងពេលបម្រុង ខ្សែភ្លើងសាកថ្មនឹងមិនបញ្ចូលភ្លើងនោះទេ។
- 4.) ចុចប៊ូតុងបែបផែនដើម្បីបើកបិទបែបផែនសាកថ្មសមរម្យ (ចុចឱ្យជាប់ចំនួនបីវិនាទីដើម្បីបើកបែបផែនបញ្ចូលថ្មកម្រិតខ្ពស់)សម្រាប់កម្លាំងវ៉ុលនិងធាតុគីមីរបស់ថ្មអ្នក។
- 5.) ភ្លើង LED ដែលបញ្ជាក់បែបផែននឹងភ្លឺតាមបែបផែនសាកថ្មដែលបានជ្រើសរើស ហើយភ្លើង LED ដែលបញ្ជាក់បែបផែននឹងភ្លឺឡើងដើម្បីបញ្ជាក់ថាដំណើរការសាកថ្មបានចាប់ផ្តើមហើយ (អាស្រ័យលើសុខភាពថ្មពិលរបស់អ្នក) ។
- 6.) ឥឡូវនេះឧបករណ៍សាកអាចទុកឱ្យភ្ជាប់ទៅកាន់អាកុយបានគ្រប់ពេលទាំងអស់ដើម្បីផ្តល់តំហែទាំការសាក។

**អង្គចងចាំ-ស្វ័យប្រវត្តិ៖** ឧបករណ៍សាកថ្មនេះមានអង្គចងចាំដែលគេដាក់នៅខាងក្នុង ហើយវានឹងត្រឡប់ទៅកាន់មុខងារសាកថ្មចុងក្រោយវិញពេលមានការភ្ជាប់។ ដើម្បីផ្លាស់ប្តូរមុខងារសាកថ្មបន្ទាប់ពីការប្រើដំបូង សូមចុចប៊ូតុងមុខងារ។






## ថវិកាសាក។

### ថវិកាសាក។

រយៈពេលបានប៉ាន់ស្មានដើម្បីសាកអាកុយត្រូវបានបង្ហាញខាងក្រោម។ ទំហំអាកុយ (Ah) និងជម្រៅនៃការអស់ថាមពល(DOD) របស់វាមានឥទ្ធិពលយ៉ាងខ្លាំងដល់ពេលវេលានៃការសាករបស់វា។ ពេលវេលានៃការសាកគឺផ្អែកលើជម្រៅជាមធ្យមនៃការអស់ថាមពលដើម្បីសាកអាកុយឱ្យបានពេញហើយសម្រាប់គោលបំណងយោងតែប៉ុណ្ណោះ។ ទិន្នន័យពិតប្រាកដអាចខុសគ្នាដោយសារលក្ខណៈថ្ម/អាកុយ។ ពេលវេលាដើម្បីសាកអាកុយធម្មតាអាស្រ័យទៅលើ 50% DOD (ជម្រៅនៃការអស់ថាមពល)។ សីតុណ្ហភាពគឺនឹងប៉ះពាល់ដល់ការសាកថ្មផងដែរ។ GENIUS10 មានលក្ខណៈពិសេសត្រង់មានឧបករណ៍រក្សាកំដៅដែលកែតម្រូវទម្រង់សាកថ្មដោយស្វ័យប្រវត្តិដើម្បីបង្កើនប្រសិទ្ធភាពនៃសាកជាអតិបរមា។





ទំហំអាកុយ Ah (អំពែម៉ោង)	ពេលវេលាប្រហាក់ប្រហែល(ខ្លី)ដើម្បីសាកក្នុងម៉ោង	
	6V	12V
20	1.5	1.5
40	3.0	3.0
80	6.0	6.0
100	7.0	7.0
230	17.3	17.3




**ការយល់ដឹងអំពី Charge LEDs។**

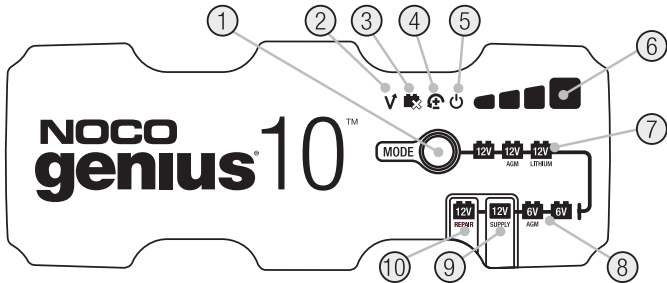
LED (ភ្លើង)	ការពន្យល់
25% Red LED (LED ក្រហម) 	Solid Green LED (អំពូល LED លោកពណ៌បៃតងនឹងផ្តល់)
50% Red LED (LED ក្រហម) 	Charge LED 50% នឹងលោតញាក់ "បើក" និង "បិទ"យ៉ាងយឺត, ពេលអាកុយសាកបានតិចជាង 50% នៃការសាកពេញ។ ពេលអាកុយសាកបាន 50%, Charge LED ពណ៌ក្រហមនឹងនៅនឹងផ្តល់។
75% Orange LED (LED ពណ៌ទឹកក្រូច) 	Charge LED 75% នឹងលោតញាក់ "បើក" នឹង "បិទ"យ៉ាងយឺត, ពេលអាកុយសាកបានតិចជាង 75% នៃការសាកពេញ។ ពេលអាកុយសាកបាន 75%, Charge LED ពណ៌ទឹកក្រូចនឹងនៅនឹងផ្តល់។
100% Green LED (LED បៃតង) 	Pulsing Green LED (អំពូល LED លោកញាក់ពណ៌បៃតង) - ពេលការសាកបន្តបានបញ្ចប់ វានឹងជួយសម្រួលថ្មអាកុយឱ្យកាន់តែយូរ។ Solid Green LED (អំពូល LED លោកពណ៌បៃតងនឹងផ្តល់) - ពេលអាកុយត្រូវបានសាក 100%, Charge LED នឹងមានចេញពណ៌បៃតងនឹងផ្តល់។
ការថែទាំ Green LED 	បន្ទាប់ពីថ្មសាកបានពេញលេញហើយនោះ ឧបករណ៍សាកថ្មនឹងបន្តការត្រួតពិនិត្យថ្មនិងផ្តល់ការថែទាំនិងការបង្កើនប្រសិទ្ធភាពជាបន្តបន្ទាប់។ ភ្លើង LED សាកថ្មបាន 100% នឹងលោត "បើក" និង "បិទ" យឺត ៗ នៅក្នុងរដ្ឋនៃការសាកថ្មទាំងនេះ។ អ្នកប្រើអាចទុកឧបករណ៍សាកថ្មឱ្យនៅជាប់ជាមួយថ្មអាកុយដោយមិនមានពេលកំណត់។

**ការយល់ដឹងអំពីភ្លើង LEDs កំហុស។**

លក្ខខណ្ឌកំហុសនិងត្រូវបានចង្អុលបង្ហាញដោយភ្លើង LEDs ខាងក្រោម។

LED (ភ្លើង)	មូលហេតុ/ដំណោះស្រាយ
 Solid (នឹងផ្តល់)	ឧបករណ៍សាកគឺស្ថិតក្នុងម៉ូដ Standby ឬរុលអាកុយទាបពេកសម្រាប់ឧបករណ៍សាកដើម្បីរករក។
 Solid (នឹងផ្តល់)	Battery voltage គឺខ្ពស់ពេកសម្រាប់ម៉ូដសាកដែលត្រូវបានជ្រើសរើស។ ពិនិត្យមើលអាកុយ និងម៉ូដសាក។
 Solid (នឹងផ្តល់)	អាកុយអាចកើតឡើងក្នុងពេលខ្លី/អាកុយនឹងមិនឱ្យមានការសាក។ សូមធ្វើការត្រួតពិនិត្យដោយអ្នកឯកទេស។
 Solid (នឹងផ្តល់)	បង្គោលក្បាលអាកុយបញ្ជាស់គ្នា។ ការតភ្ជាប់មកអាកុយបញ្ជាស់គ្នា។

   ការបញ្ជាំងភ្លើង សីតុណ្ហភាពខាងក្នុងរបស់ឧបករណ៍សាកថ្មខ្ពស់ពេក / ឧបករណ៍សាកថ្មនឹងបន្តមុខងារនៅពេលដែលសីតុណ្ហភាពឧបករណ៍សាកថ្មខាងក្នុងធ្លាក់ចុះ។ សីតុណ្ហភាពព័ទ្ធជុំវិញរបស់ឧបករណ៍សាកថ្មត្រជាក់ពេក / ឧបករណ៍សាកថ្មនឹងបន្តមុខងារនៅពេលសីតុណ្ហភាពជុំវិញឧបករណ៍នេះចាប់ផ្តើមឡើង។



**1.) Mode Button (ប៊ូតុងម៉ូដ)** ចុចដើម្បីឱ្យវិលចុះឡើងតាមរយៈម៉ូដសាក។

**2.) Overvoltage Error LED (កំហុសលើសវ៉ុល LED)** បំភ្លឺពណ៌ក្រហមនឹងផ្តល់; វ៉ុលអាកុយគឺលើសកម្រិតវ៉ុលការពារ។

**3.) Bad Battery LED (LED អាកុយខូច)** បំភ្លឺពណ៌ក្រហមនឹងផ្តល់ពេលអាកុយត្រូវបានតភ្ជាប់ និងមិនព្រមសាក។

**4.) Reverse Polarity LED (LED បង្គោលក្បាលអាកុយបញ្ជាស់គ្នា)** បំភ្លឺពណ៌ក្រហមនឹងផ្តល់ពេលដែលបង្គោលក្បាលអាកុយបញ្ជាស់គ្នាត្រូវបានរារកឃើញ។

**5.) Standby LED (LED រងចាំ)** បំភ្លឺនៅពេលឧបករណ៍សាកស្ថិតក្នុង Standby Mode, ឧបករណ៍សាកគឺមិនមែនកំពុងសាក ឬកំពុងផ្តល់ថាមពលទៅអាកុយទេ។

**6.) Charge LED (LEDសាក)** ចង្អុលបង្ហាញពីការបញ្ចេញសាកទៅអាកុយដែលបានតភ្ជាប់។

**7.) Mode LED (ម៉ូដLED)** ចង្អុលបង្ហាញ Charge Mode ឧបករណ៍សាកគឺបច្ចុប្បន្នកំពុងស្ថិតក្នុងការសាក។ ចុចប៊ូតុង MODE ដើម្បីវិលចុះឡើងតាមរយៈម៉ូដសាក។

**8.) «ចូចហើយផ្អឹប» Mode LED** ប៊ូតុង Mode ត្រូវតែបានចុចហើយផ្អឹបរយៈពេល 3 វិនាទីដើម្បីបញ្ចូលម៉ូដ។

**9.) Supply Mode LED (LEDម៉ូដផ្គត់ផ្គង់)** បំភ្លឺពណ៌ក្រហមនឹងផ្តល់ពេលម៉ូដផ្គត់ផ្គង់ត្រូវបានជ្រើសរើស។

**10.) Repair Mode LED (ជួសជុលម៉ូដ LED)** ពេលត្រូវបានជ្រើសរើស, LED ពណ៌ក្រហមនឹងបំភ្លឺ ហើយបញ្ជាំងភ្លើង

## ការបញ្ជាក់បច្ចុប្បន្នភាព

<b>កម្លាំងវ៉ុល AC បញ្ចូល:</b>	100-240 VAC, 50-60Hz
<b>ភ្លើងទិន្នផល:</b>	អតិបរមាគឺ 150 វ៉ត់
<b>កម្លាំងវ៉ុលសាក:</b>	ផ្សេងៗពីគ្នា
<b>ចរន្តនៃការសាក:</b>	10A (12 V), 10A (6 V)
<b>ការរកឃើញកម្លាំងវ៉ុលទាប:</b>	1V (12V), 1V (6V)
<b>លំហូរចរន្តខាងខ្នង:</b>	<0.5mA
<b>សីតុណ្ហភាពជុំវិញ:</b>	-20°C to +40°C
<b>ប្រភេទអាគុយនានា:</b>	6V, 12V
<b>គីមីសាស្ត្រអាគុយ:</b>	Wet, Gel, MF, CA, EFB, AGM, Calcium, Lithium
<b>សមត្ថភាពអាគុយ/ថ្ម:</b>	ឡើងដល់ 230Ah, ថែទាំគ្រប់ទំហំអាគុយ
<b>គម្របការពារ:</b>	IP65
<b>ត្រជាក់:</b>	បរិយាកាសធម្មជាតិ
<b>ខ្នាត (L x W x H):</b>	7.1 x 3.6 x 2.3 អ៊ីញ
<b>ទម្ងន់:</b>	3.43 ផោន

## NOCO ការធានារយៈពេលបី (3) ឆ្នាំ

សំខាន់៖ តាមការប្រើផលិតផលនេះ អ្នកយល់ព្រមទទួលខុសត្រូវនៃការធានារយៈពេលកំណត់បី (3) ឆ្នាំ («ការធានា») របស់ NOCO ដូចដែលបានកំណត់ខាងក្រោម។ ហាមប្រើផលិតផលនេះ រហូតទាល់តែអ្នកបានអានលក្ខខណ្ឌនៃការធានារួចរាល់។ ប្រសិនបើអ្នកមិនយល់ព្រមនឹងលក្ខខណ្ឌនៃការធានាទេ ហាមប្រើផលិតផលនេះហើយសូមប្រគល់វាមកវិញ។

ការធានានេះផ្តល់ឱ្យអ្នកនូវសិទ្ធិច្បាប់ជាក់លាក់ ហើយអ្នកអាចមានសិទ្ធិផ្សេងទៀតដែលខុសគ្នាទៅតាមរដ្ឋ ប្រទេស ឬខេត្ត។ ក្រៅពីការអនុញ្ញាតដោយច្បាប់ NOCO មិនរាប់បញ្ចូល កំណត់ ឬផ្អាកសិទ្ធិផ្សេងទៀតដែលអ្នកអាចមាន រួមទាំងអ្វីដែលអាចកើតឡើងមកពីភាពមិនស៊ីគ្នានៃកិច្ចសន្យាលក់។ សម្រាប់ការយល់ដឹងពេញលេញអំពីសិទ្ធិរបស់អ្នក អ្នកគួរតែពិគ្រោះអំពីច្បាប់របស់រដ្ឋ ប្រទេស ឬខេត្តរបស់អ្នក។

ក្នុងវិសាលភាពដែលអនុញ្ញាតដោយច្បាប់ ការធានានេះ និងដំណោះស្រាយដែលបានកំណត់ចេញពីផ្តាច់មុខ ហើយជំនួសឱ្យការធានា ដំណោះស្រាយ និងលក្ខខណ្ឌផ្សេងទៀតទាំងអស់ មិនចាំបាច់ដោយ



ផ្ទាល់មាត់ ការសរសេរជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ កំណត់ដោយច្បាប់, ការបង្ហាញ ឬដោយប្រយោល។ NOCO បដិសេធនូវការធានាដែលកំណត់ដោយច្បាប់ និងបង្កប់ន័យ រួមទាំងការធានាដោយគ្មានដែនកំណត់ ការធានាលទ្ធភាពធ្វើអាជីវកម្ម និង ភាពសមស្របសម្រាប់គោលបំណងជាក់លាក់ និងការធានាប្រឆាំងនឹងកំហុសលាក់កំបាំង ឬមើលមិនឃើញ ក្នុងកម្រិតដែលអនុញ្ញាតដោយច្បាប់។ រហូតមកដល់ពេលនេះ ដោយសារការធានាបែបនេះមិនអាចបដិសេធដបាន NOCO កំណត់រយៈពេល និងដំណោះស្រាយនៃការធានាបែបនេះចំពោះរយៈពេលនៃការធានាបង្ហាញតាមជម្រើសរបស់ NOCO នេះ ហើយការជួសជុលឡើងវិញ ឬការផ្លាស់ប្តូរផលិតផលបានពណ៌នានៅខាងក្រោម រដ្ឋប្រទេស និងខេត្តមួយចំនួនមិនអនុញ្ញាតឱ្យមានដែនកំណត់លើរយៈពេលនៃការធានាដែលបង្កប់ន័យ - បុលកូខណ្ឌ - អាចមានរយៈពេលយូរ ដូច្នេះដែនកំណត់ដែលបានពិពណ៌នាខាងលើមិនអាចអនុវត្តចំពោះអ្នកបានទេ។

NOCO ធានាថាផលិតផលម៉ាក NOCO ដែលមាននៅក្នុងការរចនាដើម (“ផលិតផល NOCO”) គ្មានការខូចខាតនោះនៃសម្ភារៈ និងស្ថាវិគ្គនៅពេលប្រើប្រាស់ជាធម្មតា ស្របតាមគោលការណ៍ណែនាំ ដែលបានបោះពុម្ពផ្សាយរបស់ NOCO សម្រាប់រយៈពេល (3) ឆ្នាំ គិតចាប់ពីថ្ងៃចេញលក់រាយលើកដំបូង ឬកាលបរិច្ឆេទចែកចាយដោយអ្នកទិញអ្នកប្រើប្រាស់ចុងក្រោយ (“រយៈពេលធានា”)។ គោលការណ៍ណែនាំដែលបានបោះពុម្ពផ្សាយរបស់ NOCO រួមមានដូចជាព័ត៌មានដែលមាននៅក្នុងការធានានេះ លក្ខណៈបច្ចេកទេស និងសៀវភៅណែនាំអ្នកប្រើប្រាស់។ នៅក្នុងរដ្ឋ បណ្តាប្រទេស ឬខេត្តមួយចំនួន ច្បាប់ជាតិអាចផ្តល់រយៈពេលធានាបន្ថែមទៀត។ ដូចនេះ អត្ថប្រយោជន៍នៃការធានាមានកំណត់ គឺមានបំណងបិទបញ្ចប់បន្ថែម និងមិនជំនួសសិទ្ធិដែលផ្តល់ដោយច្បាប់ការពារអ្នកប្រើប្រាស់។

ទំនួលខុសត្រូវរបស់ NOCO ត្រូវបានកំណត់ចំពោះការផ្លាស់ប្តូរ ឬជួសជុល។ NOCO នឹងមិនទទួលខុសត្រូវចំពោះការខូចខាតពិសេស ចៃដន្យ កើតបន្តគ្នា ឬជាក់ស្តែងដែលបណ្តាលមកពីការលើសលើការធានា បុលកូខណ្ឌណាមួយ ឬក្រោមទ្រឹស្តីផ្សេងៗណាមួយផ្សេងទៀត រួមមានដូចជាការខាតបង់ប្រាក់ចំណេញ ការខាតបង់ប្រាក់ចំណូល បាត់បង់អាជីវកម្ម, ការខូចខាតទ្រព្យសម្បត្តិ, ការរងរបួសរាងកាយ ឬការបាត់បង់ ឬខូចខាតដោយអចេតនា ឬជាបន្តបន្ទាប់យ៉ាងណាក៏ដោយ។

ការធានានេះគឺមិនអាចធ្វើបានទេ ហើយមិនគ្របដណ្តប់លើការរចនាគ្រឿងបរិក្ខារ និងថ្លៃដឹកជញ្ជូនទេ។ ការធានានេះមិនត្រូវបានអនុវត្តលើ៖ (ក) ការខូចខាតដែលបង្កឡើងដោយគ្រោះថ្នាក់ ការរំលោភបំពាន ការប្រើប្រាស់ខុស អគ្គិសនី ឬប៉ះពាល់រត្នាវ ឬមូលហេតុខាងក្រៅផ្សេងទៀត (ខ) ការធ្វើខុស ការដំឡើងមិនត្រឹមត្រូវ ការកែប្រែ ការរ៉ះរ៉ៃ ឬព្យាយាមជួសជុលដោយគ្មានការអនុញ្ញាត (គ) ការខូចខាតដោយការកែច្នៃ - ដូចជាសម្របសម្រួល ឬកាត់ - ដៃបែបនេះពាក់ព័ន្ធនឹងផលិតផល (ឃ) ការខូចខាតដែលបណ្តាលមកពីប្រតិបត្តិការផលិតផលនៅក្រៅគោលការណ៍ណែនាំដែលបានបោះពុម្ពផ្សាយរបស់ NOCO (ង) ចំពោះការខូចទ្រង់ទ្រាយដែលបណ្តាលមកពីការសិក្សាវិទ្យា ឬដោយសារ ភាពចាស់តាមធម្មតានៃផលិតផល ឬ (ច) ប្រសិនបើលេខសេរីណាមួយត្រូវបានដកចេញ ឬខូចពីផលិតផល។

ប្រសិនបើក្នុងអំឡុងពេលធានា អ្នកដាក់ពាក្យបណ្តឹង NOCO នឹងធ្វើតាមជម្រើសរបស់ខ្លួន៖ (ក) ជួសជុលផលិតផលដែលត្រូវបានធ្វើតេស្ត និងឆ្លងកាត់លក្ខខណ្ឌតម្រូវមុខងាររបស់យើង (ខ) ផ្លាស់ប្តូរផលិតផលដោយយើងនឹងផលិតផលជំនួសនៃម៉ូដែលដូចគ្នា (ឬដោយមានការយល់ព្រមពីអ្នកនូវផលិតផលដែលមានលក្ខណៈពិសេសដូចគ្នា ឬប្រហាក់ប្រហែលនឹងផលិតផលដើម - ខ. ម៉ូដែលផ្សេងគ្នាដែលមានលក្ខណៈពិសេសដូចគ្នា) ដែលថ្មី ឬដូចថ្មី ហើយត្រូវបានធ្វើតេស្ត និងឆ្លងកាត់លក្ខខណ្ឌតម្រូវមុខងាររបស់យើង ឬ (គ) ផ្លាស់ប្តូរផលិតផលទៅជាការសងប្រាក់តាមតម្លៃទិញរបស់អ្នកវិញ។ យើងត្រូវការព័ត៌មានជាក់លាក់ រួមទាំងភស្តុតាងនៃការទិញ ដើម្បីដំណើរការស៊ើបអង្កេតការធានាមានកំណត់។ ដើម្បីធ្វើការស៊ើបអង្កេតការធានាមានកំណត់ សូមទាក់ទងផ្នែកជំនួយ NOCO តាមរយៈ៖

- (គេហទំព័រ) <https://no.co/support>      (UK) +44 20 4520 7738      (AU) +61 2 4062 0068
- (អ៊ីមែល) [support@no.co](mailto:support@no.co)
- (US/CA/MX) +1.800.456.6626      (EU) +31 20 214 0047      (JP) +81 3 6893 3017

# NOCO genius®

# GENIUS10UK

## 用户指南及产品保证



**危险**



使用本产品前请详阅所有安全守则。请遵守安全守则，否则可能酿成以下后果：  
触电、爆炸、火灾，因而严重人身伤害、死亡、或财物损失。



**触电。** 本产品乃电器用品，如使用不当，可能引起触电而造成严重人身伤害。切勿割断电源线。切勿弄湿或把本产品浸泡水中。



**爆炸。** 本产品用在未经监管、不兼容、损坏的电池上可能会引起爆炸。使用本产品时必须有人在旁。切勿尝试发动已经损毁或已经冻结的电池。本产品只可用在推荐电压的电池上。请在空气流通之处使用本产品。



**火灾。** 本产品乃可产生高热的电器，可能会导致烫伤。请勿用异物掩盖本产品。使用本产品时，请勿吸烟或接近任何电火花或火焰源头。切勿把本产品安置在任何易燃物附近。



**眼睛受伤。** 操作本产品时，请佩戴护目镜。电池一旦爆炸，碎片可能四处飞溅。电池酸液可刺激眼睛及皮肤。假如不慎让电池酸液接触到眼睛或皮肤，请马上用清洁流水冲洗接触部位并且通知毒物控制中心。



**爆炸性气体。** 在铅酸液体附近作业十分危险。即使电池运作正常，亦会产生爆炸性气体。为降低电池爆炸的危险性，请严格遵守所有本产品的安全指引、电池生产商以及其他阁下准备在电池附近使用的所有装置的生产商所印发的安全指引。请留心细看发动机上以及这些装置上印有的注意图示。

# 中文

详细资料以及客户服务请浏览：

[www.no.co/support](http://www.no.co/support)

## 重要安全警告

关于GENIUS10 NOCO GENIUS10代表着市场上一些最具创新性和最先进的技术，让每次充电变得更简单。它很可能是您使用过的最安全有效的充电器。GENIUS10可以为所有类型的6V和12V铅酸电池充电，包括锂电池（LiFePO4）、湿电池（富液式）、胶体电池、MF（免维护）、CA（钙）、EFB（增强型富液式）和AGM（吸附式玻璃纤维隔板）电池。可充电的电池容量高达230安培小时，并且支持所有电池尺寸。

**开始使用** 在使用这个充电器之前，仔细阅读电池制造商的具体预防措施和电池的建议充电率。在进行充电前务必参考电池使用说明书，确定电池的电压和化学性质。

**安装。** 记住与电池的距离很重要。充电器的直流电缆长度（使用电池夹或孔眼终端连接器）约为77.7英寸（1973.6毫米）。在连接之间留出12英寸（304毫米）的间隙。

**个人使用注意事项。** 本产品只能在拟定用途上使用。为预防紧急情况，请在他人能听见使用者呼喊或在能马上营救使用者的邻近地点使用本产品。预防电池酸液溅伤，请在作业现场预先准备清洁水源及肥皂。在电池附近作业时请佩戴完备的护目镜及防护服。处理电池及有关物质后必须洗净双手。进行有关电池的工作时切勿处理或佩戴包括工具、手表、饰物在内的任何金属物件。万一金属物件跌落电池上，可能会激发火花或引起短路，导致能造成人身伤害、死亡或财物损失的触电、火灾、爆炸。

**未成年使用者。** 如“购买者”打算让未成年人使用本产品，购买本产品的成年人必须同意在让任何未成年人使用本产品之前，向该当未成年人提供详细指引及警告。如“购买者”未能遵守此一条款，“购买者”必须负上全责，并且同意如该当未成年使用者误用或滥用本产品，将保障NOCO不会因而蒙受损失。

**窒息危险。** 本产品配件有潜在儿童窒息危险。切勿在没有成年人监管的情况下让儿童接触本产品及任何配件。本产品并非玩具。

**处理。** 请小心处理本产品。碰撞可能损毁本产品。切勿使用包括外壳有裂痕或电线损毁等损毁的产品。切勿把有损毁的电源线与本产品一起使用。潮湿和液体可能会损毁本产品。切勿在任何液体附近处理本产品或任何电气部件。请在干燥环境下操作及储存本产品。如本产品被沾湿，切勿操作本产品。如本产品在操作中被沾湿，请马上切断与汽车电池的连接及停止使用。切断连接时切勿拉扯电线。

**改装。** 切勿尝试更改、改装或修理本产品任何部分。分解本产品可以导致人身伤害、死亡或财物损失。如本产品已经损毁、发生故障、或接触过任何液体，请停止使用并通知NOCO。任何对本产品的改动将令保证失效。

**配件。** 本产品只认可与NOCO原厂配件一起使用。如与非NOCO认可配件一起使用，NOCO对使用者的安全或损伤概不负责。

**使用地点。** 避免让电池酸液接触本产品。切勿在密室内或空气不流通的地方操作本产品。切勿把电池放在本产品上。安放电缆在不会意外被可活动的汽车零件（包括发动机罩及车门）、发动机零件（包括风扇叶、皮带、和皮带轮）损毁、以及能避开其他可能导致人身伤害或死亡的潜在危险物的位置。

**操作温度** 此产品是要在乎摄氏零下4华氏度和104华氏度（零下20摄氏度和40摄氏度）环境温度下使用。切勿在这个温度范围以外操作。切勿对冰冻的电池进行充电。如果电池变得过暖，立即停止使用此产品。

**存放** 切勿在有高浓度的灰尘或空气中物质的地方使用或保存此产品。把产品存放在平坦安全的表面，使它不容易掉下来。把它存放在干燥位置。存储温度在乎摄氏-20度至25度（零下温度平均值）。在任何情况下都不得超过80°C。

**兼容性** 本产品只与6V和12V铅酸、AGM和锂电池兼容。不要尝试把它用于任何其他类型的电池。对其他化学性质的电池进行充电，可能导致受伤、死亡或财产损失。在尝试对这些电池进行充电前，先联系电池制造商。

**医疗设备** 切勿对起搏器或其他医疗设备进行充电。此产品可能会发出电磁场。此产品包含可能干扰起搏器、除颤器或其他医疗设备的磁性元件。这些电磁场可能干扰起搏器或其他医疗设备。如果你有包括起搏器等任何医疗设备，在使用此产品前先咨询医生。你若怀疑此产品正在干扰医疗设备，立即停用并咨询你的医生。

**清洁。** 进行任何保养或清洁工作前，请先切断本产品的电源。如本产品曾接触液体或其他污染物，请马上清洁及抹

干本产品。请使用不起毛（超细纤维）软布。请勿让开口处接触水分。 **易爆气体环境。** 请遵守所有标示及指引。切勿在潜在易爆气体环境下操作本产品，包括加油区或带有化学物或谷物、尘埃、或金属粉末等的地点。 **高度危险性活动。** 请勿在如产品故障有可能导致人身伤害、死亡、或严重破坏环境的地点使用本产品。 **无线电频率干扰。** 本产品根据无线电频率条例设计、测试、和制造。本产品发出的无线电频率有可能对其他电子装置的操作造成负面影响及使其发生故障。 **型号：Genius10。** 本装置符合FCC Part 15条例。操作本装置必须符合以下两个条件：（1）本装置不可造成有害干扰，（2）本装置必须能承受任何干扰，包括有可导致不良操作的干扰。注：本装置经过测试，证明符合FCC Part 15条例对A类数码装置所规定的限制。此项限制的设计是为了保护在商业环境中操作的装置尽量不受有害干扰。本装置产生、使用、并且能发出无线电频率能量。安装及使用本装置时，请务必遵守说明书，否则可能对无线电通讯造成有害干扰。在住宅区操作本装置很可能会造成有害干扰，使用者需要自费修正所造成的干扰。

## 使用方法：

### 充电模式

GENIUS10有九（9）种模式：待机，12V，12V AGM，12V锂电池，6V，6V AGM +，修复模式，供电模式和FORCE。必须按一些充电模式三（3）到五（5）秒才能进入此模式。这些“长按”模式是高级充电模式，需要您在选择前充分注意。了解每种充电模式的特性和用途非常重要。在确认电池的正确充电模式之前，请勿操作充电器。以下是简短说明：

模式	说明
	(在25°C测量的峰值电压, 电流额定值为高于0°C的大电流)
Standby	在待机模式下, 充电器没有充电或为电池提供任何电源。在这种模式下, 节能会被激活, 从电源插座中获取极少的电力。Canbus总线在待机模式下启用。当处于待机状态时, 橙色待机LED将亮起。
	<b>没有电力</b>
12V	用于为12V湿电池、胶体电池、增强型富液式电池、免维护电池和钙电池充电。当选择时, 12V白色LED将亮起。
	<b>14.5V   10A   高达230Ah电池</b>
12V AGM	用于为12V AGM电池充电。当选择时, 12V白色LED将亮起。
	<b>14.8V   10A   高达230Ah电池</b>
12V LITHIUM	用于为12V锂离子电池充电, 包括磷酸铁锂。当选择时, 12V Lithium蓝色LED将亮起。只用于包含电池管理系统(BMS)的电池。
	<b>14.6V   10A   高达230Ah电池</b>
6V 按下并保持 (3秒)	用于为6V湿电池、胶体电池、增强型富液式电池、免维护电池和钙电池充电。当选择时, 6V白色LED将亮起。
	<b>7.25V   10A   高达230Ah电池</b>
6V AGM 按下并保持	用于给6V高级AGM电池充电, 需要高于正常水平的充电电压。当选择时, 白色的LED将亮起。
	<b>7.40V   10A   高达230Ah电池</b>
Force模式 按下并保持 (5秒)	用于为电压低于1V的电池充电。按下并保持5秒进入Force模式。所选充电模式将在Force模式下运行5分钟, 然后回到标准充电模式。
	<b>10A   高达230Ah电池</b>
12V SUPPLY	转换为直流电源, 为任何12VDC设备供电, 如轮胎充气机、换油器或在更换电池时作为记忆保持器。当选择时, 红色的LED将亮起。
	<b>13.6V   10A</b> [请在没有连接夹子的情况下按住 3 秒钟]
12V REPAIR	一种先进的电池回收模式, 用于修复和储存旧的、闲置的、损坏的、分层的或硫酸化的电池。只用于包含电池管理系统(BMS)的电池。
	<b>电流调节高达16.5V。</b> [在夹子连接电池后, 请在待机状态下按住 3 秒钟]

### **使用6V。[按下并保持3秒]**

6V充电模式专为6V铅酸电池而设计，比如湿电池、胶体电池、增强型富液式、免维护电池和钙电池。按下并保持3秒进入6V充电模式。使用此模式前，请咨询电池制造商。

### **使用12V Lithium。**

12V Lithium充电模式专为12V锂离子电池而设计，包括磷酸铁锂。

**警告。** 使用此模式时请格外小心。此模式仅适用于拥有内置电池管理系统(BMS)的12V锂电池。锂离子电池以不同的方式制造和构造，有些可能包含或不包含电池管理系统(BMS)。充电前请咨询锂电池制造商，并询问建议的充电速度和电压。一些锂离子电池可能不稳定，不适合充电。

### **使用13.6V电源。[请在没有连接夹子的情况下按住 3 秒钟]**

13.6V电源将充电器转换为恒流、恒压直流电源。可用于为12VDC设备供电，包括轮胎充气机、换油器、咖啡壶、座椅加热器等。作为电源，它还可以用于在电池维修或更换期间保留车辆的车载电脑设置。13.6V电源在10A时提供13.6V电压，12A（最大）时提供过载保护。

**警告。** 使用此模式请极端小心。供电模式会禁用安全功能，连接器上存在活跃电流。请勿让连接器相互接触。否则存在打火、火灾、爆炸、财产损失、受伤和死亡的风险。

### **使用12V修复。[在夹子连接电池后，请在待机状态下按住 3 秒钟]**

12V修复一种先进的电池回收模式，用于修复和储存旧的、闲置的、损坏的、分层的或硫酸化的电池。并不是所有电池都能回收。如果保持低电量和/或从未给予充满电的机会，电池往往会损坏。最常见的电池问题是电池硫酸化和分层。电池硫酸化和分层都会人为地提高电池的开路电压，在提供低容量的同时，使电池看起来像是已充满电。使用12V修复来解决这些问题。为了获得最佳效果，请在使用此模式之前，让12V电池经历一个完整的充电循环，使蓄电池充满电。电池中的硫化水平将决定向电池供电的电压（最高为16.5 V）。12V修复可能需要4小时才能完成恢复过程，完成后将返回待机状态。

**警告。** 使用此模式时请小心。此模式仅适用于12V铅酸电池。这种模式可能会导致充电电压过高，导致湿式（富液式）电池中的一些水分流失。请注意，一些电池和电子产品可能对高充电电压敏感。为尽量降低对电子产品造成的风险，在使用此模式前请断开电池。

### **Force模式。[按下并保持5秒]**

Force模式使充电器能够在连接电池电压过低而无法检测到时手动开始充电。如果电池电压过低，充电器无法检测到，按下模式按钮并保持5秒钟，以激活Force模式，然后再选择适当的模式。所有可用模式都将闪烁。一旦选择了充电模式，充电模式LED和充电LED将交替显示，表明Force模式已激活。5分钟后，充电器将恢复正常充电操作，低电压检测将重新激活。

**警告。** 使用此模式时请格外小心。Force模式禁用安全功能，连接器上存在带电电源。确保在进入Force模式之前完成了所有连接，切勿触摸连接。存在火花、火灾、爆炸、财产损失、伤害和死亡的风险。

**连接到电池** 在其他所有连接都完成之前，切勿把AC电源插头连接。确定电池上电池终端的极性正确。切勿对化油器、燃料管路，或者薄金属板件作出任何连接。以下的说明是关于负极接地系统（最普遍）。如果你的车辆采用正极接地系统（罕见），按照和以下说明相反的步骤进行连接。

- 1.) 将孔式接头插接器的正极（红色）连接到电池正极端(POS,P,+)
- 2.) 将孔式接头插接器的负极（黑色）连接到电池负极端(NEG,N,-)
- 3.) 将电池充电器连接到合适的电源插座。连接时不要面对电池。
- 4.) 切断连接时，请按照相反顺序解除连接，先解开负极端子（如汽车采用正极接地线系统，请先解开正极端子）。

## 开始进行充电

- 1.) 检查电池的电压和化学性质
- 2.) 确认已正确连接电池夹或孔眼端子连接器，并且交流电源插头已插入电源插座。
- 3.) [第一次使用] 充电器将以橙色 LED 指示的待机模式启动。在待机状态下，充电器不会提供任何电源。
- 4.) 请按模式按钮切换至适合您电池电压和化学成分的充电模式（按住三秒钟以进入高级充电模式）。
- 5.) 所选充电模式的模式 LED 将会点亮，同时指示充电过程已开始的充电 LED 将会点亮（取决于电池健康状况）。
- 6.) 充电器现在可以一直保持和电池连接的状态，进行维护充电。

**自动记忆：** 充电器内置自动记忆功能，连接后将返回到上次的充电模式。首次使用后如需更改模式，请按模式按钮。

## 充电时间。






### 充电时间。

电池充电的估计时间如下所示。电池的尺寸(Ah)和放电深度(DOD)对其充电时间有很大影响。充电时间基于对充满电的电池的平均放电深度，仅供参考。实际数据可能因电池状况而有所不同。给正常放电的电池充电的时间基于50%的DOD。温度也将影响充电时间。GENIUS1具有热补偿功能，可自动调整充电模式，以最大限度地提高充电性能。

电池大小 安时（安培小时）	以小时为单位的大约充电时间	
	6V	12V
20	1.5	1.5
40	3.0	3.0
80	6.0	6.0
100	7.0	7.0
230	17.3	17.3








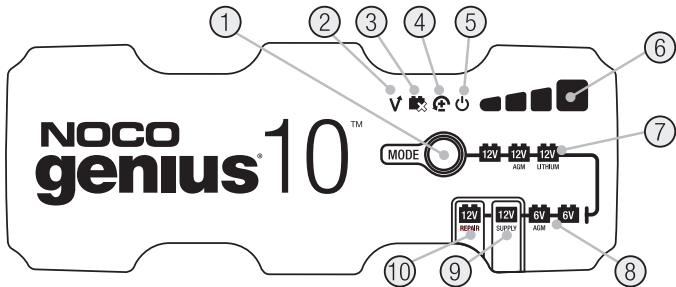
## 了解充电LED灯

LED灯	说明
25% 红色 LED 	稳定的绿色LED
50% 红色 LED 	当电池电量低于50%时，50%充电LED将缓慢地跳动“开”和“关”。当电池电量达到50%时，红色的充电LED将变成稳定状态。
75% 橙色 LED 	当电池电量低于75%时，75%充电LED将缓慢地跳动“开”和“关”。当电池电量达到75%时，橙色的充电LED将变成稳定状态。
100% 绿色 LED 	跳动的绿色LED - 大电流充电完成，优化电池，延长使用寿命。 稳定的绿色LED - 当电池电量达到100%时，充电LED将变成稳定的绿色。
维护 绿色 LED 	电池充满电后，充电器将继续监测电池，并提供持续的维护和优化。在这些周期中，100%充电LED将缓慢地跳动“开”和“关”。充电器可以无限期地与电池保持连接。

## 了解错误LED。

错误情况将由以下LED指示。

LED灯	原因 / 解决方
 稳定	充电器处于待机模式或电池电压过低，充电器无法检测到。
 稳定	电池电压对于选择的充电模式而言过高。检查电池和充电模式。
 稳定	可能电池短路/电池无法充电。请专业人员检查电池。
 稳定	极性颠倒。颠倒电池连接。
 闪烁	充电器内部温度过高/一旦充电器内部温度下降，充电器将恢复运行。 充电器环境温度过低/一旦充电器环境温度升高，充电器将恢复运行。



- 1.) **模式按钮** 按下可循环切换充电模式。
- 2.) **过电压错误LED** 亮起稳定的红色；电池电压高于保护电压。
- 3.) **电池故障LED** 当连接的电池不充电时，亮起稳定的红色。
- 4.) **极性颠倒LED** 当检测到极性颠倒时，亮起稳定的红色。
- 5.) **待机LED** 当充电器处于待机模式、充电器未充电或向电池提供任何电源时亮起。
- 6.) **充电LED** 指示已连接电池的充电状态。
- 7.) **模式LED** 指示充电器当前所处的充电模式。按“模式”按钮可循环切换充电模式。
- 8.) **«按下并保持»模式LED** 模式按钮必须按下并保持3秒才能进入模式。
- 9.) **电源模式LED** 当选择电源模式时，亮起稳定的红色。
- 10.) **修复模式LED** 只用于包含电池管理系统(BMS)的电池。

## 技术规格

AC输入电压:	100–240 VAC, 50–60Hz
输出功率:	150 W (最大)
充电电压:	多样
充电电流:	10A (12 V), 10A (6 V)
低电压检测:	1V (12V), 1V (6V)
电流损耗:	<0.5mA
环境温度:	零下20摄氏度至40摄氏度
电池类型:	6V, 12V
电池性质:	湿型、胶体、免维护、CA、增强型注水式、AGM型、钙、Lithium
电池容量:	高达230安时, 支持所有大小的电池
外壳防护:	IP65
冷却:	自然对流
尺寸 (长x宽x高):	7,1 x 3,6 x 2,3 英寸
重量:	3.43磅

## NOCO 三 (3) 年有限保修。

重要声明: 使用本产品即表示您同意接受下述 NOCO 三 (3) 年有限保修 (“保修”) 条款的约束。在阅读保修条款之前, 请勿使用本产品。如果您不同意保修条款, 请勿使用本产品, 并将其退回。

本保修赋予您特定的法律权利, 并且您可能还拥有因州、国家或省而异的其他权利。除法律允许的情况外, NOCO 不会排除、限制或暂停您可能拥有的其他权利, 包括那些因销售合同不符合规定而可能产生的权利。为充分了解您的权利, 您应该查阅您所在州、国家或省的法律。

在法律允许的范围内, 本保修和规定的补救措施具有排他性, 并会取代所有其他口头、书面、法定、明示或暗示的保证、补救措施和条件。在法律允许的范围内, NOCO 不承担所有法定和暗示的保证, 包括但不限于对适销性和特定用途适用性的保证以及对隐藏或潜在缺

陷的保证。在不能放弃此类保证的情况下，NOCO 将此类保证的期限和补救措施限制在本明示保证的期限内，并且由 NOCO 选择维修或更换下述产品。某些州、国家和省不允许限制默示保证或条件的期限，因此上述限制可能不适用于您。

NOCO 保证原包装中包含的 NOCO 品牌产品（“NOCO 产品”）在按照 NOCO 公布的指南正常使用时，从最初的零售购买日期或最终用户购买者的交货日期开始，对材料和工艺缺陷提供三（3）年的保修（“保修期”）。NOCO 发布的指南包括但不限于本保修、技术规格和用户手册中包含的信息。在某些州、国家或省，国家法律可能会规定更长的保修期。因此，有限保修所给予的利益旨在补充而非取代消费者保护法所规定的权利。

NOCO 的责任仅限于更换或维修。对于因违反保证或条件或根据任何其他法律理论而导致的任何特殊、偶然、后果性或惩戒性损害，包括但不限于利润损失、收入损失、业务损失、财产损失、人身伤害或任何间接或后果性的损失或损害，NOCO 不承担任何责任。

本保修不可转让，且不涵盖退货包装和运输费用。本保修不适用于：(a) 因事故、滥用、误用、火灾、液体接触或其他外部原因造成的损坏；(b) 处理不当、安装不当、改装、拆卸或试图进行未经授权的维修；(c) 不影响产品功能的外观损坏（例如凹痕或划痕）；(d) 未按照 NOCO 公布的指南操作产品而造成的损坏；(e) 因正常磨损或产品的正常老化所造成的缺陷；或 (f) 产品上的任何序列号已被移除或损坏。

如果您在保修期内提出索赔，NOCO 将自行选择：(a) 维修经过测试并通过我们的功能要求的产品；(b) 使用相同型号的替换产品来更换本产品；或经您同意，使用与原始产品具有相同或基本相似功能的产品（例如，具有相同功能的不同型号）来更换本产品；替换产品为新的或类似新的，且经过测试并通过了我们的功能要求；或者 (c) 退回产品，并以您的购买价格为您退款。我们需要某些信息（包括购买证明）来处理有限保修要求。若要提出有限保修要求，请通过以下方式联系 NOCO 支持部门：

(网站)	<a href="https://no.co/support">https://no.co/support</a>	(英国)	+44 20 4520 7738	(澳大利亚)	+61 2 4062 0068
(电子邮件)	support@no.co				
(美国/加拿大/墨西哥)	+1.800.456.6626	(欧盟)	+31 20 214 0047	(日本)	+81 3 6893 3017

# NOCO genius®

# GENIUS10UK



**危險**

用戶指南及產品保證



使用本產品前請詳閱所有安全守則。請遵守安全守則，否則可能釀成以下後果：觸電、爆炸、火災，因而嚴重人身傷害、死亡、或財物損失。



**觸電。** 本產品乃電器用品，如使用不當，可能引起觸電而造成嚴重人身傷害。切勿割斷電源線。切勿弄濕或把本產品浸泡水中。



**爆炸。** 本產品用在未經監管、不兼容、損壞的電池上可能會引起爆炸。使用本產品時必須有人在旁。切勿嘗試發動已經損毀或已經凍結的電池。本產品只可用在推薦電壓的電池上。請在空氣流通之處使用本產品。



**火災。** 本產品乃可產生高熱的電器，可能會導致燙傷。請勿用異物掩蓋本產品。使用本產品時，請勿吸煙或接近任何電火花或火焰源頭。切勿把本產品安置在任何易燃物附近。



**眼睛受傷。** 操作本產品時，請佩戴護目鏡。電池一旦爆炸，碎片可能四處飛濺。電池酸液可刺激眼睛及皮膚。假如不慎讓電池酸液接觸到眼睛或皮膚，請馬上用清潔流水沖洗接觸部位並且通知毒物控制中心。



**爆炸性氣體。** 在鉛酸液體附近作業十分危險。即使電池運作正常，亦會產生爆炸性氣體。為降低電池爆炸的危險性，請嚴格遵守所有本產品的安全指引、電池生產商以及其他閣下準備在電池附近使用的所有裝置的生產商所印發的安全指引。請留心細看引擎上以及這些裝置上印有的注意圖示。

**漢語**

詳細資料以及客戶服務請瀏覽：

[www.no.co/support](http://www.no.co/support)

## 重要安全警告

關於GENIUS10。 NOCO GENIUS10代表了市場上最進階，最具創意的技術，我們讓充電從此變得方便簡單。它可能是您用過的最安全，最高效的充電器。GENIUS10可為各種類型的6V和12V鉛酸電池充電，包括鋰鐵電池 (LiFePO4)，濕式電池 (富液)，膠體電池，免維護電池，鉛鈣電池，增強型富液蓄電池和吸收式玻璃纖維網蓄電池充電。它適合為容量高達230安時的電池充電，適合維護各種規格的電池。

**準備。** 在使用本充電器之前，請仔細閱讀電池製造商的具體注意事項和建議的電池充電率。在充電之前，請務必根據電池使用者手冊確定電池的電壓和化學成分。

**安裝。** 安裝。務必留心充電器與電池的距離。充電器的直流電纜長度約為77.7英寸 (1973.6 毫米)，配備有電池夾或孔式端子連接器。允許連接處之間有12英寸(30 毫米)的空隙。

**個人使用注意事項** 本產品只能在擬定用途上使用。為預防緊急情況，請在他人能聽見使用者呼救或在能馬上營救使用者的鄰近地點使用本產品。預防電池酸液濺傷，請在作業現場預先準備清潔水源及肥皂。在電池附近作業時請佩戴完備的護目鏡及防護服。處理電池及有關物質後必須洗淨雙手。進行有關電池的工作時切勿處理或佩戴包括工具、手錶、飾物在內的任何金屬物件。萬一金屬物件跌落電池上，可能會激發火花或引起短路，導致能造成人身傷害、死亡或財物損失的觸電、火災、爆炸。

**未成年使用者。** 如「購買者」打算讓未成年人士使用本產品，購買本產品的成年人必須同意在讓任何未成年人士使用本產品之前，向該當未成年人士提供詳細指引及警告。如「購買者」未能遵守此一條款，「購買者」必須負上全責，並且同意如該當未成年使用者誤用或濫用本產品，將保障NOCO不會因而蒙受損失。

**窒息危險。** 本產品配件有潛在兒童窒息危險。切勿在沒有成年人監管的情況下讓兒童接觸本產品及任何配件。本產品並非玩具。

**處理。** 請小心處理本產品。碰撞可能損毀本產品。切勿使用包括外殼有裂痕或電線損毀等損毀的產品。切勿把有損毀的電源線與本產品一起使用。潮濕和液體可能會損毀本產品。切勿在任何液體附近處理本產品或任何電氣部件。請在乾燥環境下操作及儲存本產品。如本產品被沾濕，切勿操作本產品。如本產品在操作中被沾濕，請馬上切斷與 汽車電池的連接及停止使用。切斷連接時切勿拉扯電線。

**改裝。** 切勿嘗試更改、改裝或修理本產品任何部分。分解本產品可以導致人身傷害、死亡或財物損失。如本產品已經損毀、發生故障、或接觸過任何液體，請停止使用並通知NOCO。任何對本產品的改動將令保證失效。

**配件。** 本產品只認可與NOCO原廠配件一起使用。如與非NOCO認可配件一起使用，NOCO對使用者的安全或損傷概不負責。

**使用地點。** 避免讓電池酸液接觸本產品。切勿在密室內或空氣不流通的地方操作本產品。切勿把電池放在本產品上。安放電纜在不會意外被可活動的汽車零件 (包括車頭蓋及車門)、引擎零件 (包括扇片、皮帶、和滑輪) 損毀、以及能避開其他可能導致人身傷害或死亡的潛在危險物的位置。

**工作溫度。** 本產品的設計工作環境溫度在-4°F 至 104°F (-20°C 至 40°C)之間，操作時請勿超過該溫度範圍。請勿給結凍的電池充電。如果電池過熱，請立即停止使用本產品。

**存儲。** 請勿在灰塵或其他空氣傳播物質密度較大的區域使用或存放本產品。請將本產品存放在平坦安全的表面，以免跌落。請將本產品存放在乾燥的地方。存儲溫度為-20°C至25°C (引擎罩下的平均溫度)。在任何情況下都不得超過80°C。

**相容性。** 本產品僅適用於6V和12V的鉛酸、AGM及鋰電池。請勿嘗試將本產品用於任何其他類型的電池。為其他化學電池充電可能會造成人身傷害、死亡或財產損失。在嘗試為電池充電之前，請與電池製造商聯絡。

**醫療設備。** 不要給心臟起搏器或其他醫療設備充電。本產品可能會產生電磁場。本產品的磁性元件可能會干擾心臟起搏器、除顫器或其他醫療設備。這些電磁場可能會干擾心臟起搏器或其他醫療設備。如果您有任何醫療設備 (包括心臟起搏器)，請在使用前諮詢您的醫生。如果您懷疑本產品干擾了醫療設備，請立即停止使用本產品並諮詢您的醫生。

**清潔。** 進行任何保養或清潔工作前，請先切斷本產品的電源。如本產品曾接觸液體或其他污染物，請馬上清潔

及抹乾本產品。請使用不起毛（超細纖維）軟布。請勿讓開口處接觸水分。 **易爆氣體環境。** 請遵守所有標示及指引。切勿在潛在易爆氣體環境下操作本產品，包括加油區或帶有化學物或穀物、塵埃、或金屬粉末等的地點。 **高度危險性活動。** 請勿在如產品故障有可能導致人身傷害、死亡、或嚴重破壞環境的地點使用本產品。 **無線電頻率干擾。** 本產品根據無線電頻率條例設計、測試、和製造。本產品發出的無線電頻率有可能對其他電子裝置的操作造成負面影響及使其發生故障。 **型號：Genius10。** 本裝置符合FCC Part 15條例。操作本裝置必須符合以下兩個條件：（一）本裝置不可造成有害干擾，（二）本裝置必須能承受任何干擾，包括有可導致不良操作的干擾。注：本裝置經過測試，證明符合FCC Part 15條例對A類數碼裝置所規定的限制。此項限制的設計是為了保護在商業環境中操作的裝置盡量不受有害干擾。本裝置產生、使用、並且能發出無線電頻率能量。安裝及使用本裝置時，請務必遵守說明書，否則可能對無線電通訊造成有害干擾。在住宅區操作本裝置很可能會造成有害干擾，使用者需要自費修正所造成的干擾。

## 使用方法：

### 充電模式。

GENIUS10有九（9）種模式：待機，12V，12V AGM，12V鋰電池，6V，6V AGM +，修復模式，供電模式和FORCE。必須按一些充電模式三（3）到五（5）秒才能進入此模式。這些“長按”模式是高級充電模式，需要您在選擇前充分注意。了解每種充電模式的特性和用途非常重要。在確認電池的正確充電模式之前，請勿操作充電器。以下是簡短說明：

模式	說明
	(25°C時測量的峰值電壓，安培值是0 °C以上時的總安培)
Standby	在待機模式下，充電器沒有為電池充電或提供任何電力。在此模式下，節能功能會啟動，充電器從電源插座吸收微量電力。在待機模式下Canbus被啟用。處於待機狀態時，橙色待機LED燈會亮起。
	<b>無電</b>
12V	用於給12伏濕電池、膠體電池、增大滿槽電池、免維護電池及鈣電池充電。選擇後，白色的12V LED燈會亮起。
	<b>14.5V   10A   容量不超過230安培小時的電池</b>
12V AGM	用於給12伏AGM電池充電。選擇後，白色的12V AGM LED燈會亮起。
	<b>14.8V   10A   容量不超過230安培小時的電池</b>
12V LITHIUM	為12V鋰離子電池（包括鋰鐵電池）充電。選擇後，藍色的12V LED燈會亮起。僅限配有電池管理系統的電池使用。
	<b>14.6V   10A   容量不超過230安培小時的電池</b>
6V 按住（3秒）	用於給6伏濕電池、膠體電池、增大滿槽電池、免維護電池及鈣電池充電。選擇後，白色的6V LED燈會亮起。
	<b>7.25V   10A   容量不超過230安培小時的電池</b>
6V AGM 長按	用於給6伏高級AGM電池充電，這需要電壓高於正常充電電壓。選擇此選項後，一個白色LED燈會亮起。
	<b>7.40V   10A   不超過230安培小時的電池</b>
強制模式 按住（5秒）	為電壓低於1V的電池充電。按住5秒，進入強行充電模式。選中的充電模式會在強行充電模式下運作5分鐘，然後返回選中模式中的標準充電模式。
	<b>10A   容量不超過230安培小時的電池</b>
12V SUPPLY	此模式將充電器轉換為直流供電，用於為任何12V直流裝置供電，如輪胎充氣機、換油器，或在更換電池時用作記憶體保持器。選擇此選項後，一個紅色指示燈會亮起。
	<b>13.6V   10A</b> [請在沒有連接夾子的情況下按住 3 秒鐘]
12V REPAIR	用於復原和儲存舊電池、閒置電池、損壞電池、分層電池或硫化電池的先進電池回收模式。選擇此選項後，一個紅色LED燈會亮起並閃爍
	<b>電流調節最高可達16.5V。</b> [在夾子連接電池後，請在待機狀態下按住 3 秒鐘]



### 使用6V模式。[按住3秒]

6V充電模式僅適用於6伏的鉛酸電池，如濕電池、膠體電池、增大滿槽電池、免維護電池和鈣電池。長按三(3)秒即可進入6V充電模式。使用此模式之前，請諮詢電池製造商。

### 使用12V鋰電池充電模式。

12V鋰電池充電模式僅適用於12伏鋰電池，包括磷酸鐵鋰電池。

**警告：**請謹慎使用此模式。此模式僅限配有內建電池管理系統的12V鋰電池使用。鋰離子電池的製造和生產方式各有不同，有的可能沒有電池管理系統。充電前，請諮詢電池廠商，詢問推薦的充電速率與電壓。某些鋰離子電池可能不穩定，不適合充電。

### 使用13.6V供電。[請在沒有連接夾子的情況下按住 3 秒鐘]

13.6V供電模式將充電器轉換為直流電源，用於給任何12V直流裝置供電，如輪胎充氣機、換油器、咖啡壺或座椅加熱器。作為電源，它還可用於在電池維修或更換過程中保留車輛的車載電腦設定。13.6伏供電在10安培時提供13.6伏電壓，在12A(最高)時提供過載保護。

**警告：**使用此模式請極端小心。供電模式會禁用安全功能，連接器上存在活躍電流。請勿讓連接器相互接觸。否則存在打火、火災、爆炸、財產損失、受傷和死亡的風險。

### 使用12V復原。[在夾子連接電池後，請在待機狀態下按住 3 秒鐘]

12V復原是一種先進的電池復原模式，用於復原和存儲舊的、閒置的、損壞的、階層的或硫化的電池。並非所有電池都可以復原。倘電池在較低的電量下存放並/或從未獲得完全充電，電池往往會損壞。最常見的電池問題是電池硫化和分層。電池硫化和分層都會人為地提高電池的開路電壓，引致電池在提供較低容量的情況下顯現完全充電。不妨使用12V復原，嘗試解決這些問題。為了獲得最佳效果，請在使用此模式之前，使12伏電池經歷一個完整的充電週期。電池中的硫酸化水平，決定驅動至電池的電壓（最高可達16.5V）。12V復原可能需要多達四(4)個小時才能完成復原過程，在完成復原後，會返回待機狀態。

**警告：**務必謹慎地使用此模式。此模式僅適用於12伏鉛酸電池。這種模式可能會導致高充電電壓，並可能會令濕（富液式）電池失去一些水分。請注意，一些電池和電子裝置可能對高充電電壓很敏感。在使用此模式之前，請切斷與電池的連接，以盡量減小對電子裝置造成的風險。

### 強制模式。[按住5秒]

在連接的電池電壓過低，無法偵測到時，強行充電模式允許充電器手動開始充電。若電池電壓過低，無法偵測到，請按住模式按鈕5秒，開啟強行充電模式，然後選擇合適的模式。所有可用的模式會閃爍。選好充電模式後，充電模式LED燈和充電LED燈會交替亮起，表示正在使用強行充電模式。5分鐘後，充電器會回到正常充電工況，低電壓偵測將重新開啟。

**警告：**請謹慎使用此模式。強行充電模式會停用安全功能，接頭處有電。進入強行充電模式前，請確保已連好所有的電線，不要觸碰接頭。存在產生火花，火災，爆炸，財產損失，人身傷亡的風險。

**連接電池。** 在完成所有其他連接之前，請勿連接交流電源插頭。確定電池端子的極性正確。請勿與化油器、燃油管路或薄金屬板部件連接。以下說明適用於負極接地系統（最常見）。如果您的車輛是正極接地系統（非常罕見），請按照以下說明以相反的順序操作。

- 1.) 將正極（紅色）環形接線端子連接到電池的正極（POS、P、+）端子。
- 2.) 將負極（黑色）環形接線端子連接到電池的負極（NEG、N、-）端子。
- 3.) 將電池充電器連接到適合的電源插座。進行此連接時，請不要面對著電池。
- 4.) 切斷連接時，請按照相反順序解除連接，先解開負極端子（如汽車採用正極接地線系統，請先解開正極端子）。

## 開始充電。

- 1.) 核對電池的電壓和化學成分。
- 2.) 確認已正確連接電池夾或孔眼端子連接器，並且交流電源插頭已插入電源插座。
- 3.) [首次使用] 充電器將以橙色 LED 指示的待機模式啟動。在待機狀態下，充電器不會提供任何電源。
- 4.) 請按模式按鈕切換至適合您電池電壓和化學成分的充電模式（按住三秒鐘以進入高階充電模式）。
- 5.) 所選充電模式的模式 LED 將會點亮，同時指示充電過程已開始的充電 LED 將會點亮（取決於電池健康狀況）。
- 6.) 現在可以讓充電器一直與電池連接，以提供維護充電。

**自動記憶：** 充電器配有內建的自動記憶體，連接後，充電器會返回最近一次的充電模式。首次使用後，若要變更充電模式，請按模式按鈕。






## 充電時間。

### 充電時間。

電池充電的估計時間如下所示。電池的容量和放電深度極大地影響電池的充電時間。充電時間是以完全充電的電池之平均放電深度為基礎的，僅供參考。實際資料可能因電池而異。給正常放電的電池充電的時間是以50%放電深度為基礎的。溫度也會影響充電時間。GENIUS1具有溫度補償功能，會自動調整充電設定，使充電性能最大化。






電池容量 Ah (安培小時)	大致充電時間 (小時)	
	6V	12V
20	1.5	1.5
40	3.0	3.0
80	6.0	6.0
100	7.0	7.0
230	17.3	17.3

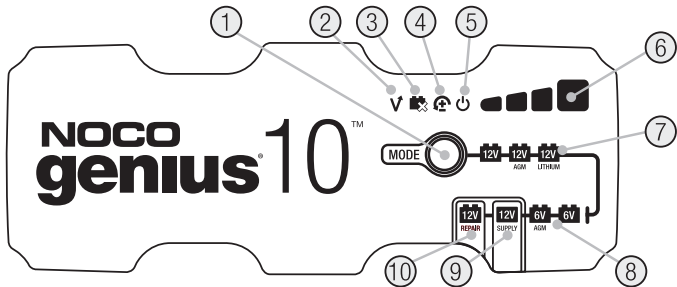
## 瞭解充電LED指示燈。

LED燈	說明
25% 紅色 LED燈 	穩定亮著的綠色LED 燈
50% 紅色 LED燈 	當電池充電低於50%時，50%充電LED燈會緩慢脈衝閃爍。當電池充電50%時，紅色充電LED燈會穩定地亮著。
75% 橙色 LED燈 	當電池充電低於75%時，75%充電LED燈會緩慢脈衝閃爍。當電池充電75%時，橙色充電LED燈會穩定地亮著。
100% 綠色 LED燈 	脈衝閃爍的綠色LED燈 – 總體充電結束後，最佳化電池以延長電池壽命。 穩定亮著的綠色LED 燈 – 當電池100%充飽時，充電LED燈顯示平穩亮著的綠色。
維護 綠色 LED燈 	電池充滿後，充電器會持續監控電池，並持續進行維護和最佳化調整。在此期間，100%充電LED燈會緩慢地「亮起」和「熄滅」。充電器可以一直連接電池。

## 了解錯誤指示燈。

錯誤條件將由以下LED指示。

LED燈	原因/解決辦法
 穩定亮著	充電器處於待機模式，或者電池電壓太低，充電器無法檢測到電池。
 穩定亮著	對於所選的充電模式，電池電壓過高。檢查電池和充電模式。
 穩定亮著	可能缺少電池/電池無法保持充電。請專業人員檢查電池。
 穩定亮著	極性接反。反轉電池的極性連接。
 閃爍	充電器內部溫度過高/ 內部溫度下降後，充電器會重新開啟。 充電器環境溫度過低 / 環境溫度上升後，充電器會重新開啟。



- 1.) **模式按鈕** 點按以在充電模式間循環。
- 2.) **過壓錯誤LED燈** 亮起穩定的紅色；電池電壓高於保護電壓。
- 3.) **損壞電池LED燈錯誤** 當連接的電池無法保持充電時，會亮起穩定的紅色。
- 4.) **極性接反LED燈** 當偵測到極性接反時，亮起穩定的紅色。
- 5.) **待機LED燈** 當充電器處於待機模式時，充電器沒有為任何電池充電提供任何電力。

- 6.) **充電LED燈** 指示所連接的電池之充電狀態。
- 7.) **模式LED燈** 指示充電器當前所處的充電模式。按下「模式」按鈕，可在充電模式間循環。
- 8.) **模式LED燈** 按下「長按」模式按鈕3秒鐘后，進入此模式。
- 9.) **供電模式LED燈** 選擇供電模式時，會亮起穩定的紅色。
- 10.) **復原模式LED燈** 選擇復原模式後，會亮起穩定的紅色。

## 技術規格

交流輸入電壓:	100–240V, 50–60Hz
輸出功率:	最大150W
充電電壓:	各不相同
充電電流:	10A (12 V), 10A (6 V)
低壓檢測:	1V (12V), 1V (6V)
反向電流:	<0.5mA
環境溫度:	-20°C至+40°C
電池類型:	6V, 12V
電池化學成分:	濕電池、膠體電池、MF電池、CA電池、EFB電池、AGM電池、鈣電池、Lithium
電池容量:	230Ah以下, 可為所有容量電池提供維護充電
外殼保護等級:	IP65
冷卻:	自然對流
尺寸 (長X寬X高)	7.1 x 3.6 x 2.3 英寸
重量:	3.43磅

## NOCO 三 (3) 年有限保養。

重要事項：使用本產品即表示你同意遵守以下 NOCO 三 (3) 年有限保養（「保養」）條款約束。在閱讀保養條款之前，請勿使用該產品。如你不同意保養條款，請勿使用該產品並退貨。

此保養賦予你特定的法律權利，並且你可能擁有因州、國家或省而異的其他權利。除非法律允許，NOCO 不會排除、限製或暫停你可能擁有的其他權利，包括因銷售合同不符而可能產生的權利。為了充分了解你的權利，請查閱你所在州、國家或省的法律。

在法律允許的範圍內，本保養和規定的補救措施具有排他性，並取代所有其他保養、補救措施和條件，不論是口頭、書面、法定、明示或暗示。在法律允許的範圍內，NOCO 否認所有法定和預設保養，包括但不限於適銷性和特定用途適用性的保養，以及針對隱藏或潛在

缺陷的保養。就此類保養而言，NOCO 將此類保養的期限和補救措施限制為本明示保養的期限內，並且由 NOCO 選擇維修或更換下述產品。部份州、國家和省不允許限制預設保養或條件的持續時間，因此上述限制可能不適用於你。

NOCO 保養原包裝中包含的 NOCO 品牌產品（簡稱「NOCO 產品」）根據 NOCO 提供的指引正常使用時，自最初零售購買日起計三（3）年內不會出現材料和工藝缺陷，或最終用戶購買者的交貨日期（即「保養期」）。NOCO 發佈的指引包括但不限於本保養、技術規格和用戶手冊中包含的資訊。在部份州、國家或省，國家法律可能規定更長的保養期。因此，有限保養的好處旨在補充而不是取代消費者保護法規定的權利。

NOCO 的責任只限於更換或維修。對於因違反保證或條件或任何其他法律理論而導致的任何特殊、偶然、後果性或懲戒性損害，NOCO 將不承擔任何責任，包括但不限於利潤損失、收入損失、業務損失、財產損失、人身傷害，或任何間接或後果性損失或損壞。

本保養不可轉讓，且不涵蓋退貨包裝和運輸費用。本保修不適用於：(a) 因事故、濫用、誤用、火災、液體接觸或其他外部原因造成的損壞，(b) 處理不當、安裝不當、改裝、拆卸或嘗試未經授權的維修，(c) 外觀不影響產品功能的損壞（例如凹痕或刮痕），(d) 因在 NOCO 提供的指引之外操作產品而造成的損壞，(e) 因正常磨損或其他原因造成的缺陷產品的正常老化，或 (f) 產品任何序列號被移除或損壞。

如在保養期內提出索賠，NOCO 將自行選擇：(a) 維修已測試並通過我們功能要求的產品，(b) 使用相同型號的替換產品更換該產品（或經您同意，與原產品具有相同或類似基本功能的產品（例如，具有相同功能的不同型號）），該產品為全新或類似全新，並且已經過測試並通過我們的功能要求，或者 (c) 更換產品以獲得購買退款。我們需要部份資料（包括購買證明）來處理有限保養索賠。要根據有限保養提出索賠，請透過以下方式聯絡 NOCO 尋求支援：

(網站)	<a href="https://no.co/support">https://no.co/support</a>	(UK)	+44 20 4520 7738	(AU)	+61 2 4062 0068
(電郵)	<a href="mailto:support@no.co">support@no.co</a>				
(US/CA/MX)	+1.800.456.6626	(EU)	+31 20 214 0047	(JP)	+81 3 6893 3017

NOCO مسؤوليتها، إلى الحد الذي يسمح به القانون، عن جميع الضمانات القانونية والضمنية، بما في ذلك، على سبيل المثال لا الحصر، ضمانات القابلية للتسويق والملاءمة لغرض معين والضمانات ضد العيوب الخفية أو الكامنة. ويقدر ما لا يمكن إخلاء المسؤولية عن هذه الضمانات، فإن شركة NOCO تقصر مدة هذه الضمانات وسبل الانتصاف الخاصة بها على مدة هذا الضمان الصريح ، وحسب اختيار شركة NOCO، إصلاح أو استبدال المنتجات الموضحة أدناه. لا تسمح بعض الولايات والدول والمقاطعات بفرض قيود على مدة سريان الضمان الضمني - أو الشرط - لذلك قد لا ينطبق عليك القيد الموضح أعلاه.

تضمن شركة NOCO المنتجات التي تحمل علامة NOCO التجارية الواردة في العبوة الأصلية ("منتج NOCO") ضد عيوب المواد والتصنيع عند استخدامها بشكل طبيعي وفقاً للمبادئ التوجيهية المنشورة لشركة NOCO لمدة ثلاث (3) سنوات من تاريخ الشراء بالتجزئة الأصلي من قبل المشتري النهائي أو توصيل المنتجات له ("فترة الضمان"). تتضمن الإرشادات المنشورة لشركة NOCO، على سبيل المثال لا الحصر، المعلومات الواردة في هذا الضمان والمواصفات الفنية وأدلة المستخدم. في بعض الولايات أو البلدان أو المقاطعات، قد يوفر القانون الوطني فترات ضمان أطول. ولهذا، فإن الغرض من فوائد الضمان المحدود هو استكمال، وليس استبدال، الحقوق التي تتيحها قوانين حماية المستهلك.

تقتصر مسؤولية NOCO على الاستبدال أو الإصلاح. لا تتحمل شركة NOCO المسؤولية عن أي أضرار خاصة أو عرضية أو تبعية أو عقابية ناتجة عن أي خرق للضمان أو الشرط أو بموجب أي نظرية قانونية أخرى، بما في ذلك، على سبيل المثال لا الحصر، فوات الأرباح أو الإيرادات، أو فقد الأعمال، أو تلف الممتلكات، أو الإصابة الشخصية، أو أي خسارة أو ضرر غير مباشر أو تبعية مهما كان.

هذا الضمان غير قابل للتحويل ولا يغطي تكاليف تعبئة ونقل المرتجع. لا يغطي هذا الضمان: (أ) الأضرار الناجمة عن الحوادث أو العبث أو سوء الاستخدام أو النار أو ملامسة السوائل أو سبب خارجي آخر، أو (ب) سوء المناولة أو التركيب غير الصحيح أو التعديلات أو التفكيك أو محاولة إصلاح غير مصرح بها أو (ج) الأضرار الشكلية - مثل النقرات أو الخدوش - التي لا تؤثر على وظائف المنتج، أو (د) التلف الناجم عن تشغيل المنتج خارج نطاق المبادئ التوجيهية المنشورة لشركة NOCO، أو (هـ) العيوب الناجمة عن البلى والتلف العادي أو بسبب التقادم العادي للمنتج، أو (و) إذا تمت إزالة أي رقم تسلسلي أو تشويبه من المنتج.

في حالة تقديمك، في أثناء فترة الضمان، مطالبة، ستقوم NOCO، حسب اختيارها بما يلي: (أ) إصلاح المنتج الذي تم اختياره واجتاز متطلباتنا الوظيفية، أو (ب) استبدال المنتج بمنتج بديل من الطراز نفسه (أو موافقتك منتج له نفس ميزات المنتج الأصلي أو ميزات مشابهة له إلى حد كبير - على سبيل المثال، طراز مختلف بالمميزات نفسها)، والذي يكون جديداً أو شبه الجديد واختباره وضمان اجتيازه متطلباتنا الوظيفية، أو (ج) أخذ المنتج ورد سعر الشراء الذي دفعته. ونطلب معلومات معينة، بما في ذلك إثبات الشراء، لمعالجة مطالبات الضمان المحدود. لتقديم مطالبة بموجب الضمان المحدود، يُرجى الاتصال بفريق الدعم في NOCO على:

61 2 4062 0068 + (أستراليا)	44 20 4520 7738 + (المملكة المتحدة)	https://no.co/support (موقع إلكتروني)	1.800.456.6626 + (الولايات المتحدة/كندا/المكسيك)
		support@no.co (بريد إلكتروني)	
81 3 6893 3017 + (اليابان)	31 20 214 0047 + (الاتحاد الأوروبي)		



## المواصفات الفنية

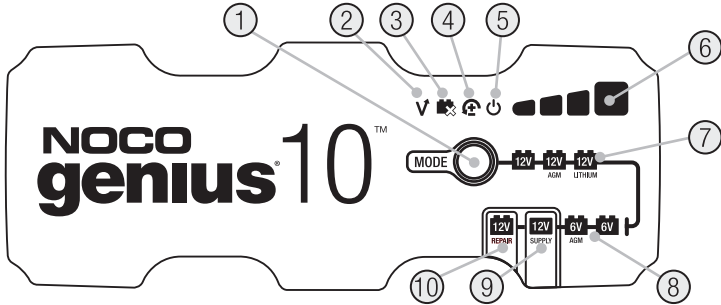
الجهد الكهربائي للتيار الداخل	100 - 240 جهد كهربائي، 50-60 هرتز
الطاقة المنتجة :	150 واط كحد أقصى
الجهد الكهربائي للشحن:	متنوع
تيار الشحن:	مقدار التيار (10 أمبير (12 فولت)، (10 أمبير (6 فولت)
كشف الجهد المنخفض:	1 فولت (12 فولت) ، 1 فولت (6 فولت)
تسريب التيار المعاكس:	>0.5 مللي أمبير
درجة الحرارة المحيطة:	20- حتى +40 درجة مئوية
أنواع البطاريات:	6V, 12V
كيمياء البطارية:	السائلة، والهلامية، والتي لا تحتاج إلى صيانة، والكالسيوم، والبطاريات المغمورة المُحَسَّنة، وبطاريات الألياف الزجاجية، والكالسيوم، وليثيوم
سعة البطارية:	حتى 230 أمبير في الساعة، متوافق مع جميع أحجام البطاريات
الحماية عند التخزين:	IP65
التبريد:	الحمل الحراري الطبيعي
الأبعاد (الطول * العرض * الارتفاع)	7.1 * 3.6 * 2.3 بوصة
الوزن:	3.43 رطل

## ضمان NOCO المحدود لمدة ثلاث (3) سنوات.

هام: باستخدام هذا المنتج، فإنك توافق على الالتزام بشروط ضمان NOCO المحدود لمدة ثلاث (3) سنوات («الضمان») حسبما هو موضح أدناه. لا تستخدم المنتج حتى تقرأ شروط الضمان. إذا كنت لا توافق على شروط الضمان، فلا تستخدم المنتج وطم بإعادته.

يمنحك هذا الضمان حقوقاً قانونية محددة، وقد تتمتع بحقوق أخرى تختلف من ولاية إلى أخرى أو في دولة أو مقاطعة أخرى. بخلاف ما يسمح به القانون، لا تستبعد NOCO الحقوق الأخرى التي قد تكون متاحة لك أو تحد منها أو تطلقها، بما في ذلك تلك الحقوق التي قد تنشأ عن عدم مطابقة عقد البيع. للحصول على فهم كامل لحقوقك، يجب عليك الرجوع إلى قوانين ولايتك أو بلدك أو مقاطعتك.

إلى الحد الذي يسمح به القانون، يكون هذا الضمان وسبل الانتصاف المنصوص عليها حصرياً وتحل محل جميع الضمانات وسبل الانتصاف والشروط الأخرى، سواء كانت شفوية أو مكتوبة أو قانونية أو صريحة أو ضمنية. تخلي شركة



1. مؤشر عملية الشحن (Charge LED) يشير إلى حالة شحن البطارية (البطاريات) المتصلة.
2. مؤشر وضع الشحن (Charge Mode) عند تحديده ، سيضيء مؤشر LED أحمر ويومض.
3. المؤشر الخاص بوضع «اضغط مع الاستمرار» (Press&Hold Mode LED) يجب الضغط على زر الوضع (Mode Button) مع الاستمرار بالضغط لمدة 3 ثوانٍ لتفعيل هذا الوضع.
4. المؤشر الخاص بوضع التزويد (Supply Mode LED) عند اختيار وضع التزويد، فإن مؤشر التزويد (Supply Mode LED) يكون مُناراً بلون أحمر ثابت (Red LED).
5. المؤشر الخاص بوضع الإصلاح (Repair Mode LED) عند اختيار وضع الإصلاح، فإن مؤشر وضع الإصلاح (Repair Mode LED) سيكون مُناراً باللون الأحمر الثابت (Red LED).

1. الزر الخاص بوضع الشحن (Mode Button) اضغط للتنقل بين أوضاع الشحن.
2. مؤشر فرق الجهد العالي (Overvoltage Error LED) عندما يكون فرق الجهد للبطارية أعلى من القيمة المسموح بها، فإن المؤشر الخاص بفرق الجهد (Overvoltage Error LED) يصبح لونه أحمر ثابت (Red LED).
3. المؤشر الخاص بحالة البطارية "جيدة/سيئة" (Battery LED) عندما لا تحتفظ البطارية المتصلة بالشحنات الكهربائية، فإن المؤشر الخاص بحالة البطارية (Battery LED) سيكون لونه أحمر ثابت (Red LED).
4. المؤشر الخاص بالأقطاب المعكوسة (Reverse Polarity LED) عندما يتم اكتشاف أن الأقطاب الموصلة معكوسة، فإن مؤشر القطبية (Reverse Polarity LED) سيكون لونه أحمر ثابت (Red LED).
5. مؤشر وضع الاستعداد (Standby Mode LED) يضيء عندما يكون الشاحن في وضع الاستعداد، لا يقوم الشاحن بالشحن أو تزويد أي طاقة للبطارية.

فهم لمبات بيان الشحن.

لمبة بيان	الشرح
25%   مؤشر أحمر	ضوء أخضر ثابت
50%   مؤشر أحمر	سوف ينبض مؤشر الشحن الخاص بنسبة 50% من الشحن (Charge LED 50%) ببطء بين "التشغيل on" و "الإيقاف off" وذلك عندما تكون البطارية مشحونة بنسبة أقل من 50%. وعندما تكون البطارية مشحونة بنسبة 50% ، فإن مؤشر الشحن (Charge LED 50%) سيصبح لونه أحمر ثابت (Red LED).
75%   مؤشر برتقالي	سوف ينبض مؤشر الشحن الخاص بنسبة 75% من الشحن (Charge LED 75%) ببطء بين "التشغيل on" و "الإيقاف off" وذلك عندما تكون البطارية مشحونة بنسبة أقل من 75%. وعندما تكون البطارية مشحونة بنسبة 75% ، فإن مؤشر الشحن (Charge LED 75%) سيصبح لونه برتقالي ثابت (Orange LED).
100%   مؤشر أخضر	ضوء أخضر نابض - تمّت عملية الشحن بالكامل، وذلك سيحسن من أداء وعمر البطارية ضوء أخضر ثابت - عندما تكون البطارية مشحونة بنسبة 100% ، فإن المؤشر الخاص بعملية الشحن (Charge LED) سيكون لونه أخضر ثابت.
الصيانة   ضوء المؤشر أخضر ثابت	تمّت عملية الشحن بالكامل، وذلك سيحسن من أداء وعمر البطارية.

فهم خطأ المصابيح.

سيتم الإشارة إلى حالات الخطأ عن طريق المصابيح التالية.

لمبة بيان	السبب/الحل
ضوء ثابت	الشاحن في وضع الاستعداد أو أنّ جهد البطارية منخفض للغاية بالنسبة للشاحن لذلك لا يمكن للشاحن تحديد قيمة الجهد.
ضوء ثابت	جهد البطارية مرتفع للغاية بالنسبة لوضع الشحن الذي تم اختياره. تحقق من البطارية ووضوح الشحن.
ضوء ثابت	احتمال وجود خلل في الدارة الكهربائية للبطارية / البطارية لن تخزن الشحنات. قم بفحص البطارية عند شخص فني.
ضوء ثابت	الأقطاب معكوسة. قم بعكس توصيل الأقطاب.
الوميض	درجة حرارة الشاحن الداخلية مرتفعة جدًا / سوف يتابع الشاحن عملية الشحن بمجرد انخفاض درجة حرارة الشاحن الداخلية. درجة الحرارة المحيطة بالشاحن باردة جدًا / سوف يتابع الشاحن عملية الشحن بمجرد ارتفاع درجة الحرارة المحيطة بالشاحن.

بدء الشحن.

1. تحقق من جهد وكيمياء البطارية.

2. تأكد من أنك قد وصلت كُلابات البطارية أو النهاية الطرفية العينية.

3. [استخدام لأول مرة] سوف يبدأ الشاحن في الوضع الاحتياطي ويدل على ذلك الضوء الدليلي الأخضر. وفي الوضع الاحتياطي، لن يعطي الشاحن أية طاقة.

4. اضغط على زر الوضع للانتقال إلى وضع الشحن المناسب (اضغط واستمر في الضغط لمدة ثلاث ثوانٍ لإدخال وضع الشحن المتقدم) للجهد الكهربي والمواد الكيميائية لبطارتك.

5. سوف يضاء الضوء الدليلي للوضع المختار وسوف تضاء الأضواء الدليلية للشحن (اعتماداً على قوة البطارية) مما يدل على أن عملية الشحن قد بدأت.

6. يمكنك الآن ترك الشاحن متصل بالبطارية طيلة الوقت لضمان شحن البطارية بشكل كامل.

ذاكرة تلقائية يحتوي الشاحن على ذاكرة تلقائية مثبتة بداخله تمكنه من العودة إلى وضع الشحن السابق عند الاتصال. لتغيير الأوضاع بعد الاستخدام الأول، اضغط على زر الوضع (Mode Button).

## أوقات الشحن.

أوقات الشحن.

الوقت المقدر لشحن البطارية موضح أدناه. تؤثر سعة البطارية "أمبير-ساعة" وعمق تفريغها (DOD) بشكل كبير على وقت الشحن. يعتمد وقت الشحن على متوسط عمق التفريغ لبطارية مشحونة بالكامل وهو لأغراض مرجعية فقط. قد تختلف البيانات الفعلية بسبب ظروف البطارية. يعتمد وقت شحن البطارية التي تم تفريغها بشكل اعتيادي على عمق التفريغ بنسبة 50%. سوف تؤثر درجة الحرارة أيضاً على أوقات الشحن. يتميز GENIUS10 بتعويض حراري يقوم تلقائياً بتعديل المعايير لزيادة أداء الشحن.

حجم البطارية أمبير في الساعة	المدة التقريبية للشحن بالساعات	
	6V	12V
20	1.5	1.5
40	3.0	3.0
80	6.0	6.0
100	7.0	7.0
230	17.3	17.3

**التوصيل بالبطارية** لا تتم بتوصيل قابس التيار حتى تتأكد من توصيل كافة التوصيلات الأخرى. حدد الأقطاب الصحيحة لأطراف البطارية. لا تتم بإجراء أي توصيلات إلى الكاربراتير، أو خطوط الوقود، أو أجزاء الصفائح المعدنية الرقيقة. الإرشادات أدناه هي لنظام أرضي سلبي (الأكثر انتشاراً). إذا كانت سيارتك ذات نظام أرضي إيجابي (نادر جداً)، فاتباع الإرشادات التالية بترتيب عكسي.

1. قم بتوصيل العُرْوَة الموجبة (ذات اللون الأحمر) بالطرف الموجب للبطارية (POS,P+).

2. قم بتوصيل العُرْوَة السالبة (ذات اللون الأسود) بالطرف السالب للبطارية (NEG,N-).

3. قم بتوصيل شاحن البطارية في مقبس كهربائي مناسب. احرص على أن لا يكون وجهك قريباً من البطارية عند توصيل الكهرياء.

4. عند قطع الاتصال، قم بفصل النظام باتباع التسلسل العكسي للخطوات، وإزالة الطرف السالب أولاً (أو الموجب أولاً بالنسبة لأنظمة التأريض الموجبة).

### استخدام وضع الشحن 6 فولت. اضغط واستمر (لمدة 3 ثوان)

تم تصميم وضع الشحن لبطاريات 6 فولت فقط لبطاريات الرصاص (Lead-acid) ، وتشمل الأنواع التالية: البطاريات السائلة Wet / بطاريات جل Gel / بطاريات EFB / بطاريات MF / بطاريات الكالسيوم CA. لتفعيل وضعية الشحن هذه، اضغط مع الاستمرار لمدة ثلاث (3) ثوانٍ على الزر المخصص لهذا الوضع ( Mode Button). استشر الشركة المصنعة للبطارية قبل استخدام هذا الوضع.

### استخدام بطارية 12 فولت ليثيوم

تم تصميم وضع الشحن 12 فولت ليثيوم لبطاريات الليثيوم-أيون ذات فرق الجهد 12 فولت فقط، بما في ذلك المتكونة من فوسفات الحديد الليثيوم.

**تحذير.** انتبه جيداً عند استخدام هذا الوضع. هذا الوضع مخصص لبطاريات الليثيوم ذات 12 فولت فقط. يتم تصنيع وتركيب بطاريات الليثيوم-أيون بطرق مختلفة وبعضها قد لا يحتوي على نظام إدارة البطارية (BMS). استشر الشركة المصنعة للبطارية الليثيوم قبل الشحن واطلب معدلات الشحن والجهد الموصى بها. بعض بطاريات الليثيوم-أيون قد تكون غير مستقرة وغير مناسبة للشحن.

### استخدام وضع التزويد 13.6 فولت. اضغط باستمرار لمدة 3 ثوانٍ في أثناء عدم اتصال المشابك

نظام التزويد 13.6 فولت (13.6V Supply Mode) يحول الشاحن إلى مصدر تيار ثابت ومصدر جهد كهربائي (DC). يمكن استخدامه لتشغيل أجهزة 12 فولت (تيار ثابت DC) بما في ذلك، جهاز نفخ الإطارات، مبدل الزيت، جهاز تحضير القهوة، ونظام تدفئة المقاعد وأكثر من ذلك. وكمزود للطاقة ، يمكن استخدامه أيضاً للاحتفاظ بإعدادات الكمبيوتر الموجودة على متن المركبة أثناء إصلاح البطارية أو استبدالها. يوفر وضع التزويد 13.6 فولت تيار كهربائي مقداره 10 أمبير مع خاصية الحماية ضد التيار العالي لمدة 12 أمبير.

**تحذير.** توخّ الحذر عند استخدام هذا الوضع. يتسبب وضع الإمداد بالطاقة في تعطيل ميزات السلامة وتسري الطاقة الكهربائية في الموصلات. لا تلمس التوصيلات سويلاً. خطر شرارة الإشعال واندلاع حريق وانفجار والإضرار بالممتلكات والتعرض للإصابات والوفاة.

### استخدام وضع الإصلاح 12 فولت. [من وضع الاستعداد، اضغط باستمرار لمدة 3 ثوانٍ في أثناء اتصال المشابك بالبطارية]

وضع الإصلاح 12 فولت (12V Repair Mode) ، هو وضع متقدم لاستعادة البطارية والإصلاح وتخزين البطاريات القديمة أو الخاملة أو التالفة أو الطبقة أو المكسورة. ليست كل البطاريات يمكن استعادتها. تميل البطاريات إلى التلف إذا تم الاحتفاظ بها بشحن كهربائي قليل و / أو لم يتم شحنها بشكل كامل. أكثر مشاكل البطاريات شيوعاً هي تكوين طبقات من حمض الكبريتيك داخل البطارية. سترفع كل من كبريت البطارية والطبقات المتكونة بشكل مصطنع من جهد الدائرة المفتوحة للبطارية ، مما يؤدي إلى ظهور البطارية مشحونة بالكامل، بينما في الواقع تكون سعة البطارية منخفضة. استخدم وضع الإصلاح 12 فولت في محاولة لمعالجة هذه المشاكل. للحصول على أفضل النتائج، قم بشحن بطارية 12 فولت دورة كاملة. سيحدد مستوى التكررت الموجود في البطارية الجهد المبدول فيها (16.5 فولت بحد أقصى). يمكن أن يستغرق إصلاح البطارية في هذا الوضع ما يصل إلى أربع (4) ساعات لإكمال عملية الاسترداد وسيعود الشاحن بعدها إلى وضع الاستعداد(Standby Mode) عند الانتهاء.

**تحذير.** انتبه عند تشغيل هذا الوضع. هذا الوضع مخصص لبطاريات 12 فولت التي تعمل بحمض الرصاص(Lead-acid) فقط قد يؤدي هذا الوضع إلى زيادة في جهد الشحن مما قد يتسبب في فقدان بعض المياه في البطاريات الخلووية الرطبة (المغمورة). كن حذراً، قد تكون بعض البطاريات والالكترونيات حساسة للجهد العالي لتقليل المخاطر في الأجهزة الإلكترونية ، قم بفصل البطارية عن الأجهزة قبل استخدام هذا الوضع.

### وضع القوة اضغط واستمر (لمدة 5 ثوان)

يسمح وضع القوة (Force Mode) للشاحن ببدء الشحن يدوياً عندما يكون الجهد الكهربائي للبطارية المتصلة منخفضاً للغاية بحيث لا يمكن اكتشافه. إذا كان الجهد الكهربائي للبطارية منخفضاً للغاية بحيث يتعذر على الشاحن اكتشافه ، فاضغط مع الاستمرار على زر الوضع ( Mode Button) لمدة 5 ثوانٍ لتنشيط وضع القوة ، ثم حدد الوضع المناسب للشحن. سوف تومض جميع أوضاع الشحن العاملة في وضع القوة بتنسيق معين، حيث أنه مجرد اختيار وضع الشحن ، سوف يومض المؤشر الخاص بوضعية الشحن التي تم اختيارها ( Mode LED) مع المؤشر الخاص بعملية الشحن نفسها ( Charge LED) وتبدألان الإضاءة بين بعضهما البعض. يشير هذا التنسيق المتبادل في الإضاءة إلى أن وضع القوة نشط حالياً وكذلك عملية الشحن. بعد خمس (5) دقائق سيعود الشاحن إلى عملية الشحن المعتادة وسيتم إعادة تنشيط قراءة قيمة الحد الأدنى للجهد.

**تحذير.** انتبه جيداً عند استخدام هذا الوضع. إن وضع القوة (Force Mode) يعمل على تعطيل وسائل الأمان والحماية، ويكون هناك تدفق لتيار كهربائي حي (Live Power) عند نقاط الربط والتوصيل . تأكد من أن جميع الوصلات مؤمنة ومثبتة بشكل جيد قبل استخدام وضع القوة للشحن، ولا تلمس الموصلات / الأقطاب معاً، لأن ذلك سيؤدي إلى المخاطر التالية: حدوث شرارة، الحرائق، الانفجار، أضرار في الممتلكات، الإصابة، الوفاة.

النمط	الشرح
Standby	ذروة الجهد الكهربائي (Peak Voltage) مُقاسة عند درجة حرارة 25 مئوية، معدل تدفق ثابت للتيار الكهربائي (Bulk Amperage) عند درجة حرارة أعلى من 0 مئوية ( في وضع الاستعداد (Standby Mode)، لا يقوم الشاحن بشحن أو تزويد أي طاقة للبطارية. يتم تفعيل خاصية توفير الطاقة خلال هذا الوضع، حيث يتم سحب طاقة ضئيلة جداً من مقبس التيار الكهربائي. تكون الشريحة الخاصة بالتحكم (Canbus) عاملة في هذا الوضع. عندما يكون الشاحن في وضع الاستعداد، فإن المؤشر الخاص بوضع الاستعداد (Standby LED) سيكون مُناراً باللون البرتقالي (Orange LED).
	بدون طاقة
12V	عند إختيار وضع الشحن 12 فولت (12V Mode) لأنواع البطاريات التالية: البطاريات السائلة Wet / بطاريات جل Gel / بطاريات EFB / بطاريات MF / وبطاريات الكالسيوم CA. عند إختيار وضع الشحن 12 فولت (12V Mode) فإن المؤشر الخاص بوضع الشحن (Mode LED) سيكون مُناراً باللون الأبيض (White LED).
	14.5 فولت عن   (10) أمبير   بطاريات تصل سعتها إلى 230 "أمبير- ساعة"
12V AGM	عند إختيار وضع الشحن 12 فولت أي جي إم (12V AGM Mode) فإن المؤشر الخاص بوضع الشحن (Mode LED) سيكون مُناراً باللون الأبيض (White LED).
	14.8 فولت عن   (10) أمبير   بطاريات تصل سعتها إلى 230 "أمبير- ساعة"
12V LITHIUM	عند إختيار وضع الشحن 12 فولت ليثيوم (12V Lithium Mode) الخاص ببطاريات الليثيوم-أيون، بما في ذلك ليثيوم فوسفات الحديد. فإن المؤشر الخاص بوضع الشحن (Mode LED) سيكون مُناراً باللون الأزرق (Blue LED). يوصى باستخدام وضعية الشحن هذه فقط على البطاريات المزودة بأنظمة إدارة البطارية (BMS).
	14.6 فولت عن   (10) أمبير   بطاريات تصل سعتها إلى 230 "أمبير- ساعة"
6V اضغط واستمر (لمدة 3 ثوانٍ)	عند إختيار وضع الشحن 6 فولت (6V Mode) لأنواع البطاريات التالية: البطاريات السائلة Wet / بطاريات جل Gel / بطاريات EFB / بطاريات MF / وبطاريات الكالسيوم CA ، عند إختيار وضع الشحن 6 فولت (6V Mode) فإن المؤشر الخاص بوضع الشحن (Mode LED) سيكون مُناراً باللون الأبيض (White LED).
	7.25 فولت عن   (10) أمبير   بطاريات تصل سعتها إلى 230 "أمبير- ساعة"
6V AGM اضغط واستمر	لشحن بطاريات AGM بجهد 6 فولت ، يتطلب ذلك جهد شحن أعلى من المعتاد. عند اختيار هذا الوضع، سيضيء مؤشر الشحن (Charge LED) باللون الأبيض (White LED).
	7.4 فولت   مقدار التيار (10) أمبير   بطاريات حتى سعة 230 "أمبير-ساعة"
وضع القوة (Force Mode) اضغط واستمر (لمدة 5 ثوانٍ)	لشحن البطاريات بقيمة جهد أقل من (1) فولت. اضغط مع الاستمرار لمدة خمس (5) ثوانٍ لتفعيل وضع القوة (Force Mode). إن المدة الزمنية للشحن في هذه الوضعية هي خمس (5) دقائق، بعد ذلك سيعود الشاحن للعمل في وضع الشحن الاعتيادي الذي تم تحديده.
	(10) أمبير   بطاريات تصل سعتها إلى 230 "أمبير- ساعة"
12V SUPPLY	يتحول إلى مصدر طاقة بتيار مستمر (DC) لتشغيل أي جهاز 12 فولت مثل جهاز نفخ الإطارات أو مبدّل الزيت أو ذاكرة حفظ عند استبدال البطارية. عند اختيار هذا الوضع ، سيضيء مؤشر الشحن (Charge LED) باللون الأحمر (Red LED).
	13.6 فولت   10 أمبير   اضغط باستمرار لمدة 3 ثوانٍ في أثناء عدم اتصال المشابك
12V REPAIR	وضع متطور تقنياً صُمم لاستعادة البطاريات وإصلاحها وتخزين البطاريات القديمة أو الخاملة أو التالفة أو التي تحتوي على طبقة متراكمة من حمض الكبريتيك . عند اختيار هذا الوضع سوف يكون المؤشر الخاص بوضع الشحن (Repair Mode LED) لونه أحمر (Red LED) وتتغير حالة الضوء بين اللون الأحمر الثابت وومضات متقطعة.
	التكييف الحالي 16.5 فولت بجهد أقصى.   من وضع الاستعداد، اضغط باستمرار لمدة 3 ثوانٍ في أثناء اتصال المشابك بالبطارية

تنظيف. نظف وجفف المنتج على الفور إذا تلامس مع سائل أو أي نوع من الملوثات. استخدام قطعة قماش ناعمة وخالية من الكتان (الألياف الدقيقة). تجنب دخول الرطوبة في الفتحات. أجواء التفجيرات. اتبع كافة الإشارات التحذيرية والتعليمات. لا تشغل المنتج في أية منطقة بها جو تفجيري محتمل، ويشمل ذلك مناطق تزويد الوقود أو المناطق التي تحتوي على مواد كيميائية أو جسيمات مثل الحبوب أو الغبار أو مساحيق المعادن. الأنشطة عالية الخطورة. هذا المنتج غير مخصص للاستخدام في الحالات التي قد يؤدي فيها عطل الجهاز إلى الإصابة أو الوفاة أو الضرر البيئي الشديد. تداخل الترددات اللاسلكية. تم تصميم المنتج واختباره وتصنيعه ليُطابق اللوائح التي تحكم انبعاثات الترددات اللاسلكية. ومن شأن تلك الانبعاثات الواردة من المنتج أن تؤثر تأثيراً سلبياً على تشغيل المعدات الإلكترونية الأخرى، مما يتسبب في تعطلها. رقم الطراز: Genius10 يتوافق هذا الجهاز مع الجزء رقم 15 من قواعد لجنة الاتصالات الفيدرالية (FCC). يخضع التشغيل للشروطين التاليين: (1) لا يجوز أن يتسبب هذا الجهاز في حدوث تشويش ضار، و(2) يجب أن يقبل الجهاز أي تشويش يتلقاه بما في ذلك التشويش الذي قد يتسبب بحدوث تشغيل غير مرغوب فيه. ملاحظة: تم اختبار هذا الجهاز وثبت توافقه مع حدود الأجهزة الرقمية من الفئة ب طبقاً للجزء 15 من قواعد لجنة الاتصالات الفيدرالية (FCC). وقد تم وضع هذه الحدود لتوفير حماية ملائمة ضد التداخل عند تشغيل المعدات في بيئة تجارية. هذا الجهاز يولد ويستخدم ويمكن أن يشع طاقة تردد لاسلكية، وإذا لم يتم تركيبه واستخدامه وفقاً لدليل التعليمات، فقد يؤدي إلى حدوث تشويش ضار بالاتصالات اللاسلكية. ومن المرجح أن يتسبب تشغيل هذا الجهاز في منطقة سكنية في حدوث تداخل ضار وفي هذه الحالة سيطلب من المستخدم تصحيح هذا التداخل على حسابه الخاص.

## كيفية الاستخدام

### أهماط الشحن.

يحتوي GENIUS10 على تسعة (9) أوضاع (Modes) وهي: الاستعداد (Standby) و12 فولت و12 فولت AGM و12 فولت ليثيوم و6 فولت و6 فولت AGM و وضع الإصلاح (Repair) و وضع التزويد (Supply) و (FORCE). لتفعيل بعض أوضاع الشحن فإنه يجب الضغط على الزر الخاص بوضع الشحن (Mode LED) والإبقاء ضاغطاً على الزر (Press & Hold) لمدة (3) إلى (5) ثوانٍ. هذه الأوضاع التي تتطلب "الضغط مع الإبقاء" هي أوضاع شحن متقدمة تتطلب تركيز عالي قبل الاختيار. من المهم فهم الاختلافات والغرض من كل وضع شحن. لا تقم بتشغيل الشاحن حتى تتأكد من اختيار وضع الشحن المناسب للبطارية. أداها وصف موجز:



## تحذيرات السلامة الهامة

حول GENIUS10. يمثل "NOCO GENIUS10" بعبارة عن أكثر التقنيات ابتكاراً وتطوراً في السوق، مما يجعل عملية الشحن بسيطة وسهلة. ربما يكون الشاحن الأكثر أماناً والأكثر كفاءة الذي تستخدمه على الإطلاق. تم تصميم GENIUS10 لشحن جميع أنواع بطاريات الرصاص (Lead-acid). 6 فولت و 12 فولت، بما في ذلك الأنواع التالية: بطاريات الليثيوم (LifePO4) / (البطاريات السائلة (Wet/Flooded) / بطاريات نوع جل (Gel) / بطاريات التي لا تحتاج إلى صيانة أو كما يطلق عليها اختصاراً MF/ بطاريات الكالسيوم CA/ البطاريات السائلة المدعمة EFB/ وبطاريات أي جي إم AGM. هذا الشاحن مناسب لشحن ساعات مختلفة للبطاريات حتى 230 "أمبير- ساعة" وكذلك يحافظ على جميع أحجام البطاريات. للبدء، قبل استخدام الشاحن، اقرأ بعناية الاحتياطات ومعدلات الشحن الموصى بها للبطارية. تأكد من جهد وكيمياء البطارية قبل شحنها وذلك من خلال الرجوع إلى دليل البطارية. التوصيل يتم وصل الشاحن GENIUS10 مباشرة بمقيس الكهرباء في الحائط، ومن المهم مراعاة المسافة بين الشاحن والبطارية. يبلغ طول كابل التيار المباشر (DC) من الشاحن حتى مشبك البطارية أو نقاط الربط مع البطارية حوالي 77.7 بوصة (1.973.6 م). يفضل الإبقاء على 12 بوصة (304 مم) من طول الكابل كسماحية إضافية وذلك عند نقاط الربط/التوصيل وذلك لتفادي الشد في الكابل. الاحتياطات الشخصية. استخدم المنتج حسبما هو مبين فقط. وينبغي أن يوجد شخص في نطاق يصل صوتك إليه أو قريب منك بما يكفي لمساعدتك في حالة الطوارئ. احصل على وجود إمداد كافٍ من المياه النظيفة والصابون في حال التلوث من حمض البطارية. واحرص على ارتداء واقي العينين الكامل وملابس واقية أثناء العمل بالقرب من البطارية. وعليك دائماً أن تغسل يديك بعد التعامل مع البطاريات والمواد ذات الصلة. احرص على عدم لمس أو ارتداء أية أشياء معدنية عند العمل مع البطاريات، ويشمل ذلك الأدوات أو الساعات أو المجوهرات. وإذا سقط أي معدن على البطارية فمن الممكن أن يحدث شرارة أو ينتج عنه ماس كهربائي مما قد يتسبب بدوره في حدوث صدمة كهربائية أو حريق أو انفجار وبالتالي قد ينتج عنه إصابة أو وفاة أو ضرر بالممتلكات. القصر. إذا كان المشتري ينتوي أن يستخدم القصر المنتج، فعلى المشتري من الكبار الموافقة على توفير تعليمات تفصيلية وتحذيرات لأي قاصر قبل استخدامه للمنتج. وفي حالة عدم القيام بذلك، يتحمل "المشتري" المسؤولية وحده ويوافق على أن يعرض شركة نوكو عن أي استخدام غير مقصود أو سوء استخدام من جانب أي من القصر. خطر الاختناق. قد تتسبب الملحقات في خطر الاختناق للأطفال، ولذلك، ينبغي ألا تترك الأطفال بدون مراقبة وفي حوزتهم المنتج أو أي من ملحقاته. فالمنتج ليس لعبة. التعامل مع المنتج. احرص على التعامل مع المنتج بعناية. فقد يتعرض المنتج للتلف إذا اصطدم بأي شيء. لا تستخدم المنتج التالف ويشمل ذلك، على سبيل الذكر، وليس الحصر، الشروخ في علبة المنتج أو تلف الكابلات. ولا تستخدم المنتج وبه سلك كهرباء تالف. ومن الممكن أن تتسبب الرطوبة والسوائل في إتلاف المنتج. لا تتعامل مع المنتج أو أي مكونات كهربائية بالقرب من أي سائل. احرص على تخزين المنتج وتشغيله في أماكن جافة. تجنب تشغيل المنتج إذا تعرض للبلل. وإذا كان المنتج يعمل بالفعل وتعرض للبلل، فعليك أن تفصله من البطارية وتوقف استخدامه على الفور. لا تفصل المنتج من خلال شد الكابلات. التعديلات. لا تحاول إجراء أية تغييرات أو تعديلات أو إصلاحات على أي جزء من المنتج. فتفكيك المنتج قد يتسبب في حدوث إصابة أو وفاة أو إضرار بالممتلكات. وإذا تعرض المنتج للتلف أو العطل أو تلامس مع أي سائل، فأوقف استخدامه واتصل بشركة نوكو. علماً بأن إجراء أية تعديلات على المنتج سوف تلغي ضمانك. الملحقات. إن هذا المنتج معتمد فقط للاستخدام مع ملحقات نوكو. ولا تتحمل نوكو المسؤولية عن سلامة المستخدم أو الإضرار به عند استخدام ملحقات غير معتمدة من قبل نوكو. المكان. امنح حمض البطارية من التلامس مع المنتج. لا تشغل المنتج في منطقة مغلقة أو منطقة غير جيدة التهوية. لا تضع البطارية فوق المنتج. ضع موجهات الكابل لتجنب التلف غير المقصود عن طريق تحريك أجزاء السيارة (ويشمل ذلك غطاء المحرك والأبواب)، وتحريك أجزاء المحرك (ويشمل ذلك ريش المروحة والسيور والبكرات)، أو ما قد يتسبب في خطر من شأنه التسبب في الإصابة أو الوفاة. درجة حرارة التشغيل. تم تصميم هذا المنتج للعمل في درجات حرارة البيئة المحيطة بين (-4) درجة فهرنهايت و (104) درجة فهرنهايت. لا تقم بتشغيل المنتج خارج نطاق درجات الحرارة المذكورة. لا تقم بشحن بطارية متجمدة. توقف عن استخدام المنتج فوراً إذا كانت البطارية ساخنة بشكل مفرط. التخزين. لا تقم باستخدام أو تخزين المنتج في مناطق ذات تركيزات عالية من الغبار أو المواد المحمولة جواً. قم بتخزين المنتج على سطح مُستوٍ آمن بحيث لا يكون عرضة للسقوط. قم بتخزين المنتج في مكان جاف. ينبغي أن تتراوح درجة حرارة مكان التخزين بين 20- إلى 25 درجة مئوية (متوسط درجة الحرارة تحت غطاء المحرك). لا تتجاوز 80 درجة مئوية تحت أي شرط. التوافق. هذا المنتج متوافق فقط مع بطاريات 6 فولت و بطاريات 12 فولت من الأنواع التالية: بطاريات الرصاص (Lead-acid) و بطاريات أي جي إم AGM و بطاريات الليثيوم. لا تحاول استخدام المنتج مع أي نوع آخر من البطاريات. قد يؤدي شحن البطاريات الأخرى إلى وقوع إصابات أو وفيات أو تلف في الممتلكات. اتصل بالشركة المصنعة للبطارية قبل محاولة شحن أي نوع آخر من البطاريات. الأجهزة الطبية لا تستخدم الجهاز في شحن أجهزة ضبط نبضات القلب أو الأجهزة الطبية الأخرى. قد يتسبب المنتج في توليد مجالات كهرومغناطيسية. يحتوي المنتج على مكونات مغناطيسية قد تتداخل مع أجهزة ضبط نبضات القلب أو أجهزة تنظيم ضربات القلب أو غيرها من الأجهزة الطبية. قد تتداخل هذه المجالات الكهرومغناطيسية مع أجهزة ضبط نبضات القلب أو الأجهزة الطبية الأخرى. أسأل طبيبك قبل استخدامه في حال كان لديك أي جهاز طبي بما في ذلك أجهزة ضبط نبضات القلب. إذا كنت تظن أن المنتج يتداخل مع جهازك الطبي، فتوقف عن استخدام المنتج فوراً واستشر طبيبك. التنظيف. فصل الطاقة عن المنتج قبل محاولة إجراء أية صيانة أو



عليك قراءة جميع معلومات السلامة واستيعابها قبل استخدام هذا المنتج. قد يؤدي عدم اتباع تعليمات السلامة هذه إلى التعرض لصدمة كهربائية، أو حدوث انفجار أو اندلاع حريق مما قد يؤدي إلى حدوث إصابة خطيرة أو الوفاة أو أضرار بالممتلكات.

الصدمة الكهربائية. المنتج عبارة عن جهاز كهربائي قد يسبب صدمة وإصابة خطيرة. لا تقطع أسلاك الكهرباء. ولا تغمسها في المياه أو تعرضها للبلل.

الانفجار. البطاريات غير الخاضعة للمراقبة أو غير المتوافقة أو التالفة قد تحدث انفجاراً إذا استخدمت مع المنتج. لا تترك المنتج بدون مراقبة أثناء استخدامه. ولا تحاول بدء تشغيله من بطارية تالفة أو مجمدة. استخدم المنتج فقط مع البطاريات ذات الجهد الكهربائي الموصى به. احرص على تشغيل المنتج في منطقة جيدة التهوية.

الحريق. إن المنتج عبارة عن جهاز كهربائي يصدر عنه حرارة وقادر على التسبب في الحروق. لذلك لا تغطه. وتجنب التدخين أو استخدام أي مصدر لهب كهربائي أو مصدر للنار عند تشغيل المنتج. واحرص على إبعاد المنتج عن المواد القابلة للاحتراق.

إصابة العين. احرص على ارتداء واقي العينين عند تشغيل المنتج. حيث إن البطاريات يمكن أن تنفجر وتتطاير بقاياها. كما يمكن أن يتسبب حامض البطارية في تهيج العينين والجلد. وفي حالة تلوث العينين أو الجلد، اغسل المنطقة المصابة بالمياه النظيفة الجارية واتصل بمكافحة السموم على الفور.

الغازات المتفجرة. إن العمل بالقرب من الأحماض والرقاص أمر خطير. تولد البطاريات غازات متفجرة أثناء التشغيل العادي لها. ولتقليل خطر انفجار البطارية، اتبع جميع تعليمات معلومات السلامة وتلك التعليمات التي نشرتها الشركة المصنعة للبطارية والجهة المصنعة لأي معدات من المقرر استخدامها في محيط البطارية. راجع العلامات التحذيرية على هذه المنتجات وعلى المحرك.



لمزيد من المعلومات والدعم، تفضل بزيارة:

[www.no.co/support](http://www.no.co/support)

For more information and support visit:

[www.no.co/support](http://www.no.co/support)

For patent information visit [www.no.co/ip](http://www.no.co/ip)

**NOCO**® HQ

30339 Diamond Parkway,  
#102, Glenwillow, OH  
44139 USA.

+1 800 456 6626

**NOCO**® EU

Kabelweg 57,  
1014BA Amsterdam,  
The Netherlands.

+31 20 214 0047

**NOCO**® UK

18 Soho Square,  
London W1D 3QL,  
United Kingdom

+44 20 4520 7738

**NOCO**® AU

Rialto, West Podium,  
Level Mezzanine 2 (M2),  
525 Collins Street,  
Melbourne, Australia 3000

+61 2 4062 0068

**NOCO**® JP

5F Okura Bekkan  
3-4-1 Ginza Chuo-ku  
Tokyo, 104-0061

+81 3 6893 3017

# NOCO<sup>®</sup>

GENIUS10UK.04092024A



UK  
CA



エプソン株式会社